

کۆمەلە رازىك بۇ كچىكى وەك تو

رېيەرى كچە زىزەكەكان

# چۈن خۇمان خوش بويت



لارى زىلىنگەر  
وورگىپەنى: سەرەۋەر عومەر

زنجیره کتیبی:  
«ریبه‌ری کچه زیره‌که‌کان»

## چون نیگه‌ران نه‌بین؟

نووسینی: لاوری زیلینگر

وینه‌کان: جینیفر کالیس

و هرگیرانی سه‌روه‌ر عومه‌ر

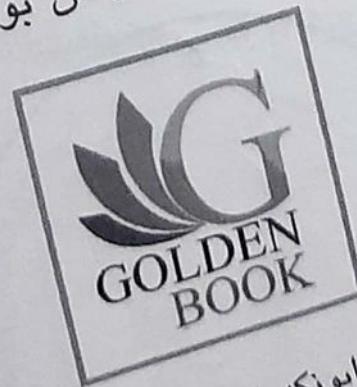
با بهت: ده‌روونناسی

دیزاینی ناوه‌وه: و هرگیر

نوره‌ی چاپ: یه‌که‌م / ۲۰۲۰

له به ریوه‌به‌واهه‌تی گشتی کتیخانه گشتیه‌کان  
ژماره‌ی سپاردنی (۱۳۵) ای سالی ۲۰۲۱ ای بی دراوه.

له بلاوکراوه‌کانی  
كتیخانه‌ی گولدن بووك



فرعی یه‌که‌م: سلیمانی - سابونکه‌ران - مهیدانی پاسه‌کانی توروی مهله‌یک  
تلاری هوشیار قه‌فتان - نهومی زه‌مینی - بازاری کتیب  
فرعی دووه‌م: سلیمانی به‌ردہ‌رکی سه‌را، کتیفرقشی و هرزیز  
ژماره‌ی تله‌فون: ۷۷-۱۰۹۸۷۶۲  
[www.facebook.com/Goldenbook](http://www.facebook.com/Goldenbook)

## خوینه‌ری ئازىز

گەورەبۇون سەختە. زۆر شت لە ژيانى ئىۋەدا دەگۈرىت:  
جەستە، خىزان، قوتاپخانە و ھاوارىكاناتان. رۇزىك ھەموو  
شىيىك باش دەبىت و رۇزىكى تر، ھىننە ھەستىكى خراپت  
دەبىت كە پىت وايىه ئىتىر لەمە خراپتىر نابىت.

ئەو رۇزانە ھەمان رۇزە خراپەكانى ژيانمانى و بۇ ھەمووان  
دىتە پىش. بەلى، بۇ ھەمووان! لە كاتىكدا كە ھىچ رىگە يەكت  
بۇ ھەلاتن لىيان نىيە، گىرنگە بىرتان نەچىت ھىننەك كات  
حىاوازىي نىوان رۇزە خراپەكان و رۇزە خراپتىرەكان، تەنها  
پەيوەندى بەھەوە ھەيە كە ئىۋە لەبارەي خۆتانەوە چۆن  
بىر دەكەنەوە. ئەمە، ھەمان متمانە بەخۆبۇونە.

كاتىك متمانە بەخۆبۇون بەرزە، رۇزىكى باشت دەبىت;  
تەنانەت رەنگە رۇزىكى زۆر باشتىر بەدى بەھىنن؛ بەلام كاتىك  
متمانە بەخۆبۇونتان نزمە، دەتوانن رۇزىكى باشتان ھەبىت،  
بەلام نەك زۆر باش و رەنگە رۇزىكى خراپىشтан ھەبىت،  
يان تەنانەت رۇزىكى زۆر ترسناكتان لەبەر دەمدا بىت.

لەم كىتىيەدا، جىاوازى نىوان متمانە بەخۆبۇونى بەرز و نزم  
فيئر دەبن و پەى بە جىگەي خۆتان دەبەن. فيئر دەبن ئەگەر  
متمانە بەخۆبۇونتان نزمە، چۆن بەرزى بکەنەوە و ئەگەر  
بەرزە، چۆن ھەروا بىھىلەوە. بە راسپاردەكانى ئەم كىتىيە،  
دەچنە سەر رىگە يەك كە باشتىرين بن و ھەميشە خۆتان  
خۇش بويىت، تەنانەت لە رۇزە خراپەكاندا.

## پیش‌ست

متمانه به خوبون پایه و بنه‌رهت ..... ۹  
متمانه به خوبون چیه؟  
ئەزمۇون، گلۇپى رېنماي متمانه به خوبون  
متمانه به خوبون له چى دەچىت؟  
متمانه به خوبون له كويوه دىت؟  
ئايا دەتوانم متمانه به خوبونم بگۈرم؟



ھەمووی لەبارەي ئىۋەھەيە ..... ۲۴

رېزىك لە رۆزان  
ئىۋە گۇراون. ئەمە يىش زۆر باشە!  
ھەرودە گۈرانە ھەستىارەكان  
زەينى خوتان سەرلەنۈ فېر بىكەن  
ھۆكارەكانى ئايىندە  
ئايا شەرمىرىن ئىۋە رادەگرىت؟  
ئايا ئىۋە شەرمىن؟  
واى!  
من دەتوانم!



... بەلام ئەوهى ھىندىك جار پەيوەستە بەوانى ترەوه ..... ۵۰  
متمانه به خوبون له مالەوه دەست پى دەكەت  
چاودەپوانىيە تازەكان  
قسەكىرن له گەل دايىك و باوك  
پەيوەندىيە ھاورپىيان

ھاورپىيەتىيى بىنى وينە  
ئىۋە چەندىك گەرمۇگۇرن؟  
دۇزىنەوهى ھاورپى



ئاگاتان له هاولریتیانی دوورپوو بیت  
ئیمه پیشتر پیکه وه هاولری بووین

بۇ خۆتان باشترين بن ..... ٨٠

ئەو زۆر خوینسارده  
ئیستا، نۆرەی ئیوهیه کە بدرەوشىنەوە  
ئامانجى باش ئەوهەيە کە ...

متمانە به خۆبۇونتان بەرز بکەنەوە ..... ٩٤

دەبىت و نابىت

بۇنى سەروکار لە گەل رۇژە خراپە كاندا  
بە خىرايىھە کى زۆر متمانە به خۆبۇونتان بەرز بکەنەوە  
قەدېرىك بۇ بە دەستەينانى متمانە به خۆبۇون  
ئەنجامدانى كارە باشەكان بۇ ئەوانى تر، بۇ خۆيشستان باشە  
متمانە به خۆبۇونتان بە پروونى پىشان بىدەن  
متمانە به خۆبۇونتان بىپارىزىن  
سەربەخۇن بن تا بەھىز بىن  
دەسەلاتى خۆتان پىشان بىدەن  
ھىزى درەوشانەوە بە متمانە به خۆبۇونتان بېھەخشن  
لە گەل متمانە به خۆبۇونناندا نىواتنان خۇش بکەن  
متمانە به خۆبۇونتان بگۈرن بۇ شاكارييڭ  
يارمەتىي متمانە به خۆبۇونتان بىدەت تا بدرەوشىتەوە  
ئیوه لە قەرەى ئەم كارە دىن!



**متمانه به خوبوون:  
پايه و بنه رهت**

## متمانه به خوبوون چييه؟

متمانه به خوبوون هستيکه؛ رايىكە كە ئىوه لەبارەي خوتانەوە هەتانە. ھيندىك كەس بە -خودبىنى- وينايەك كە كەسەكە بۇ خۆى ھەيەتى -يان باوەربەخوبوون- ناوى دەبەن. بەھەر حال، ھەر ناوىكى لى بىنىن، ھەمووى لەبارەي ئەوهەيە كە ئىوه چ هەستيكتان لەبارەي خوتانەوە ھەيە. متمانه به خوبوون شتىك نىيە بە تىشكى ئىكس بتوانى بىنىن، يان لە ئەنجامى پشكنىنى خويىنتاندا دەركەۋىت؛ لە شوينىكى تايىهتى جەستەتاندا نىيە كە پزىشك بتوانىت دەستى لى بىدات، يان كاتىك پشكنىنتان بۇ دەكەت، گوئى لە دەنگى بىتت. متمانه به خوبوون، بەشىكە لە بۇنى ئىوه، بەلام نەك بۇونىكى فيزىكى؛ ھەمان گوشەنىگايى گەورەيە كە سەبارەت بە خوتان هەتانە و ھەميشە لە زەين و مېشكتاندايە لەگەل خوتان بۇ ئەملاو ئەولاي دەبەن.

متمانه به خوبوونى ئىوه وەك ئەو دەنگە بچووكەيە كە دەلىت: كاتى متمانه به خوبوونتان بەرزە، دەزانىن كە دەتوانن ھەر كارىك ئەنجام بدهن؛ بەلام كاتىك متمانه به خوبوونتان نزە، پىتان وايە تواناي ئەنجامدانى ھىچ كارىكتان نىيە. ئەگەر خوتان زور خوشبوىت، بەدلنىايىيە وە متمانه به خوبوونىكى بەرزتان ھەيە و ئەو وينەي لە خوتان لە زەينتاندايە، باشە؛ بەلام ئەگەر ھەميشە ھەموو شتىك ھەلە دەردەچىت، حەتمەن متمانه به خوبوونىكى نزەتان ھەيە و لەگەل خوتان بېيار دەدەن كە ھىچ شتىكى تازە بايەخى تاقىكىردنەوەي نىيە.



"تۆ زۆر باشى!"

"تاقى بىكەرەوە!"

رەنگە بتوانى ئەم كارە ئەنجام بدهىت،  
چونكە تۆ پىشتىريش كارى سەخت ئەنجام  
داوه! بەلام ئەگەر نەتتوانى، كىشەيەك نىيە!  
دەتوانى هەميشە و هەر كاتىكى تر  
دووبارە 'تاقى بىكەيتەوە.

## ئەزمۇونى گلۇبىي پىنماي متمانە بە خۆبۇون

ئەم ئەزمۇونە ئەنجام بىدەن و بىزانىن چى شتىك كارىگەرى  
لەسەر متمانە بە خۆبۇون تان دادەنىت.

ا- لە رېستورانت، لەسەر كورسى، چاوهپىي نانى نىوھرۇ  
دەكەيت و لە دلى خۆتدا بىر دەكەيتەوە:

أ- بەراستى ئارەزوو دەكەم كەسيك لە تەنيشت منهوه دانىشىت.  
ئەگەر ئەمە روو بىدات، ئىتىر ناچار نىم، بە تەنيا نان بخۆم.

ب- من حەز دەكەم لەگەل ئاماندا نان بخۆم، بەلام ئارەزوو  
دەكەم ئىمە بىانتوانىيە لەسەر مىزىكى قەلە بالەغتر نان  
بخۆين.

ج- بەراستى ناتوانم تا نىوھرۇ ئارام بىرم؛ بەم پىيە، لەگەل  
هاورىكانم دەچمە دەرەوە. ئەوان جىڭەم بۇ دەگرن.

٢- پىitan وايە مۇدىلى تازە قىستان زۆر ناشىرىينه. بەرلە  
رۇيىشتىن بۇ قوتابخانە:

أ- وا خۆتان دەردەخەن كە نەخۇش  
كەوتۇون؛ لەبەر ئەوە لە مالەوە  
دەمىننەوە و خۆتان دەشارنەوە.

ب- كلاويىك دەخەنە  
كۈلەپشتىيە كە تانەوە و دەست بە  
ژماردىنى رۆزەكان دەكەن تالە جارى  
داھاتوودا قىستان كورت دەكەنەوە.

ج- قىستان بە قىدىلەيەك دەبەستن  
و تائەو جىڭەيەي كە دەكىرىت بە  
باشتىرىن شىوه دەيرازىننەوە. پاشان،  
لەسەر مۇدىلىكى قىزى تازە كار  
دەكەن.



- ۳- خهريکي پياسه کردن به خوشئ قوتايانه که دا کچه خوشئ ويسته که قوتايانه پيستان دهليت: "من حزم له تيشيرته کونده په پووه که تانه".
- أ- پيستان وايه ئه و کچه لاقرتىي پى كردوون.
- ب- وهلام ده دهيت وه: "كى؟ من؟"
- ج- بزه يه ک ده کهن و ده لىن: "سوپاست ده کهم، گالتم پى ده که يت؟"

۴- تاقيکردنەوە ياري باسکەيە لە قوتايانه، نزيكه. بريار ده ده:

- أ- هيچ تيمىك دروست نه کهن، ئىتر هوئىه ک بو به شدارى لە تاقيکردنەوەدا نامىنىتەوە.
- ب- هيوادارن راهينەر ئىوه لە هەر پۆستىكدا دابىت، تەنانەت ئەگەر حەز بکەن گولچىش بن.
- ج- لەگەل خوشكەكتان لە مالەوە دەست بە راهىنان ده کهن. ليھاتو ويستان پيوىستى بە راهىنانى زياتره. بهلام هەرگىز لە خوتان نابورن ئەگەر لانىكەم خوتان تاقى نەكتەنەوە.



۵- شهقاوهی پول پیستان دهلىت کتىبه کانتان له سهه مىزه که

هه لگرن، ئىوه

أ- كەلوپەلەكانتان خيراتر له خيرايى رووناکى لا دەبەن.

ب- به لاقاو سەيرى دەكەن و پاشان كتىبه کانتان هەلدەگرن  
تا كىشەيەكى تر دروست نەبىت.

ج- لىدەگەرپىن كتىبه كە هەر له ويىدا بەينىتەوە و بەويىلەوە  
پىي دەلىن ئىوه پېشتر ئەو جىگە يەتان گرتۇوە.

۶- دواى نىوھرۇرى ھەينىيە و خەريکن بىر لە پشۇوه کانى  
كوتايى ھەفتە دەكەنەوە.

أ- بىريار دەدەن تەنبا بچنە دەرەوە، چونكە كەس داواى ھىچى  
لە ئىوه نەكردووە.

ب- خەريکن تەماشاي تەله قزىيون دەكەن و بىريار دەدەن  
ئەگەر بىنىتەن كچە دراوسىكەتەن لە حەوشە خەريکى  
يارىيە، لەگەل ئەو بچنە دەرەوە.

ج- كچە دراوسى تازەكەتەن بۇ عەسرانە و بىنىنى فيلم  
لەگەل خۆتان و خوشكەكەتەن باڭگەيشت دەكەن.

## وەلامەكان

### گلۇپى سوور

ئەگەر زۇربەى وەلامەكان تان بژاردى "أ" واتا  
متمانە بە خۇبۇونى نزم، رېگەي باشتربۇونتانلى دەگرىت.  
ھەست دەكەن گىرتان خواردووە و هەر ئەمە يىش دەبىتە  
ھۇى ئەوەي ئىرەي بەو كەسانە بەرىت كە لە چواردەورتن  
و زۇر شادىن. ئەگەر متمانە بە خۇبۇونتان پىويسىتى بە  
شەحن بۇونەوە ھەيە، ھىشتا جىگەي ئومىدە! بە كەمىك  
ھەولدان، دەتوانن ئەم رېگەي بېرىن و بىن بەو كەسى  
ھەمىشە حەزتەن كردووە بىن.

## گلوبی زهرد

ئەگەر زۆربەی وەلامەکانتان بىزاردەی "ب"ھ، متمانەبەخۆبۇونىكى لواز و شلۇقتان ھەيە، ناچار بە راوهستانتان دەكات. ئىوھ دەزانن كە چىتان دەۋىت، بەلام پېرىشى ناكەن ئەوهى دەتائەوى دواي بىھون. سەرەپاي ئەوهى توند و تۆل راوهستاون و پاي خۆتان دەردەپىن، ئاسايى بەشويىن رېئمايەكەوەن تا لە ترافىكدا رېيگەтан پىشان بىدات. سازش، ھېنىدىك جار باشە، بەلام ئەگەر بىركردنەوە واقىعىيەکانتان بە كەس نەلىن، بۇ درېژەي رېيگاکە متمانەبەخۆبۇونى پىويسستان نابىيت.

## گلوبى سورور

ئەگەر زۆربەی وەلامەکانتان بىزاردەی "ج"ھ، ئىوھ ئامادەي رېيىشتىن! پاترىيەکانتان بە متمانەبەخۆبۇون و باوهەبەخۆبۇونىكى بەرزەوە بارگاوى كراوهەتەوە؛ سەرەپەخۇ بىر دەكەنەوە و لەسەر ئەو شتەي متمانەتان پىيى ھەيە، راھەوەستن. تەنانەت ئەگەر لە خۆتان زۇريش دلىيان، ئاگاتان لەو كاتانە بىت كە لەناكاو غافلگىر دەبن و پىويسستان بە بىرھېنەوە و ئاگادار كردنەوەيە تا متمانەبەخۆبۇونى بەرزتان بۇ بىگەپېتەوە.

## متمانه به خوبون له چی ده چیت؟

ئەگەرچى متمانه بە خوبون، شىتىكە لە ناخى خوتاندا، بەلام دنيا دەتوانىت لە "زمانى جەستە" تاندا بىبىنېت. لە زوربەي كاتەكاندا، كەسيك كە متمانه بە خوبونىكى بە رىزى ھەيە، لە خۆي دلنىيە و شانازى بەو كارانەوە دەكەت كە ئەنجامىيان دەدات؛ بەو واتايە كە پىك رادەوەستىت؛ كاتىك بەرىدا دەروات، سەرى بەرز رادەگرىت و شانەكانى دەباتە دواوه؛ كاتىك لە گەل كەسيك قسە دەكەت، سەيرى چاوه كانى دەكەت و كاتىك گۈي لە قسەي خەلک دەگرىت، زەردەخەنە دەكەت و ئاسوودەبوونى خۆي لە زوربەي كاتەكاندا پىشان دەدات.

## متمانه بە خوبونى بەرز



له به رانبه ردا که سیک که متمانه به خوبوونیکی لاوازی ههیه،  
وهک بوروکه لهیه ک وایه به ته نافه وه هه لواسراییت، سه ر و  
شانه کانی خوار برونه ته وه، به سه ختی ده توانیت سهیری  
خه لک بکات و وا دیته به رچاو که هیندیک کات حه ز ده کات  
خوی له چاوی هه مووان بشاریت وه.

## متمانه به خوبوونی نزم

سه ری داخستووه و  
پووخساری به باشی دیار نیه

شانه کانی که وانه بین

چه ناگهی کو بوته وه

قوله کانی جه سته یان دا پوشیوه

پیشه کانی به ره و ناوه وهی

جه سته سووراون

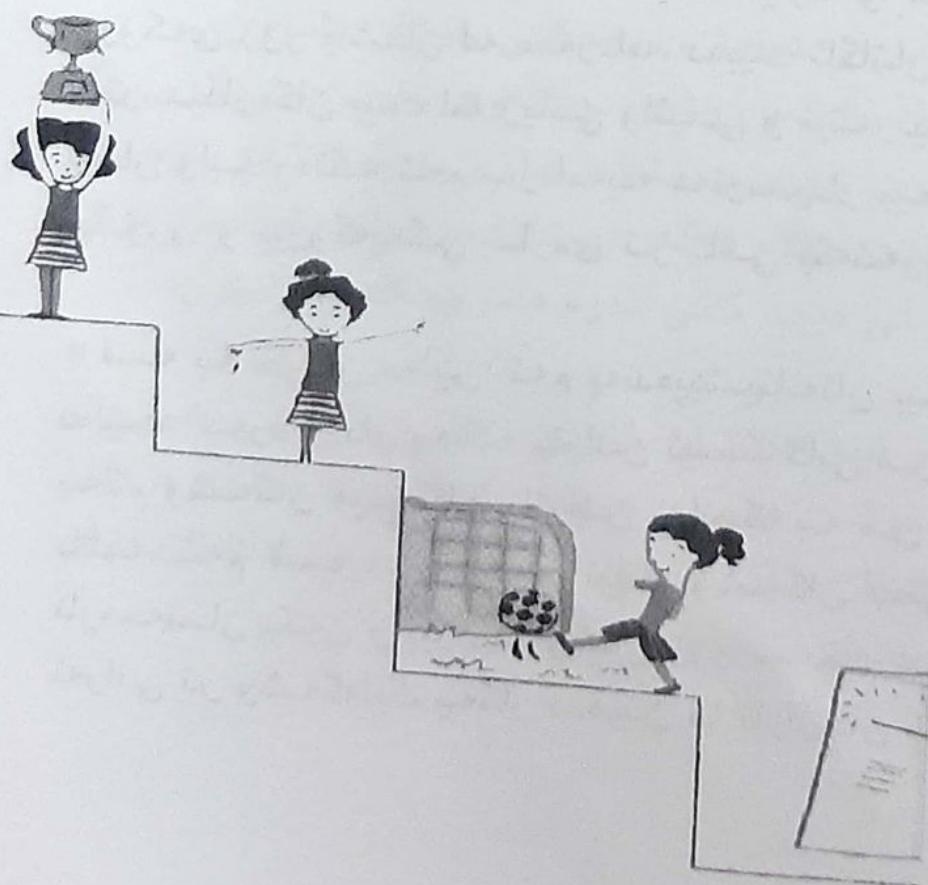


## متمانه بە خۆبۇون لە كويۇھ دىت؟

سادەترین وەلامىك كە دەتوانرىت بەم پرسىارە بىرىتەوە، ئەمە يە كە متمانه بە خۆبۇون لە ناخى خودى خۆتانەوە سەرچاوه دەگرىت؛ بەلام لە راستىدا زور ئالۋىزترە لەوە. متمانه بە خۆبۇونى ئىيۇھ لە سەردەمى مندالى و لەو رووداوانەدا كە لە كاتى گەورە بۇوندا بە سەرتاندا هاتۇون، بەدى هاتۇوه. هەروا كە گەورەتر دەبۇون، متمانه بە خۆبۇونىشىان لە گەلتاندا گەشەى كردووه و لە گەل ھەر ئەزمۇونىكى نويىدا، گۈرانى بە سەردە هاتۇوه. ئە گەرچى بەشى گەورە ئەزمۇونانەوە كە لە گەل ئەوانى متمانه بە خۆبۇونى ئىيۇھ لەو ئەزمۇونانەوە تر - بۇ نموونە خىزان، مامۇستا و ھاوارپىكانغان - ھەتابنبووه دروست بۇوه. بەلام دواجار لىپىرسراوەكەى، خۆتان بۇون. ئەوهى كە چىن پارىزگاريتان لە خۆتان كردووه، چ ھەلبىزاردېنىكتان ھەبۇوه و چ ئامانجەلىكتان بۇ خۆتان دىاري كردووه، ھەمۇوان رېلىكى گەورە يان لە دىاري كردىنى متمانه بە خۆبۇونى ئىيۇھدا گىراوه.



کاتیک شتیکی تازه تاقی ده کنه وه، واتا متمانه به خوبونی  
ئیوه چوته پیشه وه، چ سه رکه و تتوو بن، يان نه بن. ئه گهر  
سه رکه و تتوو بن، متمانه به خوبونتان چوته قوناغی  
داها تووه وه. ئیوه تنهها ده بیت دریزه به تاقیکردن وه بدهن.



## ئایا دەتوانم متمانە بە خۆبۇونم بىگۈرم

حەتمەن! وابزانن ھونەرمەندىكىن و متمانە بە خۆبۇونى ئىيە  
وەك توپى قورپىكە كە دەتوانن ھەر شىوه يەكتان دەتانەۋى  
لىيى دروست بىكەن. ئەمە ھونەرى ئىيە پىشان دەدات تالەم  
قورە، ھەرچىيەكتان دەۋى دروستى بىكەن. يەكەم ھەنگاوى  
ئىيە لە گۆرپىنى متمانە بە خۆبۇونتان، بەدىھىنانى رېز و  
شەرافەتە بۇ خۆتان. بەم شىوه يە كە:

\* رېگەى دروست ھەلبژىرەن: كاتىك دايىك و باوكىتان ئازادىي  
كاركىردىتىان پى دەدەن، واتا دەيانەۋى بىزانن كە ئىيە دەتوانن  
تەنانەت كاتىك ئەوانىش لە لاتان نىن، پارىزگارى لە خۆتان  
بىكەن، يان نا. واتاكەى ئەوهىيە كە دەبىت ياساكانىتىان لە بىر  
بىت و بە سەرنجىدان لېيان، بىزاردەيى دروست ھەلبژىرەن.  
بىزاردەيىك كە دايىك و باوكىشىستان پەسەندى بىكەن.

\* ئاگاتان لە خۆتان بىت: كاتىك ئىيە و ھاورييكتان  
بىرۇكەى زۆر باشتان لە سەردايى، دەبىت ئاگاتان لە حالتە  
مەترسىدارەكان بىت لە ژيانى واقىعى و ئىنتەرنىتىدا. ئەگەر  
پىتەن وايە رەنگە ئەم بەرنامىيە مەترسىدار بىت، باشتە  
بىگۇرن و بىرۇكەيەكى تازەي تر تاقى بىكەنەوە.

\* قسە بە خۆتان مەلەين: ئەم پەندەپىشىنانەتان بىستۇوە كە  
دەلىت: "بەرد و دار رەنگە بىتوانن ئىسکەكانى من بشكىن،  
بەلام و شەكان ھىچ كات ناتوانن زيانىك بە من بگەيەن."  
باشە، ئەم قسەيە، دروست نىيە. و شەكان دەتوانن زۇر  
نارەحەتمان بىكەن و بىربرىدە وەيان زۆر سەخت بىت. كاتىك  
ئەوانى تر و شەگەلىك بەكار دەھىنەن تا ئازارمان بىدەن، ئىمە

ئهوان به شهپاراني و شهقاوه دهزانين، هيق كات به گوتنى قسهى ناشيرين، مهبن به شهقاوه.

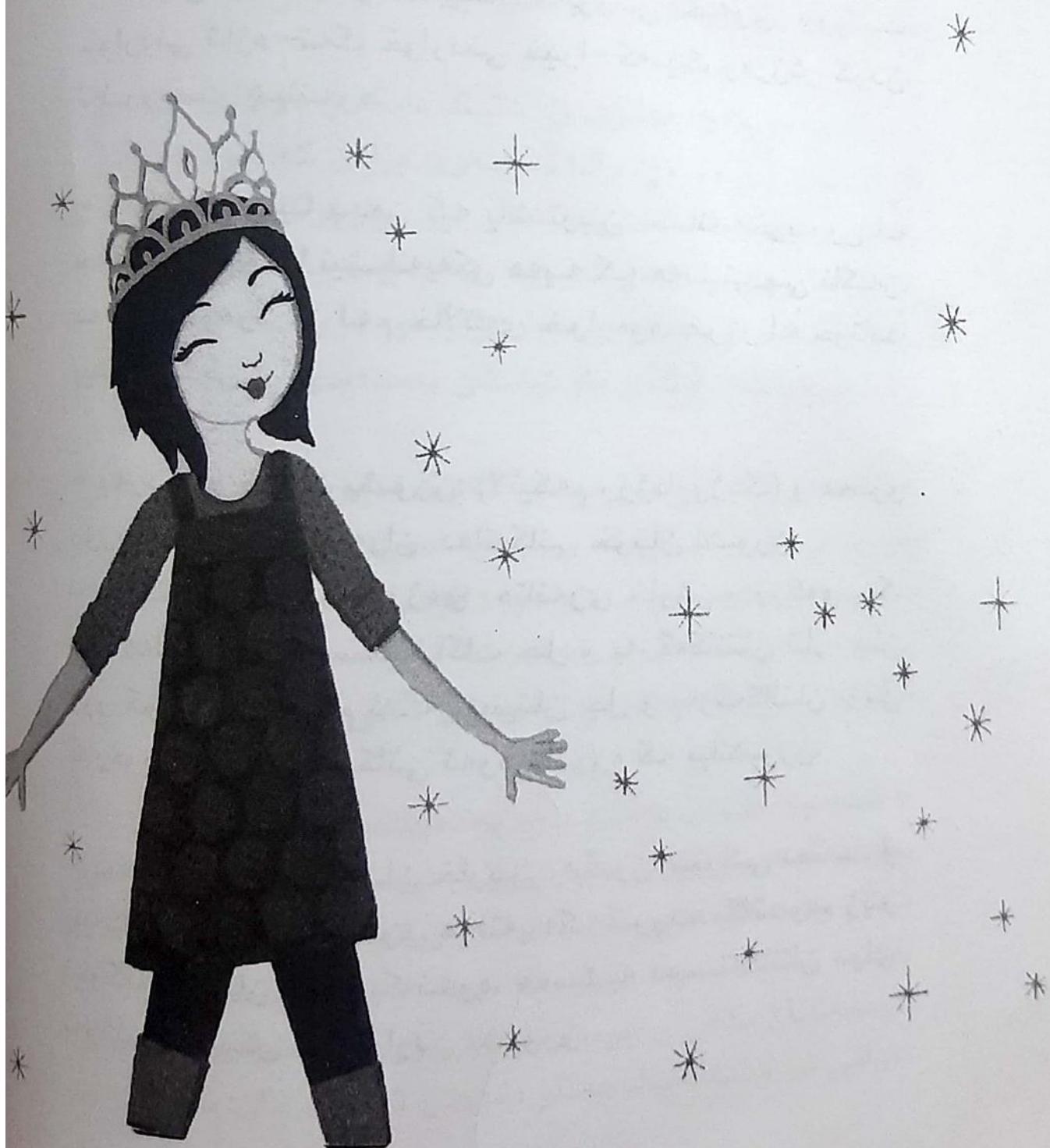
\* پاريزيگاري له جهسته تان بکهن: دهزانن كاتيک نه خوش دهکهون، چهند سهخت يان ئهستهمه که باشترين بن. دهكريت نه تواني رېگه له نه خوشكەوتني خوتان بگرن، بهلام باش رەفتاركىردن له گەل جهسته تان، دهبيته هوئى ئهودى هەستيکى باشتutan هەبىت. هەبوونى خەوى پيويسى، خواردنى تازه -نهك خواردنى خيرا- كەميك وەرزش كردن، تەندروست بمىتنەوه.

\* تەماشاي دنيا بدهن که باشترين: متمانه به خوبوون له جهسته ئىوهدا نيشانه يەكى هەيە که هەستى پى ناكەن. به سوودوهرگرتن لەم خالانەي خوارەوه، غرور له خوتاندا پيشان بدهن.

\* بەردەواام خوتان بشۇرن: (لانىكەم رۇزناپۇزىك) و هەموو رۇزىك بەيانى و شەوان، ددانەكانى خوتان بشۇرن. دەستيک جل بۆ ئەو رۇزەي دەتانەوي خاويەن و رېك و پېك بن، هەلبىزىرن: پيويسى ناكات جل و بەرگەكانستان تازه يان زور كۈن بىت؛ بهلام ئەگەر بىنىتىان جل و بەرگەكانستان بۇنى گورەوييانلى دىت، كاتى ئەوه هاتووه کە بىانشۇرن.

\* دەست و نينوکەكانستان خاويەن رابگرن. نينوکى دەست و پېيەكانى خوتان هەموو هەفتەيەك كورت بکەنەوه، ژىر نينوکەكانىشтан پاك بکەنەوه. هەميشە دەستەكانستان دواي تەوالىت و پېش نانخواردن بشۇرن.

\*شانازی به خوتانهوه بکهنه: کاتیک له مالهوه دهچنه  
دهرهوه، ریگه بدنهن دونیا ئیوه ببینیت که باشترين، چونکه  
ئیوه باشترين.



هیچ کهس ئەو کارانەی ئەنجامتان داون  
ئەنجام نەداوه. جۆریک بىزىن وەك بلىيى  
ئەم ژيانە تەنها هيى ئىيۇھىه و تەنها بۇ  
ئىيۇھ بەدى هاتووه. ئىيۇھ ھاوتابىھكتان  
نىيە و تايىېتن.

ئىيۇھ

تىكۈش، بىر كەرەوە، دلسوز، راهىزىن،  
قسە خوش، يەرىپسپارىتى ھەڭىز



ئەوھى پەيۇندى

بە ئىۋەوە ھەمې

## پۇزىك لە پۇزان...



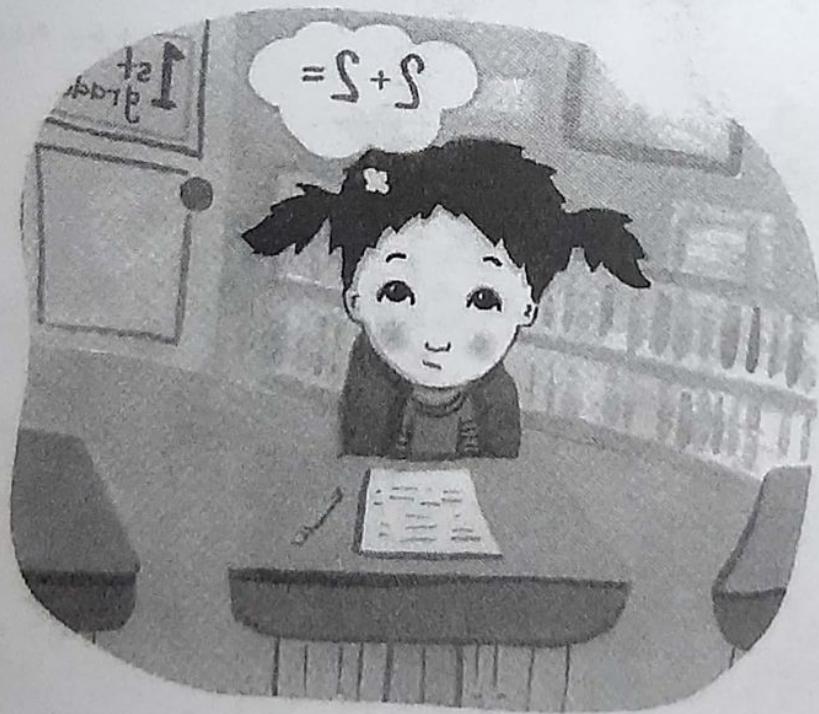
کاتىك مندال بۇون، زۆر قىسە خۆش و بچووك بۇون. دايىك  
و باوكتان گرنگىي زۆريان پى داون، چاودىرىيى ھەموو  
پىداويسىتىيە كانيان كردۇون و ژيان بۇ ئىوه تا را دىدىيەك  
ئاسووده بۇو.



پاشان فيئر بۇون بە گاكولكى بەرپىدا بېرىن. دەتانتوانى بېرىار  
بىدەن بۇ كوي دەتانەوى بېرىن و تەنانەت ھىندىك شت خۆتان  
ھەللىگەن.



پاشان کەم کەم لە دایک و باوکتان جیا بۇونەوە و  
هاورپیانیکتان لە دەرھوھى ماللەوە پەيدا كرد. فيربوون كە  
خۆتان ھەلبزىرن و تىگەيشتن حەزتان لە چىيە و رقتان لە<sup>چىيە.</sup>



بۇزەكانتان پە لەو شتانە دەبن كە دەبىت فيريان بن و  
بەرپرسىيارىتىي زور. سەرەراي ئەركەكانى قوتابخانە،  
لەبارەي مەدالانى ترىشەوە شتى زور فير دەبن؛ بۇ نموونە  
كى زرنگە، يان كى كىشەيە؛ مەدالەكانىش شتى زور  
لەبارەي تۇوه فير دەبن.



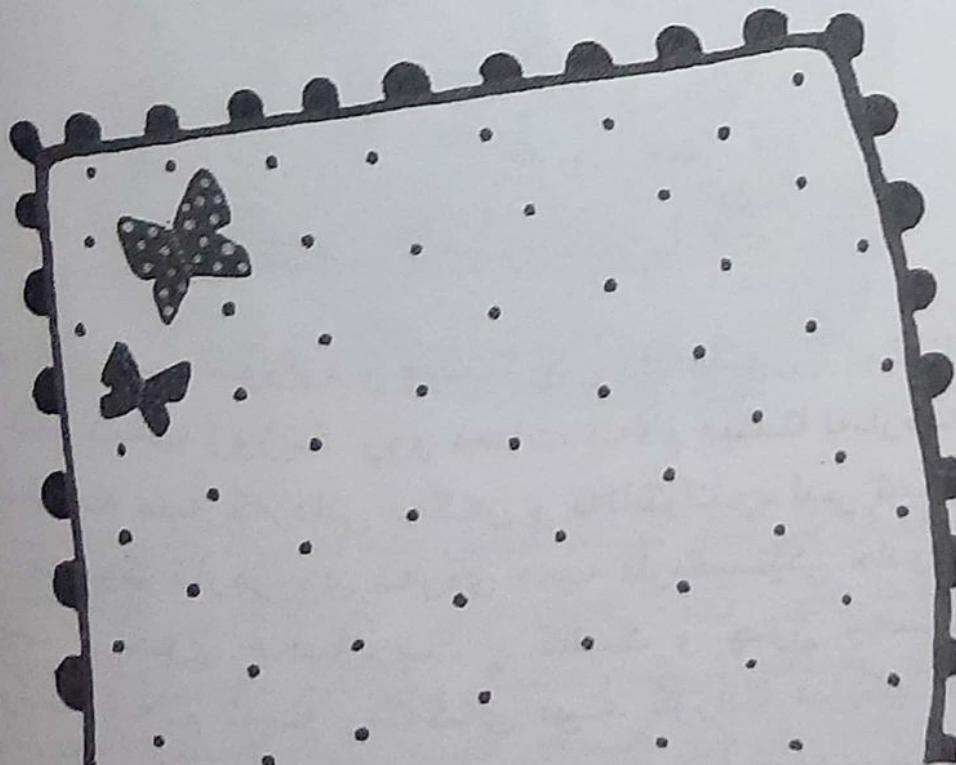
ئىستا ھىندىك كات رووبەرروى سەختى دەبنەوە كە پەيوەندىتان بەكويۇھە يە و دەبىت لەگەل كى بچنە دەرەوە. دەكرىت چەند گرووبىكتان تاقى كردىتەوە، تەنانەت پىش ئەوهى بىيار بىدەن ھەست بە ئاسوودەيى دەكەن.



جەستەي ئىۋە گۇراوه و ھىشتا پىي رانەھاتوون، دەتانزانى كە ئەم باھتە رۇزىك پۇو دەدات، بەلام ھىشتا لەبارەيەوە ھەست بە سەرگەردانى دەكەن و نەتانتوانىيۇھە لىيى تىيىگەن. هەر كەسىك ئارەزووی ئەوهى ھەيە داردەستىكى جادووېي ھەبىت و خۆي ھەلىيژىرىت چ كاتىك و چۈن جەستەي بگۇرۇت؛ بەلام ئەمە رېيگەكەي نىيە. گۇرانە فيزيكىيەكان ئۆتوماتىكى پۇو دەدەن و كارىكىيان بەسەر ئارەزووی ئىۋەوە نىيە.

## ئىوھ گۇراون و ئەمە، زۇر باشە!

دەكىيەت لە گۇرانە دەرەكى و ۋەلەتىيە كانى جەستە تان شەرم بىكەن؛ بەلام لە كاتىكدا بالاتان بەرزىر دەبىت و جەستە تان دەست بە گەشە كىرىن دەكەت، ۋەددەوى سەرنجراكىش لە ناوهوھى جەستە تاندا ۋە دەدات! لە ئەنجامدانى ئەو كارامە يىانەدا كە پېشتر بۇ ئىوھ دژوار بۇون، باشتىر دەبن. لە شتانىك تىدەگەن كە پېشتر ھىچ گىنگىيەكتان پى نەداون و لە پرسى جۇراوجۇر دەرۋانن. دەبىت ھەر وايش بىت. گۇرانە بەرۋەت ترسناك دىنە بەرچاوا، بەلام بى ئەوان، ھەمان ئەو مەنالە بچۈوكە دەمەننەوە كە پیویستان بە چاودىرى دايىك و باوكتان ھەيە. ھىندىك رۇز زۇر باش دىنە بەرچاوا. بەلام سەبارەت بە ھەموو ئەو كارە باش و چىزبەخشانەي پېشتر ئەنجامتان داون و ئىستا چىزى ئەنجامدانىتان لە دەست داوه، چى دەلىن؟ لە فەزاي بەتالە خوارەوە لايپەركە سوود وەربىرىن و لەو شتانەي كە دەبنە هوئى ئىستا باش بىنە بەرچاوا پېرىستىك ئامادە بکەن.



## هەروەھا گۆرانە ھەستیارەکان

میشک و هۆرمۇنەکانى ئىۋوھ چەند سىگنانلىك بۇ جەستەتان دەنیزىن. ئەم سىگنانلارنى بە جەستە دەلىن بەم شىوه يە گەشە بکات و ھەر ئەمە دەبىتە ھۆى ئەوهى دۆخى ئىۋوھ لەگەل پىشۇودا جىاواز بىت. زۆر گرنگە كە بىزانن چ ھەستىكتان ھەيە و فيئر بىن چۆن لىيى تىيگەن و لە كاتى پىويىستدا ھەستى خۆتان بگۆرن.

ناپەحەت: ئىۋوھ غەمگىنن و رېڭەيەكى خىرا نادۇزنى وە بۇ ئەوهى ھەستىكى باشتىرتان ھەبىت. چاوه کانتان پىن لە فرمىسک و ھەست دەكەن ھىنده ناپەحەت و ماندوون و كە تەنانەت ناتوانن بەرانبەر ئەو شتانەي ئاسايى پىكەنیناوى دىنە بەرچاوتان، بزەيەكىش بکەن.

تۈورە: ھىنده وزە لە ناختاندا ھەيە كە وا ھەست دەكەن دەтанەوى ھاوار بکەن، يان فشار لە شتىك بکەن. بەشىوه يەك كە ھەست دەكەن لەوانەيە بەقىنەوە. ئەم ھەستە ئاسايى كاتىك بەدى دىت كە پۇوداۋىك روودەدات كە پىستان وايە نابىت پۇو بىدات.

نېگەران: تۈورەن و دەترىن نەكا پۇوداۋىكى خراب پۇو بىدات. ناتوانن ئەم بىركرىدن وەيە لە مىشكەن بەتكەن دەرەوە. تەنانەت دەكەن سەرئىشە يان سكئىشە بىرىن. وشەيەكى تر كە بۇ ئەم ھەستە بەكار دىت، دلەراو كىيە. بەدگومان: چاوه رى دەكەن پۇوداۋىكى خراب پۇوبىدات و تەواوى كات، چاوه رىي نىشانەكانى ئەو پۇوداۋەن. تەنانەت ئەگەر ھەموو شتىك باش بىت، لەسەر بىنەماي ئەو نىشانانەي كە دەبىين، پىستان وايە بېيارە ھەموو شتىك خراب بىت؛ بەم پىيە ھەمېشە لە حالەتى نېگەرانى و چاودىرىيدان.



شهرمن: ههست دهکنهن کاتیک که سیک سهیرتان دهکان  
 یان پیدهکه نیت، حهتمهنهن کاریکی ههله تان ئەنجام داوه.  
 رپو خسارستان سور ده بیته و گهرم ده بن و ته واوی  
 جهسته تان شەلالى عاره قه ده بیت. ئاره زوو دهکنهن  
 زھوی دەم بکاته و قووتان بداد.



## زیاده پقیی لە حەقیقەتدا

ههسته خراب و نەرینییە کان، تەنانەت بۆ لای ئە و  
 کەسانە يش دەرروات کە شادترن و زیاتر متمانە یان بە خویان  
 ھەیە. نارەحەت، توورە، نیگەران، بە دگومانى و شەرمىرىدىن  
 بەشىکن لە ژيان. بەھەر حال، کاتیک متمانە بە خوبۇونتان  
 بەرزە، دەكىيەت ئەم ھەستانە زیاتر بىن بۆ سوراغتان و  
 رەنگە بىنە ھۆى ئە وە قسەی نەشياو بە خوتان بلىن. ئە و  
 پزىشكانە لە بارەي رەفتارناسىيە وە، زانىارىييان ھەيە، ئەم  
 بابەتە ناو دەنین گورانى شىوە؛ واتاكەي ئە وەيە كە مىشكى  
 ئىوھ لە پىشاندانى ھەقىقەتدا، خۆى گەورە پىشان دەدات  
 و حالەتكە خراپتر لە وەيە كە ھەيە پىشان دەدات؛ رېك  
 وەك ئە وەيە لە پشتى وردېنە وە تەماشاي شتىك بکەيت؛  
 سەرئەنجام، ھەموو شتىك گەورە دىتە بەرچاو. لە کاتىكدا  
 راستىيەكەي، زور بچووکن.

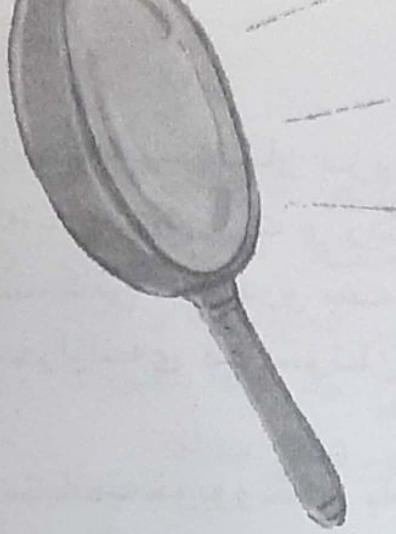
گورانى شىوە، کاتىك رپو دەدات کە شتىك دروست نايەتە  
 بەرچاو؛ بۆ نموونە، ئەگەر قىتان لە بەر ئە وەيلى لولە،  
 جوان نىيە بە لاتانە وە و ھاپولە كە تان پىتان دەلىت كە ئە و  
 حەز دەكەت قىزى وەك تۆ بىت، نابىت وَا بىر بکەن وە كە  
 ئە و تەشەرى لى داون. مىشكى ئىوھ تەنها ئە و زانىارىييانەي  
 دەويىت كە لە گەل ھەستە كان تان ھاۋئاھەنگ بىت. ئەگەر  
 ئەم ھاۋئاھەنگىيە بەدى نەيەت، مىشك ناچارە لە ھەقىقتە

تیگات. ئەگەر متمانه بە خۆبۇونتانا نزم بىت، مىشکى ئىوھ قسەكانى ھاپۇلەكەتان دەگۈرىت و رېگەيەك دەدقىزىتەوە تا بە راي ئىوھ، قسەكانى ئەو درق بىنە بەرچاۋ؛ بەم پىيە، مىشك ئەو وينە خراپانەى بۇ خۆتانا دروست كردووه، دەورۇژىنىت.

ئەگەر دەتانەوى متمانه بە خۆبۇونتانا بەھىز بىن، دەبىت مىشكىتان بەيىننە سەر ئەو باوەرەي كە قسەكانى ئەو كچە، راستن. كاتىك لە وەختى گونجاودا، لەگەل گوماندا پووبەرپۇو بىنەوە، ئەو دەچىتە لاوه و بەھۆى لىنزىكى واقىعىيەوە لە حەقىقەت تىدەگەن.

ئەمە رېك وەك يارىيەكى زەينىيە. كاتىك متمانه بە خۆبۇونتانا نزمه، شىوازى بىركردنەوەي كۆنたن دەيباتەوە. چونكە مىشك دەيەويت ھەموو شتىك ھەر بەو جۆرەي كە ھەيە، بەھىلىتەوە؛ بەلام بە كەمىك راھىنان و كىشىمەكىش لەگەل گۆران، ئەو وينە باشەي ئىوھ لە خۆتانا دەتوانىت رېگەي دروست بىگرىتە بەر.

يارىيەكانى مىشك بىر بىنهوھ كە پەيامەكانى مىشكىتان، بەرnamە تەلەقزىيونىيەكانىن. بەرnamەيەك خاوهنى كەسانى پووخۇش و بەرnamەيەكى تر، خاوهنى كەسانىتكى بەدرەفتار و تۈورەيە. ئەگەر دەتانەوى خۇشحال بن، سەيرى كام بەرnamەيە دەكەن؟ ئاشكرايە، بەرnamەي يەكەم! ئەمە وەك قسەكردنە لەگەل خۆتانا. ئەمە پەيامەكانىن كە كارىگەرى لەسەر ھەستەكانىتانا دادەنин. ئەگەر لەسەر بىركردنەوە باشەكان تەركىز بىن، حەزى ئەوھ پەيدا دەكەن ھەستىكى باشتان سەبارەت بە خۆتانا ھەبىت؛ بەلام ئەگەر لەسەر بىرۇكە خراپەكان تەركىز بىن، رەنگە نەتوانن ھەستىكى باشتان بۇ خۆتانا ھەبىت.



## زهینی ئەلیف

ئىوه زىپكەيەك لەسەر ۋەخسار تان دەربكەويت، كىشەيەكى تىدا نىيە، ھەمووان لەم زىپكانە دەردەكەن. بەو مۇدىلە قژھى كە ھەتانە و ئەو چاکەتە جوانەي كە لە بەرتان كردووھ، ئىتر ھىچ كەس سەرنج لەو زىپكە ورد و بچووکە نادات و ئەگەر سەرنجىشىلى بىدات گرنگ نىيە؟ نۇوكتەيەكى لەسەر دروست بکەن. كەسىك دەيەويت لە يارىيەكەدا ئەم خالانە بە يەك بگەيەنيت؟ "بەو پىيکەنن و بىرقۇن." خەلک تىرۇانىنى بىباكانەي ئىوه بە باش دەزانى!



## زهینى ب

"زۇر ناشىرىين. تەنها سىرى ئەم زىپكە گەورەيە بکەن كە لەسەر دەمۇچاوتان ھاتووھ، سەيرىكە! ھەمووان رېك سەيرى ئەم زىپكەيە دەكەن. ئەگەر دايىت رېگەي دا ئەم ھەفتەيە مەرقۇ قوتا بخانە و لە مالەوە بىيىنەرەوھ. باشتىرە بىرىيکىلى بکەيتەوھ. كلاۋىيکى كاغەزى دروست بکە و بىكە سەرت تا ئەم زىپكەيە لە نىو دەچىت. خۇ ناتەۋى كەس بىرسىيىت، دەتەۋى؟



## زهینی خوتان سه‌رله‌نؤی فیر بکەن

کاتیک زهینتان بەرهو لیتىزى گەورە کردن دەپروات تەنها گوته نەرىئىيەكان دەبىستن، زهینتان پىك بخەنەوە.

ھەنگاوى يەكەم: بەو جۆرە نىيە كە ئىۋە بىرى لى دەكەنەوە بىرتان نەچىت كە

- خەلکى ھېندهى كە خوتان لە نزىكەوە سەيرى خوتان دەكەن، سەيرى ئىۋە ناكەن. لە راستىدا، رەنگە ئەوانىش ھىوادار بن كە ئىۋە سەرنج لەو شتانە نەدەن كە نىگەرانىين.

- نزىكەي ھىچ شتىك تا ھەتايە پايەدار نىيە، شتىك كە خەلکى ئەمرق دەيلىن و گرنگى پى دەدەن، سبەي بەخىرايى لەبىر دەچىتەوە.

- ئەو شتەي ئىستا سەرنجى ئىۋەي راكيشاوه، تەنها بەشىكى بچووکە لە بۇونى ئىۋە و ئەو بەشانەي ترى كە خۇشتان دەويىت، ھىشتا لەسەر جىگەي خۇيانى.

- ھەركات بۇ ئەو شتانەي نارەحەتت دەكەن كە متر كات دابنىين، دەتوانن كاتى زىاترтан بۇ ئەنجامدانى كارە چىزبەخش و سەرنج راكيشەكان لەبەرچاو بگرن.

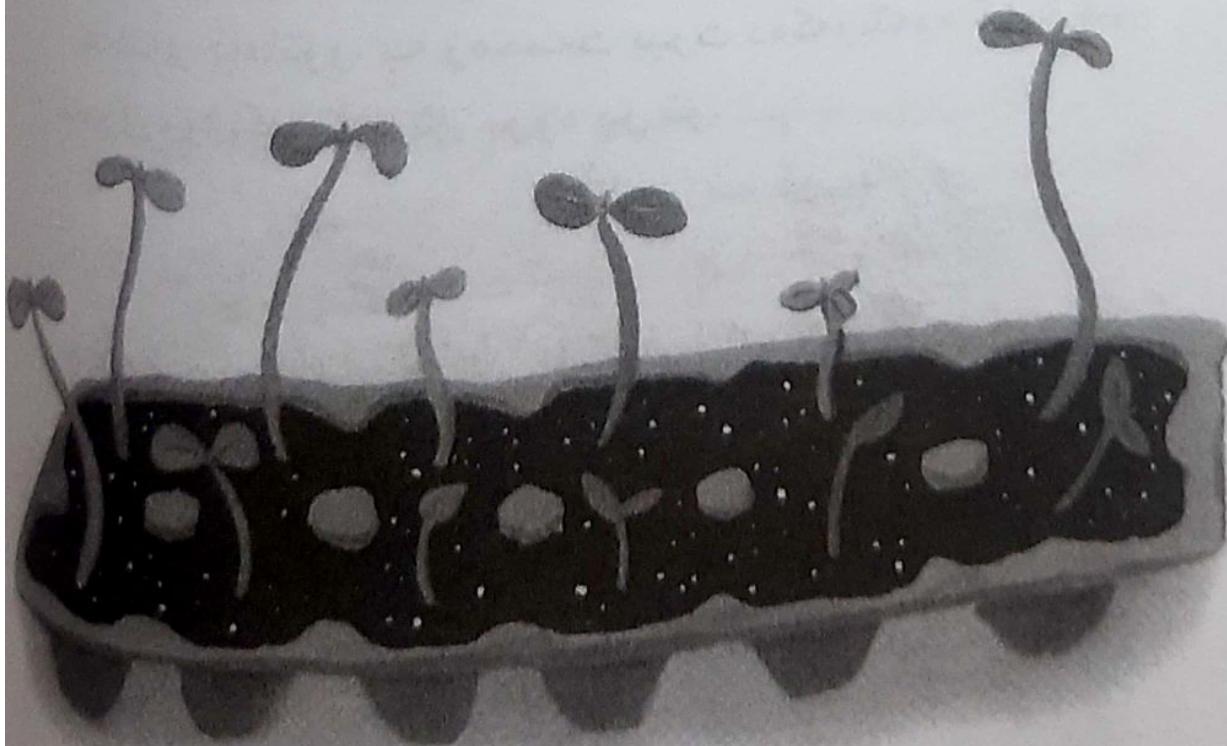
- ھەفتەي داھاتوو، بە زەحمەت بىرت دەكەۋىتەوە كە بۇچى ئەمرق، رۇزىكى ناخوش بۇوه بۇ تۆ.



## مهنگاوی دووهم: که ناله که بگورن

ئەگەر حەز ناكەن غەمگىن بىن، كەنالى زەينتانا بگۇرن،  
كارىكى تر ئەنجام بدهن تا يارمەتىتان بدات تا تەركىزان  
لە هزرى نەرىيىھە وە بۇ ئەرىيى بگۇرىت.

• وەرزش بکەن. • لەگەل خوشكە بچووكەكتان يارى  
بکەن. • بۇ دايكتان كارتى ديارى دروست بکەن. • يەكىك  
لە هاوريكانتان بانگھېشت بکەن تا پىكەوە فيلم بىيىن. • كىتب  
بخويتنەوە. • ژۇورەكتان خاويىن بکەنەوە. • لەگەل باوكتان  
كەمىك شيرىنى دروست بکەن. • شوينىك بۇ كارتەكان  
دروست بکەن تا كاتىك هەموو ئەندامانى خىزانەكە پىكەوە  
كۆ دەبنەوە، سووديانلى وەرگەن. • واژووی تازە بۇ  
خۆتان دابھىن. • راھىنان لەسەر نووسىن بە دەستەكەي  
ترتان بکەن. • پىته كانى ئەليف بالە كوتايىھە وە بۇ سەرەتا  
بلىنەوە. • ھىنديك تۇو لە تەبهقىكى بهتالى ھىلکەدا بروين.



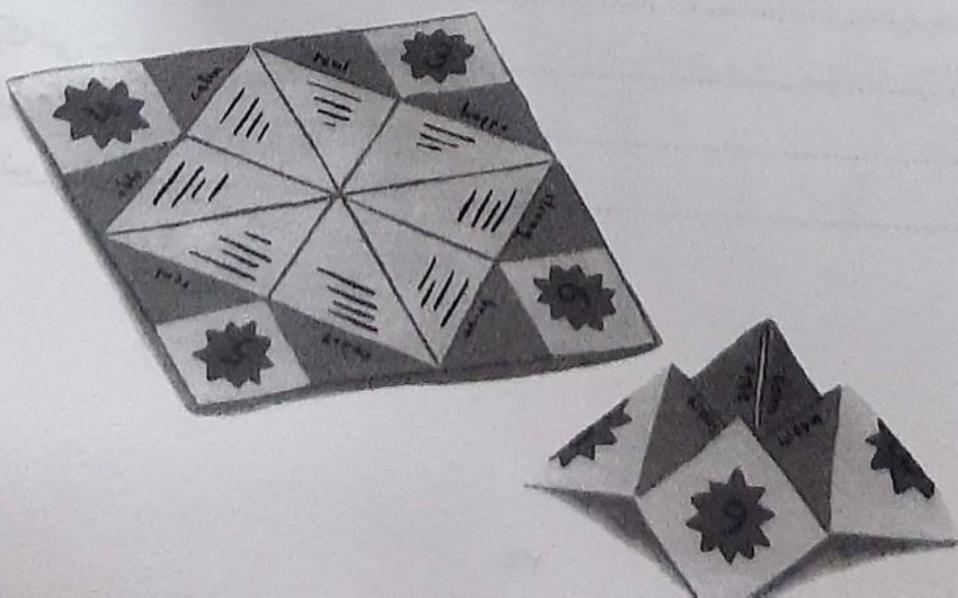
هەنگاوى سىيھەم: لە ناخى خۆتاندا بەشۈين خالى ئەرىتىندا

## بگەرپىن

كاتىك لە ناخى خۆتاندا ھەست بە بچووكى دەكەن، واتا تايىبەتمەندىيە زۆر باش و تايىبەتكانتان لەبىر كردووه. لە كۆتايى ئەم كتىبەدا ، سوود لە گەمەئى خويىدان وەربىرىن تا تىبگەن بەراستى چ ھەستىك و چ ھەزرىكتان سەبارەت بە خۆتان ھەيءە...

## جۇرى يارىكىردىن

- 1- پەنجەئامازە و پەنجە گەورەئى ھەردۇو دەستتىنان لەژىر ئاستى ژمارەدارى كاغەزەكەدا دابىنىن.
- 2- داوا لە ھاۋپىيەك يان يەكىك لە ئەندامانى خىزانەكتان بکەن ژمارەيەك بلىين. پەنجەكتان بە ئەندازەئى ژمارە دىاريكرادىغان دابخەن و بکەنەوە. پەنجەكانى خۆتان بى پېشەوە و دواوه و بە پىچەوانەوە بجوللىنىن.
- 3- پاشان ھاۋپىكەتان و شەيەك لە نىو كاغەزەكەدا ھەلدەبژىرىت. و شەكە حونجە بکەن و لەگەل ھەر و شەيەكدا دابخەن و بکەنەوە.
- 4- لەگەل ھەر و شەيەكدا كە ھاۋپىكەتان ھەلى بىزارد، كاغەزەكە بکەنەوە و ئەو پرسىيارە لە پشتەكەيدا نووسراو، بخويىنەوە. ھاۋپىكەتان دەبىت وەلامى پرسىيارەكە بىداتەوە. ئەگەر سەرە بىرىن، ئىتوھىش دەتوانن وەلام بىدەنەوە!



هەنگاوی چوارەم: لەوانى تردا بەشويىن خالە ئەرىئىيەكاندا

بىگەرین

بىر لەو پەيامە ئەرىئىيانە بىكەنەوە كە سەبارەت بە خۇتان  
ھەتانە و دەتوانن لە بەھىزىرىدى ماتمانە بەخۆبۇونتانا  
ھاوكارىتان بىكەن. دەتوانن بىر لەو شتە باشانە بىكەنەوە  
كە لەوانى ترىشدا بۇونىان ھېيە. لەو وشانەي بە دەنگى  
ھاوشىۋە دەست پى دەكەن، وەك ئەو ناوه كچانانەي لە  
خوارەوە هاتۇون، سەرنج بىدەن. وشەيەكى جوان بۇ  
وەسقى ناوه كچانەكان بىدقۇزنىەوە و لەبەرددەم ھەر يەكىك لە  
ناوهكاندا بنووسن؛ بۇ نموونە لەوانەيە بلىّن دانىلى دلۇقان،  
زىتاي زىنگ.

ناوهكانى خوارەوە تاقى بىكەنەوە. پاشان پىرسىتىك لە ناوى  
ھاورپىيان و ھاۋپۇلەكانى خۇتان ئامادە بىكەن پىتان وايە  
لەبەرددەم ناوى ئىۋەدا چ وشەيەك دەتوانرىت دابىرىت؟

ریناي .....

سوفيا .....

ئاماندا .....

بريانا .....

دانيل .....

ئيرىهن .....

هانا .....

گەبرىيلا .....

كتى .....

پايگە .....

ئىزابېل .....

## هەنگاوی پېنچەم: خوینسارد بن

ھىندىيک رۆز، ئارام كىردىنه وەزى زەين و لابردنى وردبىن، لە رۆزەكانى تر زۆر قورس ترە. لەو رۆزانەدا، دەبىت ئارام و خوینسارد بن و لەگەل خۆتان بەباشى رەفتار بکەن. ئەگەر ئەو كارانەي پىويستيان بە بىركىردىنه وەزى و هەولدان نىيە، ئەنجام بدهن، هەستىكى باش پەيدا دەكەن.

- نىكارىكى ئەندامانى خىزانە كە بكتىشىن.
- لە تىانووسە كە تاندا ئەو نۇوكتەيە بنووسنە وە كە ھەميشە دەتاخاتە پىكەنин.
- وىنەيەكى بەرجەستەي گەلاي درەختىك دروست بکەن. گەلاكە بخەنە نىوان دوو پەرە كاغەزە و پاشان بە قەلم بۇيە لەسەر ئەو پەرەيە گەلاكەي لە ژىردايە رەنگ بکەن تا وىنەي گەلاكە لەسەر پەرە كاغەزە كە دەربكەۋىت.
- ئەو شىعرەي حەزتانلىيەتى بىنوسن.
- گۇقاريكى چىرۇك بىدۇزنى وە، بە شىوهى رېكەوت ھىل بەتىن بەسەر وشەكاندا و بە وشەي تر لە جىگەيان دابىن.
- لە نىيو كەفدا خۆتان بشۇرن.
- سەرخەويىك بىشكىن تا پاترىيەكانتان بارگاوى بىنە وە.
- مىزەلدىنيك پەركەن لە ھەوا و بە ماجىك ھەمو ئەو شستانەي ئىوهى نارەحەت، تۈورپە، نىگەران، بەدگومان و شەرمەزار كردوو، لەسەرەي بىنوسن. كاتىك كارەكەتان تەواو بۇومىزەلدىنە كە بتەقىن. بىزانن چۈن ھەموو شتە خراپەكان لەنىيو دەچن.

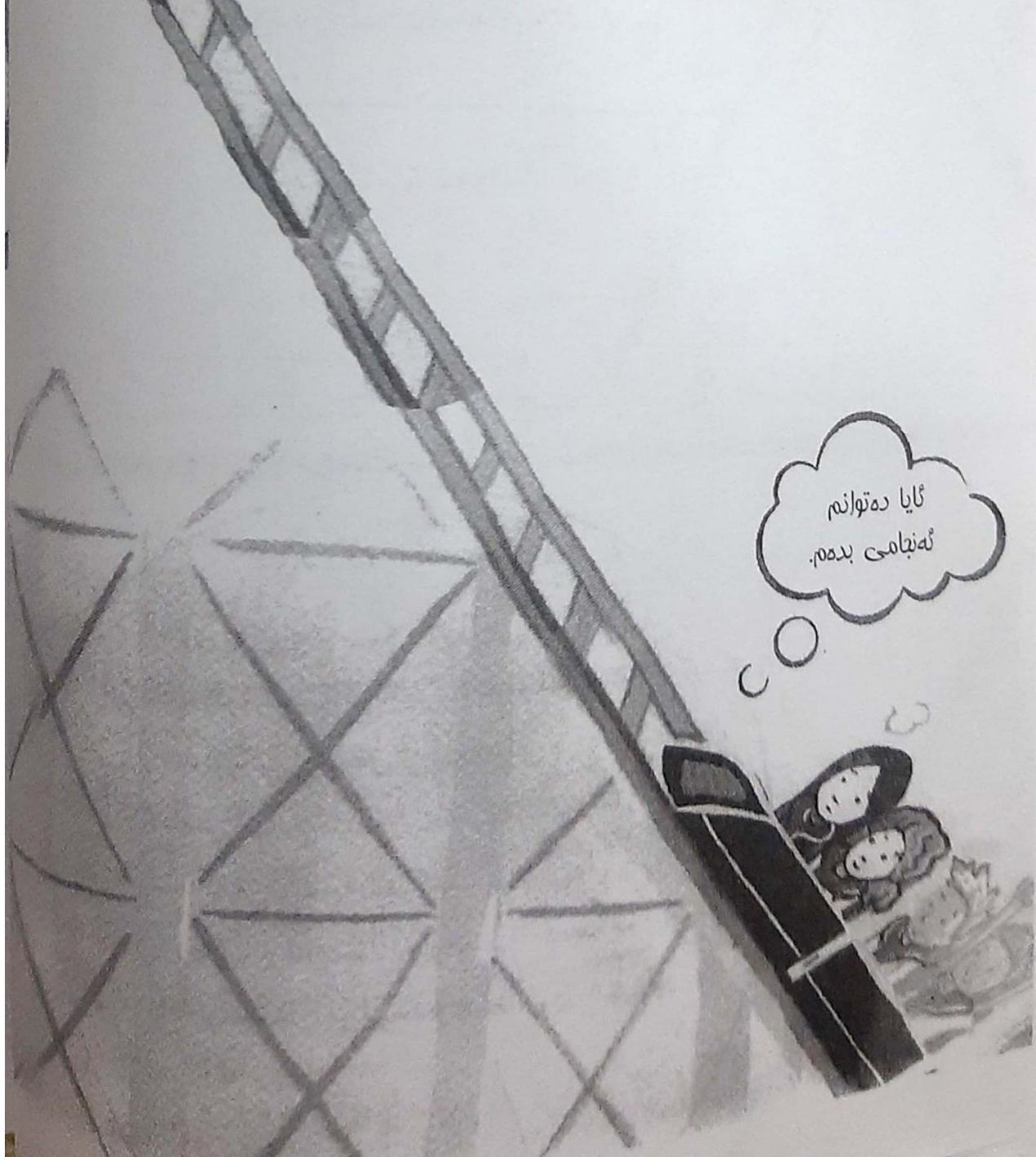
يارمه‌تى له رىگه‌يە

دروستكردنەوهى زەين، به شەويك پوونادات؛ لەبەر  
ئەوهەمەك كاتى پى بىهخشن. ئەگەر ھەولتان دا و  
نەتانتوانى بىرە نەريئىنەكان لە خۆتان دوور بخەنەوهە  
لەبارەيانەوهە لەگەل كەسيك قسە بکەن. دايىك و باوك  
مامۆستا، دەرروونناسى قوتابخانە، توپىزەرى كۆمەلايەتى  
پەرسىتارى قوتابخانە و راپىزكار كەسانىكىن كە دەتوانى  
هاوكارىت بکەن. ئەوان خاوهەن ئەزمۇونن و يارمه‌تى  
زۇربەي ئەو كچانەيان داوه كە وەك ئىيۇ، تووشى كىشى  
بوون. ئەوان لە قسەكانى ئىيۇ تىدەگەن و لەو شتانەي بە<sup>جىددىيەتەوە دەبىت بىلىن، تىدەگەن.</sup>

### ھۆكارەكانى ئايىندە

كاتىك سەرتان سوور بمىنېت لەوهى كە چ كەسىكىن  
و دەتانەۋى بىن بە چ كەسىك، چەند ھزرىك لەبارەي  
ئايىندەي نزىكەوهە دېت بە مىشكەتكاندا: "ئايا من دەتوانى  
تاقىكىردىنەوهى زانستە كۆمەلايەتىيەكان تىپەپىن؟ بۇ  
تىرمى ئايىندە چ وەرزشىك ھەلبىزىرم؟ يان بۇ ئاهەنگى  
قوتابخانە، چى لەبەر بکەم؟" ھېنىدىك لە بىركردىنەوهەكانىش  
بۇ ئايىندەي دوورىن: "ئايا بۇ زانكۇ دەپقۇم؟ كاتىك گەورە  
بۇوم چ پىشەيەكم دەبىت؟ ئايا كەسىكىم خۆش دەۋىت؟  
ئايا بە دەورى دونيادا سەفەر دەكەم؟" گرنگ نىيە لە  
چ شتىك سەرسامن. بىركردىنەوهەكان دەتوانى ھەمود  
جۇرە ھەستىك بۇ ئىيۇ بەدى بەھىنن؛ وەك ورۇزان، ترس  
شادى، سەرلىشىوان، ماندوپىتى و ھەستەكانى تر.

ژیان وهک سواربیونی شهمه‌نده‌فری هه‌واییه؛ سهر  
و خواری هه‌یه، خیرا و خاو ده‌بیته‌وه، تاسه و بهشی  
له‌ر زینه‌ری هه‌یه؛ ته‌نانه‌ت هیندیک کات دیت‌ه پیشه‌وه که  
ده‌بیت پیچ بکنه‌وه. ناتوانن هیچ به‌شیک لام ریگه‌یه  
کونترول بکهن. کاتیک له بهشی خواره‌وهن، ته‌ناهائه و  
شتانه ده‌بینن که پووبه‌پرووتانن؛ به‌لام کاتیک ده‌گنه بهشی  
سهره‌وه، هه‌موو شتیک زور باشت‌ر ده‌بینن. کاتیک سواری  
شهمه‌نده‌فر ده‌بن، قه‌بوولی ده‌کهن که چ هه‌ستیکان  
ده‌بیت؛ هه‌ول ده‌دهن تا چیز له گه‌شته‌که و هربگرن و کاتیک  
ته‌واو ده‌بیت، ده‌بینن به‌راستی زور باش بووه؛ باوه‌ر ناکه‌ن  
که له پیش هه‌مووانه‌وه دانیشتبون.



هەنئىسى!

دەست بىدەنە كارى ئازايانە  
كە بۇ يەكەم جارە تاقىيان دەكەنەوە و  
خۇتان بۇ رۈوبەرۈوبۇونەوە بانگىيىشت بىكەن.

من ئەنجامم دا!

## ئایا شەرمەزار بۇون ئىۋە پادەگریت؟

لەوھى كە لە گۆشەيەكدا راودەستن و لە پۇوداوهكان بىروان،  
چەستىكتان دەبىت؟ پېتان باش نىيە بەشىك بن لەو  
پۇوداوانەي كە پۇ دەدەن و ئایا لەوھى كە تەماشاجى بن،  
ھەستىكى خۆستان ھەيە؟ ئەگەر بەپاستى حەز دەكەن لە  
كارىكى سەرگەرمىدا بەشدارى بکەن، بەلام شتىك رىگەتان  
لى دەگریت، ئەمە ھەمان مەتمانە بەخۆبۇونى نزمە و ئەگەرى  
ئەو بابەتە زىاتر دەكات كە كەسىكى شەرمن بن.

## كەسانى شەرمن

كاتىك شەرم دەكەن، زىاتر لەوھى ئەنجامدەرى كارىك بن،  
بىنەرن. كچە شەرمنەكان بە تۇنى دەنگى نزم و ھىواش  
قسە دەكەن و لە گفتۇگۈكاندا، ناتوانن سەيرى چاوى كەسى  
بەرانبەر بکەن. ئەوان بىدەنگەن و ئاسايى ژمارەرى ھاوارى  
نزيكەكانىيان كە لە گەلىياندا ھەست بە ئاسوودەيى دەكەن،  
كەمن.

## شەرمن بۇون و مەتمانە بەخۆبۇونى نزم؛ جياوازىي ئىوان ئەم دووانە چىيە؟

لە ئىوان شەرمن بۇون و مەتمانە بەخۆبۇونى نزمدا، چەند  
لىكچۇونىك بۇونىيان ھەيە. ئەو كچانەي ھەر دوو ئەم  
خەسلەتانەيان ھەيە:

- بىدەنگ و ئارامن.

- خویان به دور ده گرن له و هی بینه ناو هندی سه رنجان.

- له شوینیکدا که ژماره یه کی زور خه لکی تیدا بیت ههست  
به تو ور هی، ترس یان شهرمه زاری ده که ن.

به لام ئه م دووانه لیکچوونیکی تریان نیه و ئیستا دیینه  
سهر جیاوازییه کان: کچیکی شهرمه ن له و هی زیاتر بینه ر  
بیت تا ئه نجامده ری کار، ناره حهت نابیت. به لام کچیک که  
متمانه به خوبونی نزمه ناره حهت ده بیت. ئه و حه ز ده کات له  
ناوه ندی گرنگی پیدانی هه مو واندا بیت، به لام ئه و ئازایه تییه  
نیه که ته نانه ت بقیه ک جاریش، ئه م با به ته تاقی بکاته وه و  
واتا که ئه وه نیه که ئه و هه رگیز ناتوانیت ئه م کاره ئه نجام  
بدات. ئه و زیاتر له و هی پر کیشی بکات خوی بخاته ناو هندی  
گرنگی پیدانه وه، پیویستی به به هیز کرد نی متمانه به خوبونی  
خوی هه يه.



## ئاپا ئیوھ شەرمىن؟

متمانە بە خۇبۇونى نزم يان شەرمىرىنى پەتى؟ ئەم ئەزمۇونەي خوارەوە ئەنجام بىدەن تا دەربەكەۋىت ئیوھ سەر بەكام دەستەن.

ا- لە زەنگى پشۇوى قوتا�انەدا، يارىيى باسکە دەستى پېڭەردووه؛ ئەو يارىيە ئیوھ حەزتان لىيەتى. بەلام لە جياتى يارىكىن لەگەل ھاۋىيەكتان، پىتەن باشە لە گوشەيەكدا راپوھىستن و سەيرى يارىيەكە بىكەن: ئیوھ پىتەن وايە: أ- بۇ ئەوهى لە كەسىك بېرسىم ئاپا دەتوانم بىمە ناوهوھ كەمىك شېرەم.

ب- من دلىيام.  
ج- ھەر دوو تىم يارىزانى زۇريان ھەيە. جارى چاودەرى دەكەم تا بىزام لە يارىيى داھاتوودا دەتوانم بەشدارى بىكەم يان نا.

2- دايكتان پىتەن دەلىت كاتى ئەوهى قىزان كورت بىكەنەوە. ئەو لىتەن دەپرسىت ئاپا دەتانەوى قىزان رېكۈپىك بخەن، يان دەتانەوى كورتى بىكەنەوە، رېك وەك قىزى ئەو ھونەرمەندەي خۇشتان دەۋىت. ئیوھ قىزان رېك دەخەن. پىتەن وايە:

أ- مۇدىلى تازەي قىز دەبىتە ھۆى ئەوهى سەرنجى ھەمووان بەرەو لای من رابكىشىرىت و پىم باشە قىزم يەك دەست بىت.

ب- سىيغانى كې خۇشەويىستەكەي قوتا�انە، ھەفتەي پىشۇو قىزى كورت كرددوھ. ئەگەر منىش لە سەر ئەم مۇدىلە تازەيە قىزم كورت بىكەمەوە، ئەوسا ھەمووان وادەزانن لاسايى ئەوم كردۇتەوە.

ج- ئەو ھونەرمەندەي من خۇشم دەۋىت



قزیکی په رشوبلاو و جوانی ههیه، به لام قژی من زور پیکه.  
پیم وابیت ئه و مودیلهی له من دیت و بۇ قژم ببیت، باشتە.

۳- بۇ پرۇژە داھاتوو، مامۇستاكەتان پیگەی داوه تا خوتان  
بىريار بىدەن راپورتەكەتان بە شىوهى نووسىن پېشکەش بىكەن  
يان بە شىوهى زارەكى. ئىوه شىوازى نووسىن ھەلدەبزىرن  
و پیتەن وايە:

أ- قسە كىردىن لە بەردەم ھەموو خويىندكارەكانى نىو پۆلدا  
دەبىتە هوى ئەوهى لە پى دەستەكانم عارەقە بىكەنەوه و دىلم  
خىراترلى بىدات و سكئىشە بىگرم.

ب- من زمانم دەيگرىت، نامەۋى بە پېشکەش كىردىن زارەكىي  
راپورتەكەم، خويىندكارەكان گالىتم پى بىكەن.

ج- من چەند پېشکەش كىردىن زارەكىيم ھەبۈوه و پىيوىستم بە  
پشۇوه. حەزم لە نووسىنە و لەم كارەدا كارامەيىھەكى زۆرم  
ھەيە؛ لە بەر ئەوه، ئەم پرۇژەيە بۇ من زور چىزبەخشە.

٤- لەو كۆبۈونەوهىدا كە بۇ دەستىپىكى يارىي باسکە  
لە قوتاپخانە سازكرا، بە تويان گوتۇوه ئەگەر دەتەوهى  
لە ئەزمۇونى ئەكتەرى شانۇدا بەشدارى بىكەيت، لاي  
چەپى ژووركە راوهستن و ئەگەر دەتانەوهى پېكەيەكى  
گەھنەتىكراوتان لە گرووبەكەدا ھەبىت، لاي راستەوه  
راوهستن. ئىوه پیتەن وايە:

أ- بە بىركرىنەوه لەوهى كاتىك رۆلىك دەبىنم و ئەو ھەموو  
چاوه لە من راپمىنن، ئەزۇنوكانم دەلەرزن.

ب- كاتىك لە سەر سەكۈ دەبىم، ھەموو شتىك لە بىر  
دەبەمەوه و حەتمەن نمايشنامەكە خراب دەكەم.

ج- من حەزم لە ھونەرە و ھەميشە حەزم كردووه نمايشىكى  
راستەخۆم لە سەر سەكۈ ھەبىت؛ ئىستا ئەمە باشتىرين  
دەرفەتە بۇ من تا تاقى بىكەمەوه.



## وەلامەكان

لە تویکلی خۆتان وەرنە دەرەوە

ئەگەر زۆربەی وەلامەكان تان بىزاردەی "أھ، ئىيۇھ شەرمىن  
و دەبىت كەمىك مەتمانە بەخۆبۇونتان بەرز بىنهەوە، بەلام  
زۆر پىويست نىيە. كاتىك شەرمىنى، دەبىتە ھۆى دابەزىنى  
مەتمانە بەخۆبۇون، واتاكەي ئەوە نىيە كە ھەمووان وەك  
يەكن. خۆتان لىيى بى قولنەوە بىزانن چ ھەستىكتان ھەيە. ئەگەر  
خۆشحالىن لەوەي لە گوشەيەكدا راوه ستاون و ھۆكارىيکى  
باشىشتان بۇ ئەم كارە ھەيە، لە بەر ئەوە، شەرمىن بۇونى  
ئىيۇھ پەنگە كىشە دروست نەكەت. بەھەر حال، ئەگەر  
شەرمىرىنى ئىيۇھ دەبىتە ھۆى ئەوەي لە ئەنجامدانى ئەو  
كارانەي ھەزتان لىيەتى بەجىيەتىن، دووبارە سەرنج  
لە كارەكان تان بىدەنەوە. مرۆفەكان بە مەتمانە بەخۆبۇون  
دەتوانن ئارام و بىدەنگ بن، بەلام لە تاقىكىرىنەوەي كارە  
تازەكان، ناترسن. ھەموو ئەو كارانەي ئەنجامى دەدەن،  
بۇزىك بۇ ئىيۇھ تازە بۇون و ئىيۇھ ئەنجام تان داون؛ لە بەر  
ئەوە ھەنگاۋ بىتىن و بچە پېشەوە.

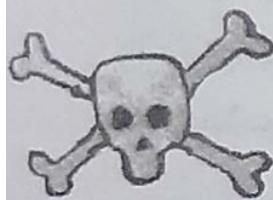
له خوتاندا باشون خالی ئەرئىنېوه بن  
 ئەگەر زۆربەی وەلامەكانتان بژاردهی "ب" ۵،  
 متمانەبەخۆبۇونتان پیویستى بە بهىزىرىن ھەيە. ھىچ  
 كەس نىيە لە ئەنجامدانى ھەموو كارەكانىدا باش بىت;  
 لەبەر ئەوه، نابىت چاوهپوانىيەكى بەو جورەتان لە خوتان  
 ھەبىت. لە جياتى ئەوهى نىگەرانى ھەموو  
 ئەو شتانە بن كە ناتوانن ئەنجاميان بىدەن،  
 يان بە ھەلە ئەنجاميان دەدەن، بىر لەو  
 شتانە بکەنەوه كە باش ئەنجاميان دەدەن.  
 بىرتان نەچىت ئىۋە چەند كارامەييەكتان  
 ھەيە ئەوانى تر نىيانە؛ ھەر ئەمە ھەستى  
 بهىزبۇون لە ئىۋەدا بەدى دەھىنېت.  
 ئەگەر باوهەرتان بەخوتان ھەبىت، ئەم  
 متمانەبەخۆبۇونە ئازايىتى ئەوەتان پى  
 دەبەخشىت تا كارە تازەكان تاقى بکەنەوه.

**له شويىنى تەندروستى خوتان بەيتىنەوه**  
 ئەگەر زۆربەی وەلامەكانتان بژاردهی "ج" ۵، ھىچ كىشەيەكتان  
 نىيە و لەگەل خوتان سازاون. ئىۋە لەسەر بىنەماي ئەو  
 شتانەي كە حەزتان لىيەتى و لىيى نىيە، بىريار  
 دەدەن، بى ئەوهى گرنگ بى بەلاتانەوه ئەوانى  
 تر چۆن بىر دەكەنەوه و چۆن لەبارەي ئىۋەوه  
 دادوھرى دەكەن. دەتانەوى مەترسى بکەن و شتى  
 تازە تاقى بکەنەوه. لەگەل ئەوهى ھەموو شتىك  
 زۆر باش نايەته بەرچاو، ئەوه دەزانىن كە ھەمىشە  
 ھەموو شتىك باش دەرناچىت. تەواوى ئەو كارەي  
 دەتانەوى ئەنجامى بىدەن، ئەوهى كە ھەموو ھەولى  
 خوتان بىدەن.



وای!

بو ههر که سیک دیتھ پیش هیندیک جار ههست به  
شهرمهزاری بکات. ئەگەر ئیوهیش بەشیکن لەم دەستەیە،  
بەم پییە، دەزانن کە چ هەستیکتان ھەیە؛ گونا سوورەکان،  
بەرزبۇونەوەی پلەی گەرمى، ئارەزووی زۆر بۇ ئەوھى  
زەوی دەم بکاتەوە و ئیوه قووت بdat. باپەتەکە لىرەدايە کە  
لەگەل ئەم ھەستەدا دەرگىر نەبن، بەلام پىگە بىدەن تالە  
ئیوهیش دەتوانى!



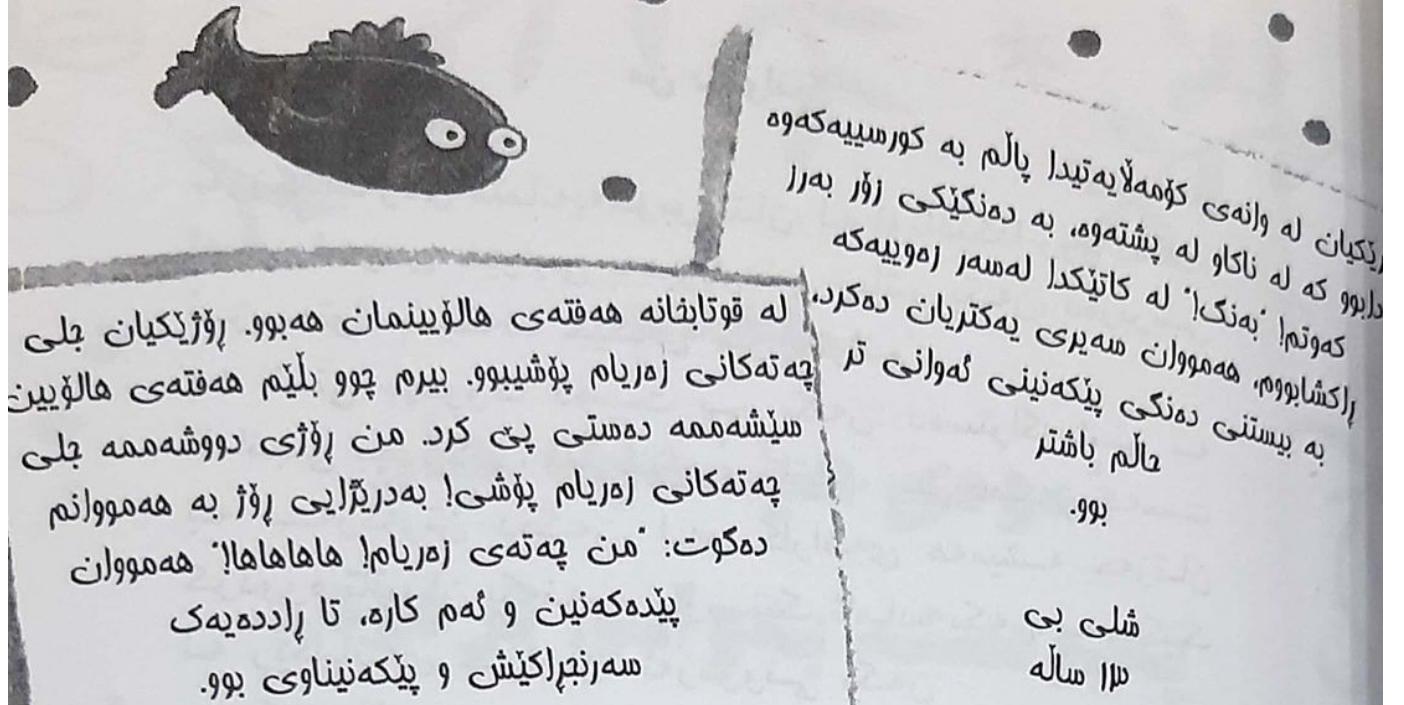
من لە دەریاچەکەدرا بۇوم کە ماسىيەکى زۆر جوانىم لە كاتى  
مەلەكەرنىدا يىنى. ھېننە سەرقالى سەيركەرنى ماسىيەکە بۇوم!  
لە ناكاوا كاتىكەم زانى خەرىكەم لە ئاوهکەدرا نقووم دەيم!  
خىزانەكەم بە من پىكەنەن. ئەمە ئاسايى بۇو بەلامەوە  
و ئەكەر خۆم لە كاتى نقووم بۇون لە ئاوهکەدرا بىبىنیا،  
پىدەكەنەن.

كەتى  
|| سالە.

من و دايكم لە كەنار زەريما دازىشىبۇوين.  
لە ناكاوا شەپەلىكى كەمۈرە هات و دىنیايدى  
بۇوين وەك مشكى فوساو و بە قىزى  
پە لە لەمەوە بۇ مالەوە بگەرىيەنەوە.

كىت  
|| سالە





پهیندوای

۱۱ ساله

شلی بی

۱۱ ساله



نه لیزابیت بی

۱۱ ساله

له یاؤزیکی هاویندا، من و قیزانه که م بلو پیاسه کردن له ماله وه  
چووینه ده ره وه. من له پیش نه وانه وه ده یویشتم له ناکاو  
قهله موونیکی که وره له بئر ده ممدا ده رکه وست! قهله موونه که  
به دریگایی ته پولکه که سهر به ره وغوار دولمکه وست.  
لیمه هیشتا بهم یاده و هر بیه پنده که نین.

ماشلی ئار

۱۱ سالان

## من ده توانم!

بهرزکردنەوەی متمانەبەخۆبۇونتىن، لە قۇناغىيىكدا پۇو دەدات،  
لەبەر ئەوەی خىرايى بەھېزىرىنى زىاتر بىكەن، دەربېرىنى  
"من ده توانم" بىخەنە جىگەي "من ناتوانم".

بە شتى بچووک دەست پى بىكەن: دەستپاگەيشتن بە  
ئامانجى بچووكتىر، ئاسانتىرە و كاتىك پىيى دەگەن، ھەست  
بە سەركەوتىن دەكەن. لەو كارانەي ھەميشە حەزتان  
كردووه تاقىيان بىكەنەوە، پىرسىتىك ئامادە بىكەن، بە يەكىك  
لە رىگاييانە خوارەوە ئەزمۇونى بىكەن:

- پىركىشىتىن ھەبىت تا پىرۇزىيەك بى ئەوەي ئەركى سەر  
شانى ئىيە بىت، تەواو بىكەن.

- بۇ ماوەي ھەفتەيەك سەوزەي زىاتر لە ژەمەكاندا بخۇن.

- ناوى نزىكەكانى دەوروبەرى خۆتان لەبىر بىت.

- بىرتان بىت دەربېرىنىك بە زمانىيىكى تر بلىن.

- ھەموو رۇزىيەك نيو سەعات بخويىنەوە.

كاتىك خۆتان بەرھو ئەو  
بەرى قەلەمەرەوى ئاسۇودەيى  
ھەلددەن، مىشكەن بەھۆى  
ئەو ھەولەوەي كە داوتانە،  
پەيامى خۆشحالىتىن بۇ  
دەنيرىت. سەرەتا، كارى بچووک  
ئەنجام بىدەن. دواي ئەمە  
متمانەبەخۆبۇونتىن دەبىت تا  
جارى داھاتوو، كارى گەورەتر  
ئەنجام بىدەن.



بِهْلَام...

نَمَوْهِي هِينِدِيْك جَار

پَمِيوهْسَتَه بَهْوَانِي تَرَهُوه...

مەمانە بە خۇبۇون لە مالەوە دەست بىن دەكەت  
تەنانەت ئەگەر ھىندە گەورە بۇويت كە كارەكانتان بە<sup>تەنیا</sup>  
تەنیا يى ئەنجام بىدەن، خىزان، ھىشتاكەيش گۈنگۈرىز  
پشتيوانى ئىوهىيە تا بىن بەو كەسە بەھىز و پىداگەرى كە  
دەتاناوىست.

### ئاخىوەرانى زۇر باش

ئەوەي كە شتانيكى تازە تاقى بکەنەوە، ئازايەتى دەويىت و  
تاقىكىردىنەوەيان لە بەردەم غەوارەكاندا ھەستى ترس زىاتر  
دەكەت. بەر لەوەي بچنە نىو كۆمەلىكەوە كە كەمىك تو  
دەناسن، رېگە بىدەن خىزانەكەтан ئاخىوەرانى بچووکى ئىۋە  
بن. ئەگەر ھەمېشە دەتاناوىست...

### بە كۆمەل گورانى بلىن

تاقى بکەنەوە: كاتىك تو و دايكت خەريكى شۆردنى قاپەكانى  
گۈي لە راديو بگرن و ھاوکات لەگەل راديو كەدا، ئىوهىش  
گورانى بلىن.

بەشىوهى بە كۆمەل وەرزش بکەن  
تاقى بکەنەوە: ھاپى لەگەل خوشكەكەтан بەرnamەمى  
وەرزشى رۇزانەتان ھەبىت.



چالاکییەک لە بەردەم كۆمەلدا ئەنجام بدهن  
تاقى بکەنەوە: شىعرىك ئەزبەر بکەن و بە درىژايى خواردىنى  
شىو، بىخويتنەوە.<sup>٥</sup>

پەيوەندى بە گروپى جىمناستىكەوە بکەن  
تاقى بکەنەوە: بەرلەوەى سېيدەي ئەمۇق لە دەست بدهن،  
لەگەل باوكتان راھىنانى خۆراكىشان ئەنجام بدهن.  
يەكىك لە هونەرەكانى كارى دەستى مالەوەتان بەرن بۇ  
قوتابخانە  
تاقى بکەنەوە: كىكىكى شكولاتى پە لە كاكل لە كوتايى  
ھەفتەدا دروست بکەن.

يارى تۈپى باسکە بکەن  
تاقى بکەنەوە: لەگەل برا گەورەكەтан تۆپەكە ھەلبەنە نىۋ  
سەبەتەي جەكانەوە.

كاتىك كاردانەوەى كارەكانىتان دەبىن، بە ئاسوودەيى  
پۇوبەرپۇرى بىنەوە و بە باشى لە مەبەستەكەي تىيگەن!  
سوود وەرگرتەن لە ئەندامانى خىزانەكە وەك بىنەر، يارمەتىيان  
دەدات تا لە كاتى ئەنجامدىانى چالاکىيە تازەكاندا، ھەست  
بە ئاسوودەيى بکەن و ئەمە باشتىرين رېكەيە كە بتوانى  
كاردانەوەى كارەكانىتان بىنەن و چەند راسپارددەيەكتان پى  
دەگۇتريت كە دەتوانىن كوالىتىيى كارەكەтан بەرز بکەنەوە.  
بە ھەر حال، ھىندىك جار كاردانەوە بە شىوازىكى نادر و است  
دەگۇتريت.

بۇ نموونە:

ئەو كاردانەوەيەى بەرانبەر تو ئەنجام دراوە:

دەبىستىت:  
كە ئۆ  
ئۆھى

لەم كىكە شىكولاتىيە كاكلەدارە زۇر بەتامە!  
ئىۋە دەتاتوانى لە جىياتى پارچەي شىكولات.  
مۈرۈد لە رۇنى بايام وەرىگىن و لەو كىكە بە<sup>لە</sup>  
مالى دايىكەورە و بايىكەورە بەرن.

من زەرم لە كىكى شىكولاتى نىيە،  
بەلام ئەگەر بە جۇزىكى تر دروستان  
بىكىدا يە باشتىر بۇو.

پىشنىازىك كە وەك رەخنەگىرن بىت، دەكىرىت بىستىنى سەخت  
بىت، بەلام ئەگەر لە لايەن كەسىكەوە بىت كە خۆشى دەۋىن  
و پشتىواتنان، هەستىكى خراپتان بۇ دروست نايت. تەنها  
بە بىرۇكەيەكى تر دادەنرىت تا لەبارەيەوە بىر بکەنەوە.  
خىزانەكتان دەيانەوى يارمەتىتان بىدەن تا باشترين كار  
ئەنجام بىدەن و ئەو راسپاردانە پېتىان دەدەن، بۇ يارمەتى  
دانى ئىۋەيە، نەك نارەحەت كردىتان، چونكە ئەوان كاتىكى  
زۆر لەگەل ئىۋەدا بەسەر دەبەن و ئىۋە باشتىر لە ھەر  
كەسىكى تر دەناسن. دەتوانن پشت بە راستگويانەترىن  
كاردانەوەكان، وەلام و پشتىوانىي پەتىي ئەوان بىھىستن.

### پرسىيار بکەن

ئەندامانى خىزانەكتان دەتوانن وەلامى ئەو پرسىيارانە  
بىدەنەوە كە شەرم دەكەن لە كەسىكى ترى بېرسن. ئەوان  
دەتوانن بە ئىۋە بلىن خۆھەلدان لەسەر تەختەي مەلەوانگە  
چۈنە، چۈن لەسەر بەرزىرىن لووتىكەي بەفرىن راوهستن،  
يان بۇ يەكەم جار، لە مالەوە دوور بکەونەوە و شەو لە  
شويىنەكى تر بخەون. كاتىك دەتانەوى بۇ يەكەم جار كارىك  
ئەنجام بىدەن بەلام دەترىن، خىزان دەتوانىت ئازايەتىي  
پىۋىست بۇ تاقىكىردنەوەي ئەو كارە بە ئىۋە بىدات.

## چاوه‌روانیه تازه‌کان

هر بهو جوره‌ی که پشت به هاوکاری دایک و باوکتان ده بهستن له پیشکه‌وتن و به دهسته‌ینانی ئه‌و کارامه‌یی و توانا نوییانه‌دا که خوشستان ده‌وین، دایک و باوکیشتن له ماله‌وه و کاره‌کانی تردا پشت به هاوکاری ئیوه ده بهستن؛ له بهر ئه‌وه، به رپرسیاریتی هلبگرن و تهناهه‌ت کاتیک ئه‌وانیش له مال نین، هلبزاردنی دروستنان هه‌بیت. به راورد بهو کاتانه‌ی که مندال بعون، یاساکانی ماله‌وه گوراون. له گهله‌م کارانه رووبه‌روو بینه‌وه: کاره‌کانی ماله‌وه و ئه‌رکه‌کانی قوتاخانه. ئه‌وهی که بتوانیت به رنامه‌ریزیتان بپاریزن، له‌وه قورستره ته‌واوی روز یاری بکهن؛ به لام ئه‌گهله‌م کارانه به ریوه‌به‌رن، پیشانی دایک و باوکتانی ده‌دهن که ئه‌م ئاماذه‌ییه‌تان هه‌یه ئازادی کارکردن‌تان پی بدربیت و کاتیک ئه‌وان له گهله‌م ئیوه نین، کیش‌هیه‌کتان نییه و له قه‌رهی کاره‌کانتان دین.

ئیستا...

۹

کاتیک ئیوه بچووک بعون

... ئه‌رکه‌کانی قوتاخانه لەنظام ده‌دهن، سه‌عاتیک  
بۇ یاری کۆمپیوته‌ری تەرفان دەکەن، نیو  
سه‌عاتیش بۇ بینینى تەلەق‌رۇن.

ته‌واوی روز سەرقالى ياریکردن بعون

.... یارمه‌تىي دلىكتان ده‌دهن  
تا سەۋەراتىان پاک بکات.

دایک و باوکتان سەۋەراتىان بە ئیوه دەدا

.... ئیستا دەبیت بلمکانتان  
بىشۇرۇن و ھەلیان بفەن.

جلوبېرکە پلکنەکانتان دەفسىتە نیو سەبەتەی جله پلکنەکانه‌وه.

.... دایک و باوکتان بۇ رېېشتن  
بۇ مالى ھاۋىزىكە تان و ئەو کاتەی  
بۇ گەرانه‌وه دىارىييان كردووه،  
مەمانەيان بە ئیوه ھەبە.

دایک و باوکتان بەرنامەيان بۇ رۈزەکانی ياریکردن‌تان دازەنا.

.... دەبیت ئاگاتان له فوشك و  
براكەتان بىت.

لە گەل فوشك و براكەتان بە ئازامى يارىتات دەگرد

## پاداشتی ها لگرتنی به رپرسیاریتی

وا سهیری به رپرسیاریتی کانتان مهکهنه و دک ئەوهی باریک بن له سهير شانى ئىيوه دانرابىن؛ به پىچەوانه و، بىر لەوه بکەنەوه كە چۈن دەتوانن مەمانە بە خۆبۇونتان بىرەشىنىنەوه و لە ئەنجامى ئەم كارىدا، دەگەن به پاداشت.

دایك و باوكتان رىكەتان پى بدەن دەۋپارە  
زۇورەكەتان بىرازىتنەوه - اەرىزى زۇورەكەتان بى  
بەنگى شىنى تۆخ بىكۈن - هەر لەو  
شىتى كە ئارەزۇوتان بۇو.

زۇورەكەدان ئاۋىن ئايدىن رايىرىن. جىلەكانتان  
لەھەر زەويىھەلگەنەوه. بى گەوهى  
داۋاتان لى بکەن تەئىنە ئەھەكەتان  
پىكۈپىك بىھن و زەنگە...

دایك و باوكتان بە پىندانى لە دەپەرەيى  
بە يادى لە دايىكىپۇوتان دەتاۋىسىت.  
غافلگىرەتان بکەن.

ئەركەكانتى ئۆتەتان لە كاتى ئەپىدا ئەنباخ بىدەن.  
نەرەكانتان بەھەر زەپەرەيىلەنەوه و كاتى ئازارى  
ذەقان لە جىيانى لەھەمىي بەھەر زېرگەنلى  
تەلە فەزىئەنەوه بەھەر بەرن، كىنې  
پىنۇتىنەوه و زەنگە...

دایك و باوكتان بىبىنن ھەلتكى  
بەرپرسىارىتى بۇون كە دەتوانن پارىزكارى  
لەو بىچۇووه پېشىلەيە بکەن كە ھەمىشە  
ئارەزۇويى ھەبۇونتاتان كەرددووه.

كاتىنگ دایك و باوكتان بە يانىانى راڭىزى ھەينى  
بە لەنباھدانى كارىك دەقەنە دەرەوه،  
ھەمىشە ئاكاتان لە بىراكەتات بىت، زەنگە...

دایك و باوكتان رىكەتان پى بدەن  
بۇ سازىزىنى لە ۋەنگەنە داۋاتان  
كەردىبوو.

كاتىنگ زۇورەكەدان بە بىي دەھيللىن، تەلە فەزىئەن و  
كۈلپەكە بىكۈزىتنەوه، دەفرە پىسەكان بىھنە گامىزى  
دەفەشۇرەكەوه. بە پىلى رىنساكانى مالەوە بە كاتى  
نۇوھىتنە كار بکەن، زەنگە... دایك و باوكتان رىكەتى  
سازىزىنى لەو مىواندارىيە دۆستانەيەتان پى بدەن  
كە ئوازىزى بۇون.

دایكتان لەو چۈرۈداۋانە ئاکادار بکەنەوه كە لە  
قۇتابخانە چۈرۈدەن، وەك نەمايشى تواناكان و  
كۆكىرەنەوهى يارەتى و لەو چىل دانە كىلەتى  
بە ئاھەنگى پەلەكەتان پەلوپىستان پىئەتى، زەنگە.

دایكتان لەو چۈرۈداۋانە ئاکادار بکەنەوه كە لە  
قۇتابخانە چۈرۈدەن، وەك نەمايشى تواناكان و  
كۆكىرەنەوهى يارەتى و لەو چىل دانە كىلەتى  
بە ئاھەنگى پەلەكەتان پەلوپىستان پىئەتى، زەنگە.

## قسه‌کردن له‌گه‌ل دایک و باوک

ئیوه هەمیشە دەتانویست تەواوی رۆز له‌گه‌ل دایک و باوکتان بەسەر بەرن و وردەکاریی تەواوی ئەو رووداوانەی بەدریزایی رۆز روو دەدەن، بەوان بلىن. بەلام ئىستا له‌گه‌ل هاواریکانتان زیاتر ھەست بە ئاسوودەیی دەکەن و حەز دەکەن له‌گەلیاندا بچنە دەرەوە و له‌گه‌ل دایک و باوکدا بۇون، ئىتر وەک جاران بەلاتانەوە سەرنجراکیش نییە. چى رووی داوە؟ کاتىك نىگەرانى ئەوەن كە ئەگەر ئەوانى تر ئیوه له‌گه‌ل دایک و باوکتان ببىن، چۇن له‌بارەی ئیوه بىر دەکەنەوە، ھەست بە شەرمەزارى دەکەن. ھاوكات كە دووچارى ئەم گورانکارىيانە دەبن، دەكريت بە خوتان بلىن خىزانەكەтан پىيان وايە ئیوه كەسانىكى سەير و سەمهەرن. ئیوه هيشتا حەز دەکەن له‌گه‌ل دایک و باوکتان له‌بارەی ھىندىك شتەوە قسە بکەن، بەلام نازانن ئەوان چ رەفتارىكتان له‌گه‌ل دەکەن. تەنانەت نازانن كە چۇن گفتوكۆكە دەست پى بکەن.

سەرەتا، بىرتان نەچىت كە دایك و باوکيشستان رۆزىك ھاوتەمەنى ئیوه بۇون. بەلى، بەراسى! ويناي بکەن. بەم شىوه يە، ئاسوودەتر قسەسى دلى خوتان بەوان بلىن. پاشان كاتىك بدقۇزنىەوە كە يەكىك لە دووانە، سەريان قال نەبىت.

### باشترين كات بۇ ئەم كارە:

- لە ئۆتۆمۆبىلدا • لە كاتى خواردنى شىودا • لە كاتى سەيركىرىنى تەلەقزىيوندا پىكەوە • كاتى قەدىكرىنى جل و بەرگەكان • پىش خەوتىن.

ئەو كاتانەي نابىت ئەم كارە ئەنجام بدهن:

- بەيانيان، كاتىك ئەندامانى خىزانەكە خەرىكى خۇ ئامادەكرىدىن بۇ رۇيىشتىن بۇ قوتابخانە يان سەر كار.

- لەگەل ھاتنەوەی دايىك و باوكتان لەسەر كار و ھاتنە ژورەوەيان لە دەرگاوه. كات بە دايكتان تا چاكەت و پىلاوەكانى دابىتىت و كەمىك پشۇو بىدات.
- كاتىك دايىك و باوكتان خەريکن پارەي وەسلەكان دەدەن يان بە تەلەفۇن قسە دەكەن.
- كاتىك نىگاتان لەگەل كەسى بەرانبەر بەر يەك دەكەۋىت، ناتوانن قسە بکەن؟ تاقى بکەنەوە...
- يادداشتىك بنووسن و لەسەر تەختەكەтан دايى بنىن، يان بە ئاوىنەي تەوالىتەكەوە هەلىبواسن.
- كورتە نامەيەك بۇ باوكتان بنىرن؛ تەنانەت ئەگەر لە ژورەكەي تەنىشىتەوە بىت.
- پەيامىكى دەنگى بۇ يەكىكىان دابىنن تا لە شويىنى كارەكەي گوئى لى بىرىت.

### ئەو كەسانەي سەرى قسە دەكەنەوە

ئىستا دەگەينە سەر سەختىرين بەش: چى بلىن. يەكىك لەم پرسىارانە بۇ دەستپىكى گفتۇڭو هەلبزىرن:

دەزانى من فەرىكىم لەبارەي ۈووداوه كانى  
ئەم دوايىھە بىر دەكەمەۋە؟

دەكىرىت لەبارەي شىنىكەوه لەكەل  
ئۇ قىسە بىكەن؟

تا ئىستا دەقتەرى يادەوەرەيت ٥٥٥٥  
چىت تىندا دەنۇوسى؟

درىز، ئابا ئۇ كاتىك مەندال بۇويت  
شىنىك ئۆزى نازەتتە دەكىردۇ.

كاتىك، ئۇ كەنچ بۇويت، دايىھەكەورە و بابەكەورە  
رىكەبان دەدا بۇ ج شۇينىك بەتەنبا بېرىپەت؟

ئۇ و ھاۋىرەكەت كاتىك ھاۋەمەنى  
من بۇون، لەبارەي ج شىنىكەوه  
لەكەل يەكتىر قىسەتان دەكىردۇ؟

لەكەر ھەستى ..... ؟  
ھەبىت، ئابا ئاسايىھە؟

بەم شىوه يە دايىك و باوكتان تىنەگەن كە بابەتىكىتان خستۇتە بەر باس و يارمەتىيان دەدەن تا لەبارەيەوە قىسە بکەن. ئەوان ھەمىشە دەيانەۋىت بىانى كە لە ژيانى ئىۋەدا چى دەگۈزەرىت، بەلام نەك كونجكولى بکەن و بىانەۋىت قىسەتانلى دەربەھىن؛ بەم پىيە، تەنانەت ئەگەر گۇناكانىشтан لە سېپىيەوە بۇ سورىر پەنكىيان گۇرا و لىدانى دلتان زىيادى كىرد، دايىك و باوكتان لەوەي كە بەرھە لاي ئەوان پۇيىشتۇون و لەكەل ئەوان قىسەتان كردووھ، خۇشحال دەبن.

همر بسو شیوه‌یه که خیزانه‌که تان له به هیزکردنی  
مقمانه به خوبوندا هاوکاریتان دهکه، هاوپیکانیستان  
ده‌توانن ئەم کاره ئەنجام بدهن. هاوپییه کی باش ده‌توانیت  
هاوکاریتان بکات تا به‌هیز بن و هر کاتیک بۆ گریان،  
قاقا لیدان و له ئامیزگرتن، پیویستان به شانیک بولو، ئەو  
له تەنیشتانه‌وھیه. هروه‌ها کاتیک پیویستان به‌وھیه کاتی  
تاقیکردن‌وھی کاره تازه‌کان، کەسیک له تەنیشتانه‌وھ بیت،  
دیسان هاوپییه ک هاوکاریکی باش ده‌بیت بوتان.

دەگریت هاوپی نزیکه‌کان، هاوپیکانی ئوردو، هاوپیکانی  
قوتابخانه، هاوپیکانی تیپ، ئەو هاوپیانه‌ی دراویستان،  
هاوپی دیرینه‌کان، هاوپی تازه‌کان و ده‌گه هاوپی پیگه‌ی  
بوروتان هەبیت. هروه‌ها له پوله‌که تاندا مندانیک هەبن  
که بەشیک نین له هاوپی نزیکه‌کانتان، بەلام هەموو  
رۇزىک ئەوان دەبىن و لەگەلیاندا دلوقانن. سەیر نییه که  
هاوپیکانتان بۆ ئیوه گرنگن و دەزانن که ئیوه چ هەستیکتان  
سەبارەت به خوتان هەیه.



## هاورپیه‌تی بى وىنە

هاورپیه‌تی بى وىنە دەگات كە بەشىكە لە خىزانەكەي ئىوھ و ئىوھ بەباشى دەناسىت. ئىوھ دەزانىن كە ئەو بە هەر حال، ئاگايى لە ئىوھى؛ تەنانەت ئەگەر لەبەر دەستىشدا نەبىت. ئەو دەيەوېت بۇ ئىوھ باشترين بىت، ئەو شتانەي حەزتان لېيەتى، لە بىرييەتى و ھەميشە دەيەوېت خۆشحالتان بگات. ئەو مەمانە بەخۆبۇونى ئىوھ بەرز دەكتەوه و ھاوکارىتان دەگات تا ئەو شتانەي كە دەتانەوى، تاقى بىكەنەوه. كەسىك بەم تايىەتمەندىيانەوه دەيەوېت ھاورپىي ئىوھ بىت، بە ھەمان ئەندازەي كە ئىوھ دەتانەوى ھاورپىي ئەو بن. ئەگەر دەتانەوى پەيوەندىي ھاورپىيەتىتان تايىەت بىت، لىرەدا چەند راسپاردەيەكتان بۇ دەلىمەوه كە لە راستىدا ئەلېف بىيى ھاورپىيەتىن و پىۋىستتان پىيەتى.

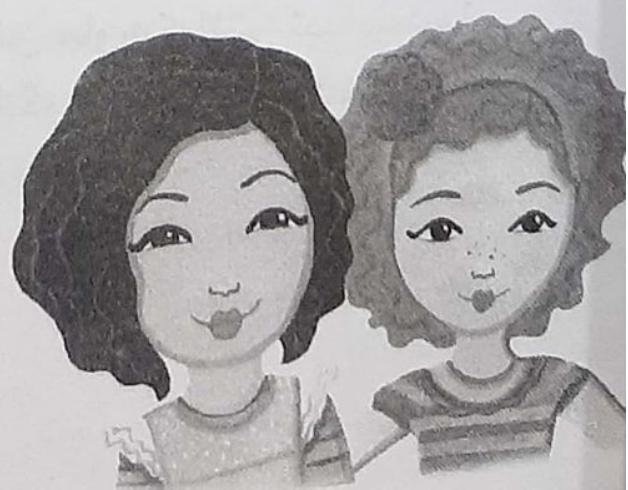
## ئارەزوو گردن

كاتىك ئەستىرەيەكى كشاوتان بىنى، ئارەزوو يەك بۇ ھاورپىكەтан بىكەن.

## جياوازىي بىرورا

ئىوھ و ھاورپىكەтан ھەميشە پىكەوه كۆكىن، ئەگەر لەگەل ئەو شتەي كە ئەو دەيلەت، ناكۆكىن، لىگەرىن ئەو بىزانىت. بلىين: "ئەمەيش رىگەيەكە بۇ سەيركىدى ئەو بابەتە، بەلام من بەم جۇرە لېيى دەروانم."

باوهپبۇون  
ھاورپىكەтан لەبەر بۇونى  
خۆيان و ئەو شتەي كە ھەيە،



خوش بويت؛ تهناهت ئەگەر رەفتاري سەير و سەمهەريشيان  
ھەبىت.

**دەستپىشخەرى**  
ھەميشە چاوهرييى باڭگەيشتى ھاورپىكەتان مەبن. ھىندىك  
كەت ئىوھ پەيوەندى پىوه بکەن و داواى لى بکەن كارىك  
پىكەوه ئەنجام بدهن.

**كاتبەسەربىدن و سەرگەرمى**  
هاورپىيەتى بى كاتبەسەربىدن و خۆشى چ تامىكى ھەيە؟

**تۇمارى ساتەكان**  
ۋىنەي يادگارىيە خۆشەكان بپارىزىن. ئەو رۇزانەيى پىكەوه  
دەچنە دەرھوھ، كامىرايش لەگەل خۆتان بەرن.

**نوكتە گىپانەوه**  
نوكتە خۆشەكان بۇ ئەو كاتانەيى پىويسىستان بەوهىيە  
هاورپىكانتان بخەن پىكەنин، ھەلبىرىن.

**چەند پەھەند بۇون**  
شتى تازە پىكەوه تاقى بکەنەوه. لە كارە سەرنجراكىش و  
چىزبەخشەكان پېرسىتىك ئاماذه بکەن.

**پىكەنин لە ناخى دلەوه**  
ئەمە باشترين كارىكە كە دەتوانن ھاورپىكەتانى تىدا بەشدار  
بکەن. بۇ دەستپىك، رىستە زمانگر بۇ خستە پىكەنinin ئەو  
بەكار بەھىن.



پیکه‌وه بونی هاوپیانه له سه‌فردا  
پیکه‌وه بچن بوق سه‌فر و ئاهه‌نگ بگیرن.

### پهفتاری باش

ته‌نانه‌ت ئه‌گهر زورترین کاتی خوتان  
له‌گه‌ل هاوپیکه‌тан به‌سه‌ر ده‌بئن، بیرتان  
نه‌چیت که وشه‌کانی "تكایه" و "سوپاست ده‌کم" به‌کار  
بھیتن.

### پرسیار کردن

بوءه‌وهی هاوپیکه‌тан باشترا بناسن، چهند پرسیاریک له‌و  
بکهن، به‌لام ئه‌و پرسیارانه‌ی لى مه‌کهن که ده‌بنه هۆی  
شهرمه‌زار بونی.

### بیستن

کاتیک هاوپیکه‌tan قسه‌تان له‌گه‌ل ده‌کات، به‌راستی گوئی  
لى بگرن. ئه‌گهر بیر له‌و شته بکه‌نه‌وه که ده‌تانه‌وی بیلین،  
واتا سه‌رنج له قسه‌ی ئه‌و نادهن.

### بینینی جوانیه‌کان

کاتیک هاوپیکانتان ده‌بینن، باسى جوانیه‌کانی بکهن؛ چ  
پووخساریان بیت چ جل و به‌رگه‌کانیان بیت.

### پاستگوئی

له‌گه‌ل هاوپیکه‌tan پاستگو بن. ئه‌گهر له  
ده‌ستی هاوپیکه‌tan نیگه‌ران بون، پیئی بیلین:  
"بیرتانه ئه‌و پۇزه چى پووی دا؟ من به‌راستی  
له... نارەحەت بونم."



قوول بیین

کاتیک به هاوړیکانتان ده ګه، ههول بدنهن له تیټواني،  
جووله و حاله تی پوو خساریاندا، ده روونیان بیین و له  
ههسته کانیان تیټیگه.

وابهسته نه بورون

ئیوه و هاوړیکه تان عاشقی ئه وون که پیکه وه بچنه ده ره،  
به لام ده بیت به جیا کات به سه ر بهرن. هه رووکتان کومله  
ئه زموونیک به دهست ده هیتن که ده توانن بوق سه ر ګه رمی  
داهاتوو بوق یه کتری باس بکه.

تیټیشتن

کاتیک هاوړیکه تان هه له یه کی ئه نجام دا، ده بیت لی تیټیگه.

قه بولکردنی همه

هیچ هاوړیکه ک ته واو و بی که موکورتی نیه. ئه ګه  
هاوړیکه تان په نجاند، پیښی بلین: "به داخه وهم."

هاوکاریکردن

هیندیک جار شتاني بچووک، واتای زوریان  
هه یه. ئه ګه هاوړیکه تان نه خوش که وت، له  
ئه نجامدانی ئه رکه کانی قوتا بخانه دا هاوکاری  
بکه ن.



خوشہ ویستی

هه رچی زیاتر خوشت بویت، خوشہ ویستی  
زیاتر و هر ده ګریت.

## پردنه سه‌ری به لین

ئەگەر بەلینتان بە ھاولریکەтан دا کە دواى نیوھرۇی شەممە پىكەوە دەبن، بەلینەکەтан بەرنە سەر. ئەو تىدەگات کە ئىوه راستگون.

## نازناوى خۆمانە

دانانى ناوى تايىهت بۇ يەكتىر، وەك ئەوەيە بۇ ھاولریيەتىيەکەтан كۇد دابىتىن.

## يەكتىر ھان بدهن

يەكتىر لە ئەنجامدانى کارەكاندا ھان بدهن. لەگەل ھاولریکەтан يارى بکەن تا دلخۇشى بکەن.

## يەكتىر بخەنە پىكەنин

ئەگەر ھاولریکەтан غەمگىنە، بزە بخەنە سەر لىيۇھكانى.

## كورتكىردنەوەي وشەكان

كاتىيىك نامە بۇ ھاولریکەтан دەنلىرىن، وشەكان بە شىۋازى خۆتان كورت بکەنەوە؛ بۇ نموونە: ز. ب. ن. ھ. . گ.  
(زەردەخەنت بىر نەچى ھاولرى گيان.)

## دوايىن خال، بەشداربۇونە لە دارايىيەكاندا

ھاولریكەن ھەموو شتىكىيان لە جلوبەرگەوە بىگەرە تا كتىب-پىكەوە بەش دەكەن. كاتىيىك شتىك بە قەرز وەردەگرن، كاتى گىرلانەوەي بەو بلىين. ئەگەر ھاولریکەтан لە گىرلانەوەي شتىكىدا زۇر درەنگ كەوت، ئەوەي پى بلىين.

## ئىوە چەندىك كەرمۇگۇن؟

ئايانا ئىوە لە دۆزىنەوەي ھاوارپىي تازەدا چالاكن، يان ھيوادارن ئەوانى تر پىگەيەك بۇ ھاوارپىيەتىي ئىوە بىدۇزىنەوە؟ ئەم ئەزمۇونە ئەنجام بىدەن تالە وەلامى ئەم پرسىيارە تىيگەن.

1- بىر لەوه بىكەنەوە دوايىن جار كە ئىوە و ھاوارپىكتان كارىكى سەرنجراكىش و سەرگەرمىتان ئەنجام دا، كى بەرnamە بۇ دانى؟

أ- ھاوارپىكەم تەلەفرنى بۇ كردم و بانگھېشتى كردم.

ب- من داوم لە دايىم كرد تا تەلەفۇن بۇ دايىكى ھاوارپىكەم بکات و بەرnamەكە ھاوئاھەنگ بکات.

ج- من تەلەفۇنم بۇ ھاوارپىكەم كرد و بانگھېشتىم كرد.

2- خۆزگەم بە خۆتان! دايىكتان پىيى گوتۇون دەتوانىن بىرۇن بۇ گەشتى ھاوينە. لەگەل كى بۇ ئەم گەشتە دەرۇن؟

أ- تەنها باشترين ھاوارپىيم.

ب- سى دانە لە باشترين ھاوارپىكانم.

ج- ژمارەيەك لە ھاوارپى كۆنەكانم، ھيندىك لە ھاوارپى تازەكانم و ئەو كچەمى حەفتەي رابردوو لە خىوەتگەكە ناسىم.

3- ئىوە لە ساردەمەنىفروشىيەكدان و كچىك دەبىن كە بەرھو لاي ئىوە دىيت تا لە تەنيشتتانا و دانىشىت. چى دەكەن؟

أ- لەزىز چاوهوھ سەيرى دەكەم و درىزە بە خواردنى ساردەمەنىيەكەم دەدەم.



ب- زهردەخەنەيەك دەكەم و دەستىك را دەھوھىشىئىم.

ج- پىيى دەلىم: "زور خۆشە. من عاشقى سار دەمەنىم" و خۆم دەناسىتىم.

4- خىزانە كەтан لە سەيرانىكىن كە ھاۋپىكانى دايكتان لە وين، ئىوه ئەوان ناناسن، بەلام ژمارەيەك لە مەندالەكان دەبىن كە سەرقالى يارىيى هەلدانى دىسکن. چى دەكەن؟

أ- لەگەل خىزانە كەم دادەنىشىم و لە دوورەوھ سەيرى مەندالەكان دەكەم.

ب- لە مەندالەكان نزىك دەبىھوھ و ھيوادارم كەسىك لەم يارىيەدا بىقىرىت تا من لە جىڭەي ئەو يارى بکەم.

ج- بەرھو لايى مەندالەكان را دەكەم و دەلىم: "ھىيى، من عاشقى ئەم يارىيەم! دەتوانم لەگەل ئىوه يارى بکەم؟"

5- ھاۋپىكان پېitan دەلىت كچە مامەكەي بۇ كۆتايسى ھەفتە دېت بۇ ئەوى؛ ئەو ھەموو رېگەيە لە كەنەداوه دەبرىت. ئىوه چى دەلىن؟

أ- زورباشە! تو دەبىت زۇرت پى خۆش بى.

ب- ئەگەر ئىوه ويستان بۇ سىنهما يان شويىنىك بىرۇن بە منىش بلىن.

ج- من زور تامەززۇم تا ئەو بىيىم! رەنگە ھەر دەركەن تان باڭھېشت بکەم تا بىن بۇ مالىمان پىكەوھ پېتزا بخوين.

6- زەنگى تەلەفۇن! ھاۋپىي خوشكە كەtan لەپشت

ھەيلەكەوھىيە. ئىوه چى دەلىن؟

أ- "چەند خوولەكىيک را وھستە." و پاشان بە دەنگى بەرز باڭى خوشكە كەtan دەكەن.

ب- "سلاو. خوشكە كەم لە نەرمى سەرەوھىيە و لە پشت

کومپیوتەرەوە دانیشتووە. ئىستادەر قم بانگى دەكەم، بەلام  
چەند خوولەكىكى پى دەچىت.

ج- هيى كارلى! خەريكبووم بىرم لە تو دەكردەوە. ئا خر  
دوينى لە مەلەوانگە كچىكىم بىنى كە لە تو دەچوو وامزانى  
تۆيت. دەستم بۇ راوه شاند، بەلام تو نەبۈرى! زۇر تەريق  
بۈرمەوە. دەمزانى كاتىك ئەمە بىيىتى، زۇر پىيدەكەنیت.  
بەھەر حال، خوشكەكەم هات. دواتر پىكەوە قسە دەكەين.

٧- ئىوه بۇ ماوهىيەك قسە تان لەگەل ھاۋىيەكە تان نەكىردىووە.

چى دەكەن؟

أ- پىيم سەيرە چىم كردىووە كە ئەو نارەحەت بۈوە.

ب- چەند رۇزىك زىاتر كاتى پى دەدەم و ئەو دەبىنەم، ئەگەر  
تەلەفۇنەم بۇ بىكەت.

ج- تەلەفۇنی بۇ دەكەم تا بىزانم چى بۈرى داوه.

٨- ئىوه و دايكتان لە كىتىپلەر قىشىدان و ئىوه بەرەو لای خانم  
گىلىك رادەكەن؛ ئەو خانمەى كە دايكتان لە سەردەمى  
زانكۇوە دەيناسىت. خانم گىلىك لەبارەى ئەو كىتىپلەر كە  
كېرىيەتىنە، راي خۆى دەردى بېرىت و لېتان دەپرسىت تەمنىتان  
چەندە. ئىوه چى دەلىن؟

أ- هيچ نالىم، بەلام دايكم دەلىت: "مانگىكى تر دەبىت بە ١٠  
سال".

ب- "نزيكەى تەمنەنم دە سالە".

ج- "من تەمنەنم نزيكەى دە سالە و ناتوانم چاوه پى بىكەم تا  
ئەم كىتىپلە دەخويىنەوە. من هەموو كىتىپلە كانى ئەم كۆمەلەيەم  
خويىندۇتەوە. ئىوه يىش خويىندۇتانەتەوە؟"

رۆرینهی ١

گەر زیاتر بىزاردەی «أ» تان خستۇتە بازنهو، گىۋە عاشقى ھاۋىلکانتان، بەلام لەبارەمى لەۋەھى  
كە چاوتان بە كەسانى تازە بىكەۋىت، دلىيا نىن. ھەول بىدەن لەكەل كەسىكى تازەدا گاشنا بىن.  
و چانسە لەدەست مەدەن كە ھاۋىلى تازە بىۋازنهو.

رۆرینهی ب

گەر زیاتر بىزاردەی ب تان خستۇتە بازنهو، گىۋە تەنها تەز دەكەن لەكەل كەسىكىدا بىن.  
رۆر نىكەرانى پەيوهندىيە دۆستانەكانى خۇستان نىن. كاتىك ھاۋىلکانتان پەيوهندىي دەكەن، تەز  
لەكەن لەكەلىاندا بىن، بەلام ھەمېشە چاوهرىلى كەسىكى تەنەن تا بۇ ھاۋىلىيەتى لەكەل  
گىۋەدا ھەول بىرات، بۇ خۇيشتان باشە تا لەم زەوينەيدا ھەول بىدەن.

رۆرینهی ج

گەر زیاتر بىزاردەی ج تان خستۇتە بازنهو، گىۋە ھاۋىلى دۆزەرەوەن. بە مەتمانە بەئۈبۈونى و  
پەيوهندىيە كۆمەلائىيەتى بەررتانەوە، عاشقى گەوەن لەكەل كەسانى تازە گاشنا بىن. دلىيا بىن  
كە بۇ ھەموو ھاۋىلکانتان كاتى پىلويسىت دادەنلىن، ھەم ھاۋىلى كۆنەكان و ھەم ھاۋىلى تازەكان.

که مین دابنین و بگه رین  
هاوری چوست و چالاک و پر وزه کان له هه موو شوینیک  
هن. ئیوه تنهدا ده بیت بزانن سهیری کوئ بکه!

• له خیوه تگه

- در او سیکانتان
- له شوینه که یاری تیدا ده که ن
- له تیپه و هرزشییه که تاندا
- له نیو پاسدا
- له خیزانه که تاندا (کچه مام و کچه پور  
و کچه خالیش ده توانن هاوپیی ئیوه بن).

بە کەم دەست پىن بکەين  
ئەگەر كەسىك بۇونى ھېيە كە دەتوانن ئەو باشتىر بناسن،  
بەلام نازانن چۆن ئەم كارە ئەنجام بدهن، تاقى بکەنەوھ...

- له چالاکىي دواتردا كە پىنکەوەن له تەنيشت ئەوھوھ دانىش.
- داواي لى بکەن تا لەسەر مىزەكەي ئەو نان بخۇن.
- پەسەندى بکەن؛ بۇ نموونە ھىندىك جار پىى بلىن: "من حەزم لە پىلاؤھكانتە." كە دەتوانىت بېيىتە هوئى گفتۈگۈيەكى دوورودرىز.
- لىنى بېرسن ئايا دەتوانن له يارىيەدا كە ئەو ئەنجامى دەدات،  
بەشدارى بکەن.
- وەك ھاوتىمى خۇتان، له خۇولى ژىمناستىكىدا ھەلى بىزىرن.
- داواي لى بکەن تا له پەرۇزە داھاتۇوى قوتا بخانەدا ھاوكارتان بىت.



## لەگەل خۆتان ھاوارىٽى بن

ئەگەر لەگەل دۆزىنەوەي ھاوارىٽى تازەدا كىشەتىن ھەيءە، سەرەتا لەگەل خۆتان ھاوارىٽى بن.

خۆتان بن. شانا زى بەو شتانەوە بکەن كە پىستان دەلىن ئىۋە ج كەسىكىن؛ توانا، سەنگىنى، حەزەكانتان و ئەو كەسانەي پەسەندتان دەكەن و بەرھو لاي خۆتان كەمەندكىشيان دەكەن.

خۆتان بە كەم مەگرن. ھەرگىز لە ناسىنى كەسىكى تازە خۆتان دوور مەگرن، بەم ھۆكارەي كە ئەو لە ئىۋە باشتە، يان حەزى لەوە نىيە كەسىكى وەك تو بنا سىت. چونكە ھىچ دوو كەسىك وەك يەك نىن. ھاوارىكەي ئىۋەيش نابىت وەك ئىۋە بىت.

مەھىلەن نازناوتانلى بىتىن. مندالە قسەخۆشەكان، كچە خۆشەويىستەكان، تەنها وشەن. رېكە مەدەن نازناوەكان، ئىۋە بنا سىنن، يان لە چاپىكەوتى ئەو كەسانەدا كە خۆشتن دەويىن، سۇنۇردار تان بکەن...

يارمەتى ھاوارىكانتان بىدەن كاتىك بەرھو پروى ئىۋە دېن. نابىت ھەميشه لە خەلک نزىك بىنەوە و تا پەيوەندىي خۆتان لەگەلياندا دەست پى بکەن. دلۇقان بۇون لەگەل خەلک، رەفتارتان باش دەكتات. بە زەردەخەنە و دروستكردىنى پەيوەندىي لە رېكەي چاوهو، ئەوانى تر وا بىر ناكەنەوە كە ئىۋە دەتانەوى لە گۈشەيەكدا تەنيا بىمېننەوە.

ئەو ھاوارپىيانە ھەلبىزىرن كە ئىۋە بەرز بکەنەوە. ئىۋە دەتانەوى خۆتان ھاوارى پەيدا بکەن، بەلام كاتىك بەھۆى كەسانى ترەوە بۇ ھاوارپىيەتى ھەلدەبىزىردىن، خەمۆك دەبن، دەكريت ھاوارپىيانىك ھەلبىزىرن كە ئىۋە بەرنە خوارەوە؛ ئەو مندالانەي لە قوتا بخانە ئاژاواه دەننەوە،

یاسا پیشیل دهکنه، یان بپیاری خرآپ دهدن. ئەگەر متمانه به خوبوونیکی نزمان هەبیت، دەکریت بەرهو ئەم گروپانه بەکیش بکرین، چونکە وا ھەست دەکەن کە بەھای ئیوه ھیندە نزمە کە ئەم گروپانه بەکەلکى ھاپیتیی ئیوه دین؛ بەلام لە ھەلەدان، ئیوه شایستەی لەمە باشتەن! بەرهو لای ئەو ھاپیتیانه بىرقۇن کە يارمەتیتەن دەدەن تا ھەستیکى باشتەن ھەبیت.



## ئاگاتان لە ھاپیتکانی دەوروبەرتان بیت

بەرلەوھى کە لەگەل كەسېك بىنە ھاپىتى، دەبیت كەمىك بىناسن. تەنانەت ئەگەر ھەردووكىشتن تايىھەتمەندىي ھاوبەشى زۆريشتن ھەبیت. واتاكەي ئەوھ نىيە كە دەتوانن پىكەوھ ھاپىتى بن. ھىنديك جار ھەموو شتېك باش دەرناجىت. كىشەيەك نىيە. ناچار نىن چاڭى بىن. ھاپىتى كەسېكە كە دەتوانن بەرانبەر ئەو، خودى واقىعى خوتان بن. ئەگەر ئەمپۇ ھاپىتەكى باشتان نەدۇزىيەوھ، سېھىنى دەيدۇزنىوھ.

بەلام ھاپىتى دوورەكانىش بۇنىان ھەيە؛ كەسانىك وەك ھاپىتەك، پەيوەندىيان لەگەل ئیوهدا دەست پى دەکەن،

بەلام قسەی خراب دەکەن، يان کاری خراب دەکەن. نابیت  
متمانه بەم جۆرە کەسانە بکەن، بەلام دەتوانن لەگەلیاندا  
بچنە دەرەوە، چونکە ئەو بەشىكە لە گروپىكى گەورەتر لە<sup>1</sup>  
هاورىكانتان و ئىيە ناتانەۋى ئازاواھ بنىنەوە؛ سەرەرای ئەوە،  
ھىندىك جار ئەو دلۇقانە و ھەرگىز نازانن لە رۇزىكەوە تا  
رۇزىكى تر، چ رەفتارىكى دەبىت؛ يان ئىيە بەسادەيى ناتوانن  
تىيىگەن كە چۈن لىيى جىا بىنەوە، بى ئەوەي نارەحەتىيى  
زۇرى بۇ بەدى بەھىن.

لە پاشەملە باسکردن، درۇ، پەپەكەندە، دارودەستە، راز

لە دەستى هاورىيىانى دوورۇ خۆتان پزگار بکەن  
هاورىكاني ئىيە كەسانىكىن كە پىتاندا ھەلددەن و  
متمانه بەخۆبۇنتان بەرز دەكەنەوە؛ بەلام بە پىچەوانەوە،  
هاورى دوورۇوەكان ھەميشە بەرەو خوارەوەتان دەبەن.  
چۈنەدەرەوە لەگەل كەسانىكىدا كە ناتوانن متمانه يان پى  
بکەن، لە بەرژەوەندىتىان نىيە؛ لە بەر ئەوە، ئىستا كاتى  
ئەوەيە كە باشتىرين كار بۇ خۆتان ئەنجام بدهن.  
ھەلبىزادنى باش ئەنجام بدهن. كاتىك هاورى دوورۇوەكتان  
دەيەويت كارىك بکات تووشى كىشەتىان بکات، باشتە  
پىچەوانەي ئەو كارە ئەنجام بدهن. كارىك كە دروستە  
ئەنجامى بدهن تا دواتر پەشيمان نەبنەوە و حەسرەت  
نەخۇن.

قسەي خۆتان بکەن. ئەگەر هاورى دوورۇوەكتان شتىكى  
پى گوتىن كە نارەحەت بۇون، پىيى بلىين. كىشەيەك نىيە كە  
بلىين: "من پىيم خوش نىيە كاتىك..." رەنگە ئەو مەبەستىكى  
خراپى نەبووبىت؛ بەلام ئەگەر پىچەوانەي ئەمە بۇو، نابىت  
ئەو بە هاورىيى خۆتان ھەلبىزىرن.

ههلومه رجه کان پوون بکنهوه و ریکوپیکی بخنه. ئەگەر  
وهک هاورپییەکی راستەقینە سەیرى هاوارپى دوورپووه کەتان  
بکەن، هەر ئەمە دەبىتە هوی ئەوهى ئەو جیاواز رەفتار  
بکات. قسەی لەگەل بکەن تا ببىن ئايا دەتوانن پەيوەندىيى  
دۆستانەتان سەلەنۋى دروست بکنهوه. ئەگەر كارساز  
نەبوو، كېشەيەك نىيە كە بهجيى بھيلن و كوتايى بە  
هاورپیيەتىيەكتان بھىن.

### تاقىكارى

#### هاورپى يان هاورپى دوورپو؟

ئايا ئىيۇه دەتوانن بلىن كە هاورپیيەك تا كوتايى لەگەلتان  
دەمەننەتەوه يان نا؟ بىيار بىدن كام يەك لەم بوارانەي  
خوارەوه، پەيوەستە بە هاورپى و كاميان پەيوەستە بە  
هاورپى دوورپو.

1- "بە دايكت بلى خەريكىن وانه دەخويىنن. بەلام دەرۋىن  
بۇ سىنەما. ئەو نازانىت."

ناهاورپى

هاورپى

2- ئىيۇه خەريكى تاقىكردنەوهى ستايلىكى تازەن و داوالە  
هاورپىكتان دەكەن يارمەتىتەن بىدات. ئەو دەلىت: "چاكەتە  
تازەكت جوانە، بەلام رەنگە لەگەل ئەو پانقولەي ھەفتەي  
پىشىولە پىت كردىبوو، باشتىر بگونجىت."

ناهاورپى

هاورپى

۳- دوای ئەوهى وەك نويىنەرى پۇل ھەلبىزىردران، بە گوپتىان دەگاتەوه كە ھاورىكەتان گوتۈۋىيەتى: "باش بۇو مامۆستاي وەرزش لەم ھەلبىزاردەدا بەشدارى كرد، ئەگىنا نەيدەتوانى دەنگ بەھىنېت."

ناھاورى

ھاورى

٤- "تەنانەت ئەگەر شەممە بۇ مىوانىيەكەى ساشا رۇيىشتىن، نابىيەت پىيى بلىيەن لەگەلمان بىيت بۇ پارك. زۇر بىزاركەرە! ئەگەر ئەومان بىنى، دەتوانىن بىانوو يەك بەھىنېوه."

ناھاورى

ھاورى

٥- تاقىكىردىنەوهى بىركارى نزىكە. ئىوه لەگەل ھاورىكەتان وانە دەخويىنن. چەند پرسىيارىك لە ھاورىكەتان دەكەن و ئەو دەلىت: "من دوېشەو بۇ تاقىكىردىنەوه وانەم خويىند، بەلام دەتوانم دواى قوتابخانە لە كتىيغانە بتىبىنم تا كىشەكتە چارەسەر بىيەت."

ناھاورى

ھاورى

١- گەنگىز

٢- گەنگىز

٣- گەنگىز

٤- گەنگىز

٥- گەنگىز

ئەزىز

## ئىئمە پىشتر پىكەوە ھاولرى بۇوين

كاتىك بچووڭ بۇوين، مىنالىي ھاولرىكانى دايىك و باوكتان، خوشك و برا، مىنالانى باخچەي ساوايان، ئەوانەي يارىمان لەگەل دەكردن، يان ھاولرىكانى پىش چونە قوتابخانە، بېشىك بۇون لە ھاولرىكانى ئىيۇه. لەو تەمەنەدا، زۆربەي جار لەگەل خۆتان ياريتان دەكرد؛ وەك ھەموو ھاوتەمەنەكانتان؛ لەبەر ئەوه، بۇ ئىيۇه بەراستى گرنگ

نەبوو ئەوان كى بۇون.

ھەروا كە گەورەتى بۇون، ھەلبىزادنى ھاولرىستان بۇ خۆتان دەست پى كرد. ئەو ھاولرىيانە گرنگ بۇون بۇتان. حەزتان كرد يارىيان لەگەل بکەن، قسە بکەن و راپى دلى خۆتان بلىيەن. ئەوانىش پىيان خۆش بۇو كاتى خۆيان لەگەل ئىيۇه بەسەر بەرن.

ئەگەر بۇ ماوەيەكى زۆر پىكەوە ھاولرى بۇون، بەدرىزايى ئەم سالانە، بىنەرى گۈرانكارىيەكانى يەكتىر بۇون. نەك بەو ھۆيەوە كە ئىيۇه ھەموو رۇزىك دووقارى گۈرانكارى دەبۇون، بەلكۇو ھاولرىكانىشтан گۈرپاون. دەكريت لە پەيوەندىيە ھاولرىيانە خۆتاندا سەرنجتان لەم گۈرانكارىيانە دابىت.

دەكريت ھىنده كە لەگەل ھاولرى كۆنەكانتان گەرمۇگۇر بۇون، ھەر وا بە گەرمۇگۇر نەمەننەوە. ھەر بەو جۆرەي كە دنیاي ئىيۇه گەورە و گەورەتى دەبىت، دەكريت پەيوەندىي خۆتان لەگەل ئەو كچانەي لە تىپى توپى پى، كۆرسى سرۇود، قوتابخانەي ئايىنى و ئەو شويىنانەي تر كە كاتى خۆتاني تىدا بەسەر دەبەن، فراواتىر بکەن. ھەروا كە گەورەتى دەبن، حەزەكانتان دەگۈرپىت. ئەمەيش دەبىتە ھۆى ئەوهى لەو كەسەي پىشتر ھاولرىي نزىكى ئىيۇه بۇوە جيا بىنەوە.

ساردبونه‌وهی په یوهندیی ئیوه له گهله هاورپیان، له گهله  
 کوتاییه‌هینان به هاورپیه‌تییه‌کدا جیاوازی ههیه. هوکاری  
 ساردبونه‌وهی په یوهندییه‌کانتان ئه‌وهیه که له ژیاندا،  
 شتائیکی تر بـه لاتانه‌وه گرنگ ده بیت و خالی هاوېشى  
 که متر له په یوهندیی هاورپیه‌تیتانا ده بینن. ئاساییه کاتى  
 که متر پـیکه‌وه بـه سـهـر بـهـرـن و رـهـنـگـه تـهـنـانـهـتـ لـهـمـ کـاتـهـداـ،  
 پـیـکـهـوهـ قـسـهـیـشـ نـهـکـهـنـ. دـهـکـرـیـتـ لـهـ سـهـرـهـتـادـاـ هـهـسـتـیـکـیـ  
 نـاخـوـشـتـانـ هـهـبـیـتـ، بـهـلـامـ سـهـرـئـنـجـامـ، تـیدـهـگـهـنـ کـهـ هـهـرـ کـامـ  
 له ئـیـوهـ دـهـبـیـتـ بـهـ رـیـگـهـیـ خـوـیدـاـ لـهـگـهـلـ هـاوـرـپـیـهـکـیـ تـازـهـداـ  
 بـرـوـاتـ. هـرـدـوـوـکـتـانـ کـاتـیـکـ بـهـ تـهـنـیـشـتـ يـهـکـداـ دـهـرـقـونـ، حـالـیـکـیـ  
 باـشـتـانـ هـهـیـهـ وـ هـهـسـتـیـکـیـ نـاخـوـشـتـانـ بـهـ رـانـبـهـرـ يـهـکـ نـیـیـهـ.  
 بـهـلـامـ بـهـ پـیـچـهـوـانـهـوـ، کـاتـیـکـ کـوتـایـیـ بـهـ پـهـیـوـهـنـدـیـیـهـکـیـ  
 هـاوـرـپـیـهـتـیـ دـهـهـیـنـنـ، سـهـرـهـتـاـ دـهـکـرـیـتـ ئـهـمـ جـیـاـبـوـنـهـوـهـیـهـ بـهـ  
 شـهـرـیـکـ، بـهـهـلـهـ تـیـگـهـیـشـتـنـیـکـ، ئـیرـهـیـیـ يـانـ پـروـپـاـگـهـنـدـهـیـهـکـ  
 کـهـ بـلـاـوـبـوـتـهـوـ، دـهـسـتـ پـیـ بـکـاتـ. هـاوـرـیـ باـشـهـکـانـ شـهـرـ دـهـکـهـنـ،  
 کـیـشـهـکـانـیـانـ چـارـهـسـهـرـ دـهـکـهـنـ وـ پـاشـانـ بـوـ ئـهـوـ شـوـینـهـیـ کـهـ  
 رـیـکـ پـیـشـ شـهـرـهـکـهـ هـهـیـانـبـوـوـهـ، دـهـگـهـرـیـنـهـوـ؛ بـهـلـامـ هـهـمـیـشـهـ  
 بـهـمـ جـوـرـهـ نـیـیـهـ؛ بـهـ تـایـبـهـتـیـ کـاتـیـکـ هـهـسـتـهـکـانتـانـ زـیـانـیـ  
 بـهـرـکـهـ وـ تـبـیـتـ.

### پـیـکـهـوهـ هـاوـرـپـیـ بـعـیـنـنـهـوـهـ

هـاوـرـیـ رـاـسـتـهـقـینـهـکـانـ مـتـمـانـهـیـانـ بـهـ يـهـکـ هـهـیـهـ، بـهـلـامـ شـهـرـ  
 وـ دـوـوزـمـانـیـ دـهـتـوـانـیـتـ ئـهـمـ مـتـمـانـهـیـهـ لـهـنـیـوـ بـهـرـیـتـ. ئـهـگـهـرـ  
 هـاوـرـپـیـهـکـ بـبـیـتـهـ هـوـیـ ئـهـوـهـیـ هـهـسـتـیـکـیـ باـشـتـانـ سـهـبـارـتـ بـهـ  
 خـوتـانـ هـهـبـیـتـ، ئـهـوـ کـهـسـیـکـهـ دـهـیـهـوـیـتـ هـاوـرـپـیـهـتـیـ بـپـارـیـزـیـتـ.  
 ئـازـایـهـتـیـهـکـیـ زـوـرـیـ دـهـوـیـتـ تـاـ ئـهـمـ کـارـهـ ئـهـنـجـامـ بـدـرـیـتـ. ئـهـوـ  
 بـوـارـانـهـیـ لـیـرـهـداـ روـونـمـانـ کـرـدـوـتـهـوـ، تـاقـیـ بـکـهـنـهـوـ.

پیکه‌وه قسه بکهنه، ئهوه و شهکانن که دهتوانن له پهیونهندیه کدا، پهريشانی دروست بکهنه. دهکریت بهه له تیگه يشنن یان شه پکردن، بهه قه قه سه یه کهوه بهه دی بیت که له هاوار پیه کهوه بیستووتانه؛ ئه ويش له هاوار پیه کی ترو ئه ويش له هاوار پیه کی تریه وه بیستوویه تی. له سارچاوه ساره کیه کهوه بهشونین حه قیقه تدا بگه رین.

گوی بگرن. هه ر که س بیرونکه و پاو بچوونی جیاوازی هه يه. ناچار نین له گه ل ئه م رایانه کوک بن، به لام هاوار پیه کی باش ئه م ده رفته به هاوار پیکانی تری ده دات تا پای خویان دهربن.

به داخه وه ببوونی خوتان دهربن. ئه گه ر ئیوه ده زانن ئه و شته که گوتووتانه یان ئه و کارهی ئه نجامتان داوه هاوار پیکه تانی ره نجاندووه، راستی بکهنه وه و داوای لیبیوردن بکهنه.

متمانه چاک بکهنه وه. بلین که داوای لیبیوردنی ئیوه به و واتایه نییه ئه گه ر گه رانه وه، دووباره کاریک ئه نجام ده دهن که ئه و بره نجیتیت. ئه گه ر ئه مه ده لین، جیددی بن و له بیرتان بیت.

کیشه کان چاره سه ر بکهنه. گوتني به داخه وه م، به ساده بی ده توانيت یارمه تی به رده و امبوونی پهیونهندی هاوار پیکانه هی ئیوه بداد؛ به لام هاوار پیکه تان ده توانيت پیویستی به هاو کاریی زیاتر بیت تا کوتایی بله شه ره گه وره یه بهینیت. لیی بپرسن ئایا کاریک هه يه بتوانن ئه نجامی بدهن تا هه مهو شتیک دروست بیت و پاشان هه مان کار بکهنه.

داوای لیبووردن قهبوول بکەن. قهبوولکردنی داوای لیبووردن  
بە ئەندازەی داوای لیبووردن سەختە؛ بەلام ئەگەر ھەموو  
شىئىك دروست بىت، بەخشىن، يەكم ھەنگاوه بۇ گىرانەوهى  
دۆخى ھاورييەتى بۇ حالتى سروشتى.



لە يەك جىابىنەوە. ئەگەر شەپى ئىۋە لەگەل ھاورييەتان  
زىاتر و زىاتر بۇوە و بەدرىزايى پۇز ھەستىيکى ناخوشتان  
پى دەدات، پىدەچىت لە پەيوەندىي ھاوريييانەي ئىۋەدا  
گەرانەوهىك لە ئارادا نېبىت و ئەوە باش نىيە كە  
خرابىرىنەكان بۇ يەك بەدى بەھىن.

ئىستا كاتى جىابۇنەوە ئىۋەيە. كۆتايمى هىتىان بە پەيوەندىيەكى هاپرىيانە، كارىكى سەختە و دەكرىت بە واتاي گورانىكى گەورە بىت بۇ ھەردوو لاتان. لەگەل هاپرىيكتان سەبارەت بە جىابۇنەوە لە يەك قسە بکەن و پىيى بلىن بۆچى ئەم پەيوەندىيە ئىتىر درېزە ئابىت و بەوەيل بن. تەنها لەبەر ئەوەي كە ئىتىر پىكەوە ھاپرى نىن، مافى ئەوەتان نىيە بى وىلى بکەن. لە گوتنى قسە ئارەحەتكار و بلاوكردنەوە پروپاگەندە خۆتان بەدۇور بگرن. رېڭەيەك بىۋازنەوە تا ھەردووكتان ھەستىكى باشتىتان سەبارەت بە خۆتان ھەبىت و بە يادداشتى ئەرىنى، كۆتايمى بە پەيوەندىيە ھاپرىيەتىي خۆتان بھىن.



# **بۇ خۇتان باشتىرىن بىن**

ھەمۇو جۆرە ھۆکارىيەك بۇونى ھەيە تا ئىيۇھ كەسىك پەسەند بىكەن. بە تايىيەتى كەسىك كە وادىتە بەرچاولە ھېنىدىك كارەكاندا، تايىيەتە. ئەم ئەزمۇونە ئەنجام بىدەن تا تىيگەن چ شتىك ھېنىدىك كات دەبىتە ھۆى ئەوهى تا ئىيۇھ بىنانەوى لە كەسىكى تر بىن.

۱- لە كۆبۇونەوەي سالانەي قوتابخانە،  
بەرىيەبەر رايىدەگەيەنىت كە بە خويىندكارە زىرەكەكان، خەلات و نىشانەي شانازى دەدرىت. كچىكى زور باش بىر لەم بوارانەي خوارەوە دەكتەوە:  
أ- لەو خەلاتەي كە بۇ سروود دەدرىت.

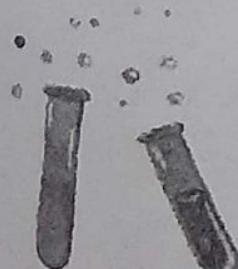
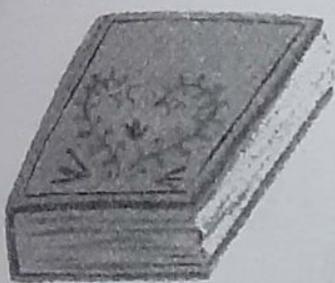
ب- خەلاتىكى گەورە بۇ كەسىك كە زۆرتىين ژمارەي گۆل لە تىپى باسکەي قوتابخانەدا بىكەت.

ج- فەرەنگىكى زۆر گەورە بۇ براوەي پىشبركىي شىعىرى قوتابخانە.

د. پاكەتىك قەلەمبۇيەي ۴۸ دانەيى بۇ براوەي پىشبركىي نىگاركىشان.

۲- كچىكى زۆر باش، ديارىي خۆشەويسىتى بۇزى لەدایكبوونى پىشانى ھاوارپىكانى دەدات. كە برىتىيە...

أ- ھەر ئەو پىلاوانەيە كە ھاوارپىكانى رەنگەكانى تريان پۇشىوھ.  
ب- جلوبەرگى تايىيەتى ژىمناستىك.



ج- جانتایه ک هاوشاپیوه کانتای پوستچیه کان، به هزاران  
گیرفانه و ب پیداویستیه کانی قوتا خانه.  
د. شالیک به و شلیله ره نگینانه چنراوه که پیشان داوه.

۳- ئەمرۆ خانمی دیویس، مامۆستای جىڭرەوەیه، باوهەر  
ناکەن کە كچىكى زۆر باش بتوانىت باوهەرى پى بهىتىت كە:  
أ- رىگە به پۆلەكە بىدات بە كۆمەل كار بکەن و هەر كەس  
لەگەل هاولەپەكانى خۆى بېتىه هاولەپ.

ب- ئەمرۆ رۇزى وەرزىشە نەك نىگاركىشان.

ج- رىگە به خويىندكارەكان بىدات تا سەعاتىكى  
كۆتا يى وانەكان بخويىنەوە.

د. شىعرەكانى شاعيرى خوشەویستى ئەو  
بخويىنەوە و لەبارەيەوە باس بکەن.



٤- زەنگى پشۇودانى كۆتا يى، مەندا لەكان دەرۇنە  
حەوشە. كچىكى زۆر باش...  
أ- هەموو هاولەپەكانى لە شوينى ھەميشەيى  
دەدۇزىتەوە.

ب- بەشوين گروپە وەرزشىيەكانى تردا دەرۋات.

ج- دەرۋات بۇ ژىئى درەختىك و كتىب دەخويىنەوە.

د. دەرۋات بۇ سۆراغى يەكىك لە هاولەپەكانى.



٥- هەمووان تامەززۇن تا لە چالاكىيەكانى دواي  
قوتابخانەدا ناو تۆمار بکەن. كچىكى زۆر باش...  
أ- لە هاولەپەكانى دەپرسىت ئەوان چ چالاكىيەك ھەلدەبىزىرن  
و لەگەل ئەوان دەرۋات.

ب- لە مامۆستايى وەرزش دەپرسىت ئەگەر لەگەل ھىچ كام  
لەوان نەرۋات، چى دەبىت.

ج- به گروپی تاقیکردنەوە کانی زانسته وە پەیوھست دەبیت.  
د. لە حالى بىيار داندایە بۇ ھەلبژاردنى گروپى نىگاركىشان  
يان سرورو.

### وەلامەكان

ئەکەر زياتر بىزاردەي "أ" تان ھەلبژاردۇوه، سەيدى لەپەھ ٦٦ بىلەن.  
ئەکەر زياتر بىزاردەي "ب" تان ھەلبژاردۇوه، سەيدى لەپەھ ٦٧ بىلەن.  
ئەکەر زياتر بىزاردەي "ج" تان ھەلبژاردۇوه، سەيدى لەپەھ ٦٨ بىلەن.  
ئەکەر زياتر بىزاردەي "د" تان ھەلبژاردۇوه، سەيدى لەپەھ ٦٩ بىلەن.

ئىوھ وا بىر دەكەنەوە كە كچىكى ناسراو زور باشە  
كچى ناسراو كىيە؟ كەسىك كە لە لايەن ھاوارىكانييەوە  
چواردەور دەدرىيت، بە داهىنانى خۆى جلوبەرگ دەپوشىت و  
ھەميشە دەزانىت چى بلىت. ھەمووان حەز دەكەن سەرنجى  
ئەو رابكىشىن، ھەموو رۆزىك چاوهرى دەكەن تا ئەو خۆى  
لە قوتا�انە پىشان بىدات و ھەول دەدەن تا وەك ئەو بن.  
ئەو لە ھەلبژاردنە كانى ئەنجوومەنى خويىندكاراندا بىباتەوە،  
لە قەلە بالەغلىرىن مىزى نانخواردىدا خواردىن دەخوات و بۇ  
ماوهىيەكى دوورودرىيىز سەرنجى ھەمووان بەرھو لاي خۆى  
پادەكىشىت.

بۇچى سەيدى ئەو دەكەن: چونكە بە متمانە بە خۆبۇونەوە  
بەرىدا دەپرات و متمانەي بە خۆى ھەيە. ھەمووان ناوى  
دەزانىن. ھەميشە كەسىكى ھەيە كە لەگەلېدا بچىتە دەرھوھ.  
بە شىتوھىيەك دىتە بەرچاۋ وەك بلىيى ھەموو شتىكى ھەيە  
و ئىوھىش دەتانەوى ھاوشىتوھى ئەو بن.

ده توانن چی لاهو وه فیر بمنا ئیوهیش ده توانن پیشانی  
 هه موو دوئیای بدەن گه شانازی به خوتانه وه ده کەن، پەیک  
 راوهستن، زەردەخانه بکەن، بالگەیشته کان قەبۇول بکەن،  
 کاتىك لەگەل كەسىك گفتۇگۇ دەگەن، سەپىرى چاوه کانى  
 بکەن، لە يانە و تىمدا باشدارى بکەن و باوهەرتان به خوتان  
 هەبىت.

ئەو رەنگە زور باش بىت، بەلام؛ ناسراو بۇون، گارداڭە وەيە كى  
 يەكسانى نىيە، كچىكى ناسراو، نىيگە رانىش دەبىت. ئەو لە زور  
 رووهە، وەك ئیوهىيە، بەلام ناتوانىت پىگە بە نىيگە رانىيە كانى  
 بىدات كە ئەو لە تاقىكىردىنە وەي ئەو شىتە تازانەي دەيورۇزىنىن،  
 رابگريت. ھىندىك لە مىنالا كان لىيى دوور دەگەونە وە، چونكە  
 پېيان وايە خۆى بە زل دەزانىت. ئەو ھەمېشە سەرچاوهى  
 زقريك لە پىروپاگەندەكانە، چونكە ھەمووان دەزانن ئەو كىيە  
 وچ كارىك ئەنجام دەدات. ھەر لە بەر ئەو، كەسى ناسراو  
 جەز ناكات ھەمېشە لە چوارچىوهى تىپوانىنى ئەوانى تردا  
 بىت.



ئیوه پیتان وايه کھیکی و هرزشکار مەحشەرە  
کچى و هرزشکار کييە؟ کچىکى بەھىز كە هەميشە لە تىپە  
و هرزشىيەكاندا، يەكەم كەسە كە هەلدهبىزىرىت، بۇ  
بەدەستەتىنانى خال پشتى پى دەبەستن و لە يارىيەكاندا،  
ناوهندى گرنگى پىدانى هەمووانە. هەميشە بە ئىرادەوە  
بەشوين تۆپدا دەروات، كاتىك تۆپ دەكەويتە دەستى،  
هاوپولەكانى خوشحال دەبن، چونكە ئىستا كاتى  
درەوشانەوە ئەوانە.

بۇچى سەيرى ئەو دەكەن: کچى و هرزشکار، چالاك و  
تەندروستە و وەك سەرگەرمىيەك لە وەرزش دەروانىت.  
لەشى رېكە، بە مەمانەبەخوبۇنەوە دەجوولىت و دۇخى  
جەستەيى زۆر باشە. وەك يەكىك لە ئەندامەكانى تىم،  
پەيوەستە بە گرووپېك لە كچانەوە كە پاشتىوانى لە يەك  
دەكەن و بە يەكەوە وابەستەن. بەشىوه يەك يارى دەكەن  
كە پىشانى دەدەن تامەزرۇى بىردىنەوەن و ئەگەر بىدۇرىت  
بەلايەوە مايمەي حەسرەتە.

چ شتىك دەتوانن لەوەوە فير بىن: ئىوه يىش دەتوانن  
تەندروست و بەھىز بن و كەسانىك چواردەورتانا بەدەن  
ئىوه لەبەر ئەوەي باشترين كار ئەنجام دەدەن، هان بەدەن؛  
جا ئەوان كەسانى تىمېك، خىزانىك يان گرووپېك لە باشترين  
هاپلىكانى ئىوه بن. تەنانەت ئەگەر هيچىش لەبارەي  
وەرزشەوە نازانن، دەتوانن بە پەيوەست بۇون بە گرووپە  
سەرەتايىيەكانەوە، دەست بە چالاكى بکەن و هاوکات فيرىش  
بىن. كاتىك يارىيەكان تەواو دەبن يان دواي قوتا بخانە، چەند  
جارىك سەيرى يارىيەكە بکەن و پاشان داوايان لى بکەن  
ئىوه يىش يارىيەنان لەگەل بکەن.

ئەو رەنگە زۆر باش بىت، بەلام: سەرنجراكىش نىيە. كچى  
وەرزشكار، ھەميشە دەبىت راھىنان بکات، تەنانەت لە  
ھەواي خراپىشدا. ھېندىك جار دەبىت بە تەنيايى وەرزش  
بکات، بەلام كاتىك بۇ وەرزشە رېكاپەرىيەكان حالى باشە،  
بۇ يارى پىويسىتى بە كەسانى تر ھەيە. ھەميشە دەبىت  
ئامىرە وەرزشىيەكان لەبەر دەستى كچى وەرزشكاردا بىت.  
ئەو ھەميشە لەو پىگەيەدا نىيە كە دەيەوەيت. كاتىك ئەو و  
هاوپولەكانى باش يارى ناكەن و دەدۇرپىن، ماندوو و بىھيوا  
دەبن.



پیتان وايه کجهنگی زرنگ زور باشه  
کچی زرنگ کییه: کچی زرنگ، و هلامه کان ده زانیت،  
ئه زموونه کان زور باش وهلام دهداته وه، دهستی هه میشه  
بۇ خوبه خشکردن درېژه و وا دیته بەرچاو کە هه مwoo  
ئهم کارانه بى هەولدان ئەنجام ده دات. عاشقی فېرىبوون  
و ئەنجام دانى ئەركە كانىيەتى و پەرۋەزەكانى قوتا بخانه  
چىز بەخشىن بەلا يەوه.

بۇچى سەيرى ئەو دەكەن: وا دیته بەرچاو کچی زرنگ  
ھەمwoo شتىك ده زانیت. كاتىك مامۆستا بانگى دەكت،  
ھىچ كات شەرمەزار نابىت، يان نالىت: "من نازانم!" و لە  
كتىخانه، هەميشە سەردەستەي گروپەكانى خويىندە وەيە  
و لە خويىندە وەيە كتىب يان قسە كردن لە بارەي با بهتىكى  
سەرنجرا كىشەوه كە لە هەوالەكاندا بىستوو يەتى،  
دەستىپىشخەرە. ئەو هاوبۇلانەي پىويستيان بەوه، تەلە فۇنى  
بۇ دەكەن و ناونىشانى ئىمەيلە كە يان لا هەيە و دەزانن كە  
دەكريت پشتى پى بىھەستن.

چ شتىك دەتوانن لە ووه فيئر بىن: ئىوه يىش دەتوانن  
رېنمايى پۇلە كە بکەن. تەنانەت ئەگەر لە را بىردوودا لە گەل  
ئەركەكانى قوتا بخانەدا دەستە وىھە خە بۇون، دەتوانن  
ھەنگا ويىكى بچووك ھەلگرن تا نمرەكان تان بەرز بکەن وە.  
ھەمwoo پۇزىك نيو سەعات بۇ كاتى خويىندە وەي خوتان زىاد  
بکەن. لە جياتى سەير كردى تەلە قزىقۇن، كتىب بخويىندە وە  
قوتا بخانە، دونيا جىددىتىر بگرن و بۇ دۆزىنە وەي وەلامى  
ئەو پرسىيارانەي هەميشە ھەتابىبووه، سوود لە ئىنتەرنېت  
وەربگرن؛ بۇ نموونە، بۇچى ئاسمان شىنه؟ بۇچى زھوى  
خرە؟

ئەو رەنگە زۇر باش بىت، بەلام؛ شتاتىكى زۇر لە ژيانى  
ئەواھەن كە ئىتوھ نايزانى، كچى زرنگ، فشارىكى زۇر  
دەخانە سەر خۇرى و كاتىك لە ئەزمۇونىكدا، لاواز كار  
دەكەت، غەمگىن و بىتاقةت دەبىت. كاتىكى زۇر بۇ خويىندەوه  
تەرخان دەكەت و كارەكانى تر لە دەست دەدات. ھېنىدىك كات،  
شەوان زۇر درەنگ دەخەويت؛ لەبەر ئەوه سېھىيى ئەو  
رۇزە ماندووه، دەيەويت مەنداھەكانى تر ئەويان خوش بويت،  
تەنها لەبەر ئەوهى باش و دلوقانە، نەك لەبەر ئەوهى لە  
وانەكاندا، يارمەتىيان دەدات. كاتىك ئەو بە "كرمى كتىب"  
ئەولەدر" يان "خۆلەپىشخەر" ناو بەرن، بىزارە.



پیستان وايه کجيکي هونه رمهند مه حشه ره  
کچى هونه رمهند كىيە؟ كچى هونه رمهند داهينه ره. بۇ  
خۆى داهينه ره و خاوهن شيوازه كه له گەل بېرۋەكە  
تازەكاندا هاوارپىيە. كچى هونه رمهند، شيوازى خۆى ھېيە  
و دەتوانىت بە تىكەلكردنى رەنگەكان، شتىك دروست بکات  
كە سەرسوورپەينەر، بەلام سەرنجراكىش بىتە بەرچاۋ، لەوە  
ناىرسىت كە خەلکى بېرىلى دەكەنەوە. كاتىك هونەرى  
خۆى پىشكەش دەكات، زۆر خۆشحالە، جا نىگاركىشان بىت  
يان ئەكتەرى، وەرزش، ئاواز يان ژەننى مۆسيقا.

بۇچى سەيرى ئەو دەكەن: كچى هونه رمهند لاسايى كەس  
ناكاتەوە، حەزىكى نائاسايى ھېيە و بە شىوھىكى نويگەران  
بېر دەكاتەوە. گرنگى بە روانىنى خەلک نادات و لە راكىشانى  
سەرنجى ئەوانى تر تەريق نابىتەوە. كچى هونه رمهند  
لە گەل مۆسيقا، ئامىرە هونەرىيەكان، رەنگ و شيوازەكان  
زياتر لەوەي ئىوھ بېرىلى دەكەنەوە سەروكاري ھېيە. ئەو  
بەتوانىيە و شتانيكى باوه رېپېنەكراو دروست دەكات.

چ شتىك دەتوانن لەوەوە فيئر بىن: ئىوھىش دەتوانن كارىك  
ئەنجام بدهن و پاپورتىك ئامادە بکەن. تەنانەت ئەگەر كەمىك  
شەرمىش بن، يان ھەول دەدەن لە نىو كۆمەلدا خوتان  
بشارنه وە، دەتوانن گورانكارىي بچووک لە خوتاندا بەدى  
بەيىن تا سەرنجى ئەوانى تر رابكىشىن. ستايلىكى تازە  
قىزبەستن تاقى بکەنەوە، ئەو رەنگەي تا ئىستا نەتانپوشىوھ  
تاقى بکەنەوە. بۇ خوولىكى تازە بىرقۇن تا سەرگەرمىيەكى  
تازە فيئر بىن، يان جلىك بدوورن و لە بەرى بکەن. تەنها  
خودى راستەقىنه تان بە متمانە بە خۆبۇونى بەرزەوە پېشان  
بدهن؛ ئەوسا خەلکى ئاگادارى تايىھەتمەندبۇونى ئىوھ دەبن.  
هونەرمەندىك رەنگ زۆر باش بىت، بەلام: ئەوھى  
كەسىك لە ھەموو كارەكاندا لە پىشەوە بىت، زۆر

زه حمه‌ته. ده کریت له جلو به رگ پوشیندا بیرونکه له خه لک  
و هر بگریت، به لام چونکه هه میشه ده یه ویت جیاواز بیت،  
نیگای ناچاری ده کات تا که میک گورانکاری به دی بهینیت  
و چونکه کار امیه هونه رییه کانی ئه و شتیک نین هه میشه  
بتوانیت له قوتا بخانه دا به کاریان بهینیت، هه میشه له پولدا  
نادره و شیته وه؛ سه ره رای ئه مانه، ده بیت چاوه پری پیشانگا  
یان پاله و اینتیه ک بیت تاب توانیت توانا کانی خوی پیشان  
بدات. بو و هرزش کردن، گورانی گوتن، ژه نینی موسیقا و  
ئاماده بیون له شانوگه رییه کدا، ده بیت بو ئه زبه رکردنی  
ئه و ده قانه‌ی له پیشکه شکردنی نمایشه که دا پیویستی پیشانه،  
کاتیکی زور ته رخان بکات. له گه ل هه موو ئه م هه و لانه دا،  
ئه گهر جاریک له کاره که يدا سه رکه و توو نه بیت، هه است  
ده کات که و توروه.



ئىستا نۇرەي ئىتوھىي كە بىدرەو شىنە وە  
بە راي ئىتوھ، كچە ناسراوه كان، وەرزشكاره كان، زرنگ و  
هونەرمەندە كان، وەك ئەستىرەن؛ بەلام ئىتوھىش دەتوانى  
وەك ئەوان بىدرەو شىنە وە. ناوبانگ و درەوشانە وە ئەوان،  
بەھۆي تواناكانيانە وە يە.

### توانا سروشىتىيەكان

ھىندىك كەس بە توانا و لىھاتوو يى سروشىتىيە وە دىنە دونياوه.  
رەنگە ئەوان دەنگىكى خۆشيان بۇ گورانى گوتىن ھېيىك  
يادگەي زۆر باش، يان پىي زۆر بەھىز بۇ ئەنجامدانى جوولەي  
ژىمناستىكى. بىر لە تىنسكارىكى پىشەگەر بکەنە وە... رەنگە وا  
بىر بکەنە وە بە راکىتەكەي دەستىيە وە هاتوتە دىنماوه!  
توانا نائاسايىيەكان دەبنە هۆي ناوبانگ پەيداكردن؛ وەك  
زۆرىك لە پىشە ناسراوه كان؛ بەلام لە پىتوھرىكى بچووكتىدا،  
توانا سروشىتىيەكان دەبنە هۆي ئەوھى ئىتوھ لەوانى تر  
جىواز بن. ئايا دەتوانى بە جوانى لە سەر دەستە كان تان  
بىرۇن؟ ئايا دەتوانى پىتەكانى ئەلىف بالە كۆتا يىيە وە بۇ  
سەرهەتا و بە خىرايى بلىنى وە؟ ئايا دەتوانى پىنچ تۆپى  
پلاستىكى بە جوولەيەكى دەست ون بکەن؟ ئەمانە كۆمەلە  
كارامەيىيەكەن كە خەلکى حەز دەكەن بىيانبىيەن. ئەگەر تواناي  
خۆتان پىشانى كەسىك بىدەن، كەسانىكى تريش بۇ بىينى  
كۆدەبنە وە داوا لە كەسىك بکەن وىنەي كارەكە تان بىرىت  
و بۇ گۇشارىكى بىنرىت!

بەلام هەر لە ويدا رامە وەستىن. نابىت وەك "كەسىك" كە لە سەر  
دەست دەپوات" يان "كارى سەرسوورھىنەر دەكەت" بىناسرىن.  
بەم كارامەيىانە درىيەز بە دروستكردى مەتمانە بە خۆبۇوتان  
بىدەن. هەرجى زىاتر بۇ خۆتانى بىسەلمىن كە دەتوانى كارى  
تر ئەنجام بىدەن، زىاتر باوهەرتان بە خۆتان دەبىت. ئازايەتى

بە خۆتان دەدەن کە شتى تازە تاقى بکەنەوە. ئەمانە تەنھا چەند جوولەيەكى پىچاپىچەن بەرھو سەرھو تا كاتىك كە مەمانە بە خۆبۇونتان لە چاران زیاتر بىت.

### مېندىك شت ئاسايىي ئىن

كەسانىك كە ئاسايى لە كارىكدا باشنى، تواناي سروشتىيان نىيە، ئەوان ناچارن كارى تازە تاقى بکەنەوە، هەلە بکەن و چەندىن جار راھىنان بکەن.

كاتىك بۇ يەكم جار دەتانەوى كارىكى تازە ئەنجام بدهن، دەكىرىت ترسناك بىتە بەرچاۋ، چونكە دەبىت مەترسى بکەن و لەوانەيشە شەرم بکەن. پىش ئەوهى ھەستىكى باشى لەبارەوە بەدەست بخەن، دەكىرىت وا بىر بکەنەوە ئەم كارە تا ھەتايە درىزە دەكىشىت. بۇ ھەموو خەلگى ھەر بەو جۆرەيە. تەنانەت سەرمەشقى ئىۋە -گىرنگ نىيە ئەوانە كىن - بەشويىن ئەزمۇونىكى وەك ئەوهى ئىۋەوەن. بەلام سەرمەشقەكانى ئىۋە دەيانەۋىت باشتىرين بن. ئەوان ئامانچ و شويىنى دەستپىكى ئەو كارە ھەلدەبژىرن.

### بە خونە كاتтан راڭەن!

ئەگەر دەتانەوى ھەستى دلىايىيەكى زىاترтан ھەبىت، ئامانجىك بۇ گەيشتن پىيى ھەلبژىرن و ھەنگاۋىك بەرھو لای ئەو ھەلگەن. ئەو ھەنگاۋە دەكىرىت راھىنان، خويىندەوە يان گۈيلەگىرتەوە بىت. ئەم كارە ھەميشە سەرنجراكىش و چىزبەخش نىيە؛ تەنانەت رەنگە مايمەي نائۇمىدى و بىزارىش بىت و كاتىكى زۇرتانلى بىرىت؛ بەلام ئەگەر ئاگاتان لە خۆتان بىت، مەمانە بە خۆبۇونىكى زىاتر ھەست پى دەكەن و دەبنە ئەستىرە كەنۋى خۆتان.



## ئامانجى باش نەمەيە كە ...

دەبىت هىي خودى خوتان بىت.

دلنبا بن ئامانجى ئىيۇھ شىتىكە كە ئىيۇھ دەتانەوى ئەنجامى بىدەن -نەك ئەوهى كە ئىيۇھ دەتانەوى لەگەل ھاۋپىكانىت ئەنجامى بىدەن.

شىتىكە ئىيۇھ زۇو ئەنجامى بىدەن.

لە جىاتى ئەوهى چاوهرى بىكەن تا قېرتان درېز بىت پاشان سى ستايىلى تازە بىز كورتكىرنەوە بىدۇزىنەوە، باشتىرە لە كاتى درېزبۇونى قېرتاندا ستايىلە كان بىدۇزىنەوە

لە جىاتى ئەوهى لايمى بەرانبەر پابوھستىن، كارىك ئەنجام بىدەن.

لە جىاتى ئەوهى بلىن: "پروپاگەندە راگرن" بلىن: "من بەرگرى لەو كەسانە دەكەم كە سەميان لى دەكريت."

## لەزىر كۆنترۆلى ئىيۇھدا

ئەگەر ئامانجەكەтан لەگەل براكەتانا بەباشى بەئەنجام بگات، بىرتان نەچىت كە ئىيۇھ ناتوانن رەفتارى ئەو سەبارەت بە خوتان كۆنترۆلى بىكەن. ئەو ئامانجەي ئىيۇھ دەتوانن كۆنترۆلى بىكەن، ئەمەيە: من بە يارىكىردىن لەگەل براكەم خوشەويىسىنى خۆمى پىشان دەدەم..

## زۇر پۇون بن

ئامانجەكەтан بە سوود وەرگرتىن لە ژمارەكان يان پىوهەكانى ئەندازەگىرى دىيارى بىكەن و بۇون بىكەنەوە؛ بۇ نموونە، "من دەمەويىت بۇ ماوهى حەوت رۈزى تەنها قسەي باش لە بارەي خەلکەوە بىكەم."



متمانه به خوبوونی خوتان  
به رز بگمنه وه

دەبىتەكان

• سوود لە تواناكانى خۆتان وەربگرن - ھەمووان بە  
کەمیك تواناوه دىنە دونياوه.

• واي دانىن ئەو وينه يەرى بو خۆتان هەتانە، وەك قورپىك  
وايە ھەرچىيەكتان بويىت ليى دروست دەكەن.

• رۇزىكى خrap، بە باشترين شىيوه يەك كە دەتوانن تىيى  
بېرپىن، گرنگ نىيە چەندىك درىزە دەكىشىت، ئىيۇھ چانسى  
ئەوەтан پى دەدرىيت كە سېيدەي رۇزى دواتر دەست پى بکەن.  
ئەو كەسەي پىتانا دەلدەدات، بىناسنەوە؛ تەنانەت ئەگەر  
ئەو كەسە ھەرگىز هيچى بە ئىيۇھ نەگوتىيەت.

• بىيارى باش بدهن. سوود لە عەقلى خۆتان وەربگرن  
بو دىاريكردىنى ئەوهى ئەم چالاكىيە تازەيە بو ئىيۇھ باشە  
يان نا. ئەگەر ھەمان ئەو شتەيە كە بەراستى دەتانەوى،  
كەواتا گوئ لە ھاوارى دلتان بگرن. ئەگەر دروست بۇو  
بەرنامه يەك دابرىيژن و بەشۈيىدا بىرقۇن.

• بە كەم دەست پى بکەن. ئامانجى كورتخايەن ھەلبىزىن  
كە لەبەر دەستدا بن.

• كارە تازەكان تاقى بکەنەوە. تەنانەت ئەگەر راپا  
بۇون كارىك ئىنجام بدهن كە پىشتر ئەنجامتان نەداوە  
متمانە بەخۆبۇونتان بەھىز دەبىت.

• راھىنان بکەن، دووبارە گوئ بگرن و بخويىنەوە. شتىك  
كە خۆستان دەويىت بىدۇزىنەوە و پىوهى بنووسىن.

• چواردەورتان پر بکەن لەو ھاۋىيىانەي گرنگىتان پى  
دەدەن و حەز دەكەن كارەكانتان بە باشى ئەنجام بدهن.

• پشتىوانى ئەو ھاۋى و كەسانە بکەن كە پىويىستيان پىتانا.

• لە بىرتان بىت ھاۋىيەتىي ئىيۇھ بەھادارە.

• متمانە تان بەخۆتان ھەبىت.

• مىشكەن فىر بکەن، تەنها بە پەيامى باش و ئەرىنى.

\* خوتان و هک ئەو كەسە سەركەوتۇوھ وىئا بىھن كە حەز دەكەن پىيى بىھن.

### نابىتەكان

- \* رېگە مەدەن كەس سووکايەتىيان پى بىكەت.
- \* خوتان بە ناوى خراپەوە بانگ مەكەن.
- \* مەھىلەن مىشكەن نائارام بىت.
- \* هىچ كات باوھر بە خوتان مەھىلەن كە ئەوانى تر ئەم كاره لە ئىيۇھ باشتىر ئەنجام دەدەن.

\* لە شىكست مەترىسن. هەمووان شكسىتىان تاقى كردۇتەوە. رەنگە ئەمپۇق باشتىرىن پۇزتان نەبىت، بەلام دەكەيت سېھىنى پۇزى درەوشانەوەتان بىت.

\* پىتىان وانەبىت كە رووداوه خراپەكان تەنها بەسەر ئىيۇھدا دىن. \* زىادەپۇزى مەكەن. نائۇمىدىيە بچووکەكان بەھاى كەوتى گەورەيان نىيە.

\* بىر لەوه مەكەنەوە كە شەپە بچووکەكان، بە واتاي ئەوهىيە كە ھاوارپىيەتىي ئىيۇھ كۆتايمىي ھاتۇوھ.

\* باوھر مەكەن كە هەموو شتىك، ھەمېشە دوورەدەست يان خراپە.

\* بە ئامانجە بچووکەكان ئارام مەگىن. ئىيۇھ دەتوانن بىن بە ھەر شتىك كە دەتانەوى.

ئىيۇھ ناتوانن دونيا كۆتۈرۈل بىھن، بەلام دەتوانن شىوازى پۇوبەپۇو بۇونەوەي كۆتۈرۈل بىھن. دەتوانن لە جوشۇخرۇشى كەم بىكەنەوە. دەتوانن فيئر بىن. زىرنگ بىن. مەمانە بە خوتان و ژىرى و ھەستەكاننان بىھن. دەتوانن سەرۈكارى پۇزە خراپەكاننان بىھن. تەنها ھىننە بەسە بلىيىن:

ئىيۇھ

دەتوانن

مامه له کردن له گهله پوژه خراپه کاندا  
 هه موو که س له ژیانیدا هیندیک جار پوژانی خراپی هه يه.  
 ده کريت پوژيک هه است به خه موكى، شه رمکردن يان ترس  
 بکهنه، يان پهنه هه است به تووره يى و ماندو يتى بکهنه.  
 پوژه خراپه کان سه رنجر اكيش نين، به لام ده توانن تييانپه رينز  
 و هه ستيکي باشتريتان هه بيت.  
 پوژي خراپ، چ پوژيکه؟ كيشه يئمه له گهله ئهم پرسياره  
 ئمه يه كه هيچ و هلاميكمان نيه بوی. پوژي خراپي ئيوه  
 ده کريت له گهله پوژي خراپي باشتريت هاوري، دايک يان  
 ماموستاكه تان ته واو جياواز بيت. گرنگ نيه چون و هسفى  
 ده کهنه؛ به لکوو رووداو هكانى ئه و پوژه يه كه وا ده کهنه  
 هه ستيکي خراپتان هه بيت.

**له كونترولى ئيوه به ده ره**  
 ئه و شتاني له كونترولى ئيوه به ده رن، ده توانن نائوميد يان  
 توورتان بکهنه. زريان و به فرييکي زور ده توانيت به رنامه ي  
 رويشن بق سينه ماي ئيوه تيک بادات. نه خوش كه وتن واتا  
 ئيوه ناتوانن له كوتايى هفتهدادا سه ردانى دايىگه وره تان  
 بکهنه. تيکچونى پاسه كه تان ده کريت به و واتايىه بيت كه  
 سه فرهه كه تان دوا ده كه ويت.

ناتوانن پيش بىنى بکهنه چ كاتيک پوژيکي ئاسايى ده بيت  
 به پوژيکي خراپ و هيچ تان له ده ست نايي، جگه له و هى  
 قه بوللى بکهنه.

**تهنها بيلدهنگ مه بن**  
 كه واتا پوژه کانى بيهيوايى بونويان هه يه. ئيوه بى هيچ  
 هوكاريک بى حه و سله له خه و هه لده ستن و . قزتان به و  
 شيوه يه كه ده تانه ويit، ناو هستيت. ئه و پانتولى کاوبويه ي

رەتاناویست لەپىى بىكەن، لە جلشۇرەكەدaiيە. خوشكەكتان دواين كاكلە گويىزەكانى فراوينى خواردووه. پاسەكەت لەدەست دەدەيت. ئەم شتانە دەكritis ناچارتان بىكەن بقىزىن، بەلام ئەمە كوتايى دونيا نىيە. بە كەوتىنى ئىيۇھ هىچ شتىك دروست نابىت، تەنها ماندوو دەبن و درەنگ دەكەون.

## بجولىن

ئەگەر پووداوهكانى رۇژىك لە دەرەوهى كونترۆلى ئىيۇھ بن يان تەنها بىنە هوى نائومىدىتان، نابىت رېكەيان پى بىدەن ئىيۇھ لە خۇياندا نقووم بىكەن؛ بە پىچەوانەوه، شتىك بدۇزنىوه تا لەو رۇژەدا ئىيۇھ بەرىتە پىشەوه. كاتىك بە ناوى "كاتى من" هەلبىزىرن و كارىك كە بەراسىتى چىزىلى وەردەگىن تىايىدا ئەنجام بىدەن. پاشان لە بارەھى ئەوهە كە لە ۱۰ تا ۱۱ چەندىك بە رۇژە خراپەكتان دەدەن، لەگەل خوتان بە تايىھتى قسە بىكەن. ئەگەر نمرەكتان لە خوار ۵۵ دەيە، بە دلىنایىھە دەتوانى دەرقەتى بىن. بەرناھى رۇزانەى خوتان ئەزبەر بىكەن تا بەلكۇو بە يارمەتى ئەھە بتوانى لەم دۆخە رېزگار بىن.

ئەگەر نمرەكتان ۶، ۷ يان ۸، دانىشىن و لەبارەھى شتانىكى ترەوه بىر بىكەنەوه كە دەتوانى حالى ئىيۇھ باشتىر بىكەن. ئايا پىويستان بە سەرخەوشكاندن ھەيە؟ پىويستان بە ھاورىتىكە؟ يان بە لەئامىزگەتن؟ گريانىكى بەكۈل؟ خواردىن؟ يان شتىكى تر. يارمەتىي خوتان بىدەن.

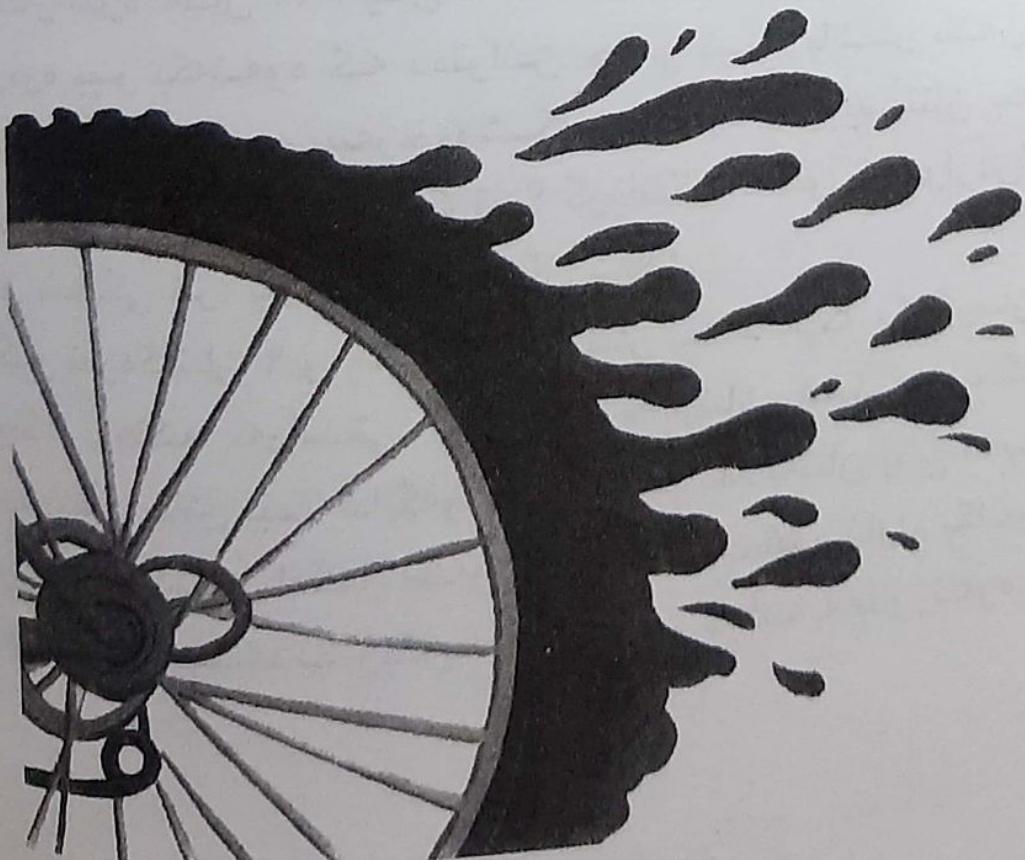
ئەگەر نمرەكتان ۹ و ۱۰ يە، پىويستان بە شانىكە بۇ گريان، چونكە رەنگە بەراسىتى رۇژىكى خراپتان ھەبىت. رەنگە دەرفەتىكى باش بىت تا گەورەتريك كە مەمانەكتان پىيى ھەيە، بدۇزنىوه و قسەي لەگەل بىكەن. ئەو دەتوانىت ئىيۇھ ئارام بکاتەوه و يارمەتىتان بىدات تا رېكەيەك بۇ ئەم كىشەيە بدۇزنىوه.

په خیڑاپی با، متمانه به خوّبوبونتان به رز بکه نه وه...

ده کریت متمانه به خوّبوبون به پایسکیل بچوینیریت، کاتیک  
متمانه به خوّبوبوتان به رزه، لیخورین ئارام و ئاسانه. وا  
ھەست دەکەن بۇ ھەمیشە دەتوانن لە سەر جادە، بەرەو  
مومکین و پیشھاتە کان پایدەر لى بەدەن.

کاتیک متمانه به خوّبوبونتان به رزه، وەک ئەوه وايە لە سەر  
جادەیەک كە قىرتاۋ نىيە، پایدەر لى دەدەن و تايە کانى  
پایسکیلە كە لە قوردا چەقىيون. سەرئەنجام، جوولان سەختە  
و ھەست بە نائومىددى دەکەن.

ھەوالى خوش ئەوهىيە كە نايىت وە ھەست بکەن لە<sup>٩١</sup>  
قوردا چەقىيون. تەنانەت کاتیک لە شتىكىش دلىيا نىن،  
ھېشتا دەتوانن کارى خوتان بکەن. لاپەرەكانى ٧٩ تا  
کۆمەلە بىرۇكەيەكى جىاواز لە خۇ دەگرن كە دەتوانن لە<sup>٩٢</sup>  
دروستبۇنى متمانه به خوّبوبوندا، يارمەتىيان بەدەن. تەنها  
دەبىت بۇ دەستىپىك، كارىكى تازە تاقى بکەنەوه. بۇ خوتانى  
بىسەلمىتن كە دەتوانن کارىك ئەنجام بەدەن؛ لە بەر ئەوه،  
متمانه به خوّبوبونى ئەنجامدانى کارىكى تازەتان ھەيە. ھەر  
ئىستا ھەنگاوى يەكەم بنىن.

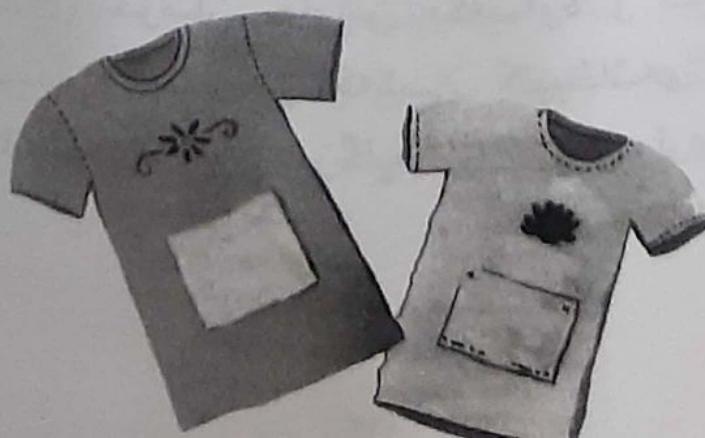


## قەدەپىك بىن بە دەستەتىنانى مەتمانە بە خۇبۇون

هاوکارىيە دەزكا ئېئەنۋازىيە كان بىكەن  
پەكىك لە باشترين ئەو پىگە يانەي كە دەتوانن ھەستىكى  
باشتان ھەبىت، ئەوهىيە كە كارىكى باش بۇ ئەوانى تر  
ئەنجام بىدەن، بە بەشدارىيىرىدىن لە بەرنامىيەكى خىرخوازىيدا  
يارمەتىيان دەدەيت بە مەبەستى دەستەراڭە يىشتن بەو  
ئامانجە تايىبەتاناھى كە ھەيانە، پارەي خۆيان زىياد بىكەن؛  
وەك پېتىيونى بۇ چاودىرىيىرىدى نەخۆشىيە كان، ھاوکارىي  
دروستىرىدىن كىتىخانەيەكى تازە و كېرىنى خواردىن بۇ  
تىركىرىدىن برسىيەكان.

كاتىك بە ھۆكارييکى باش، يارمەتىي زىيادبوونى پارەي ئەم  
پىكخراوانە دەدەيت، ھەست بە شادىيەكى زىاتر دەكەن و  
ئەمەيش مەتمانە بە خۇبۇونتان بەھىز دەكەت.

ناوەرۇكى بابەتكە لىرەدايە كە تاقى بىكەنەوە و باشترين  
كار ئەنجام بىدەن. تەنھا بەشدارىيىرىدىن لەم بەرنامىيەدا  
گۈنگە. بە بانگەيىشتى دايىك و باوك، ھاۋپىكان يان خوشك  
و براكتانتان بۇ دەزگاي خىرخوازى، ھەست بە تام و  
چىزەكەي بىكەن، يان دەستەيەك دروست بىكەن و تىشىرتى  
ھاوшиيە و يەك رەنگ بىپۇشىن. ئەوهىيە كە لە كارىكى گۈنگەدا  
بەشىكتان ھەبىت، زور چىزبەخشە و پىشانى دەدات كە لە  
دونيادا گۈرپانىكتان بەدى هيئاواه. بەرنامى خىرخوازىيەكان  
بە نىازى باشەوە پارە كۆدەكەنەوە و ھاوكات ئاستى  
چالاكىي ئىيە بەرز دەكەنەوە و دەبنە ھۆى ئەوهىي ھەست  
بە سوودمەندبوون بىكەن. واتا بە تىرييک، دوو نىشانەتان  
پىكاواه.



### ھولدان: خۇبەخىڭىردىن

داوا لە دايىك و باوكتان بىكەن بۇ دۇزىنەوەي دەزگايمەكى  
خىرخوازىي پاستەقىنە يارمەتىستان بىدەن، پاشان بۇ كاركىرىنى  
برېن بۇ ئەوى.

### لە پارەكانتان بىبەخشن

\* ئەو بىرە پارەيەي كە رېيگەتان پى دراوه، بىبەخشن  
\* ئەگەر ھىننە گەورە بۇون كە دەتوانىن چەند كارىكى  
بچووك ئەنجام بىدەن، وەك خاوىنكردنەوەي مالەكتان  
شۆردىنى ئۆتۈمىبىلەكەي باوكتان، ئۆتۈوكىرىنى جلهكان  
و.... ئەوسا دەتوانىن بىرېك لە رۆژانەكتان بۇ يارمەتىدانى  
ھەزاران بىبەخشن.

\* شووشەيەكى خwoo خراپەكان ئاماادە بىكەن. ھەر  
كاتىك كارىكى خراپتان ئەنجام دا، ھەزار دينار بخەنە نىيو  
شووشەكەوە، بەراست ئەگەر ئىيۇھ چىل ھەزارتان كردىتى  
نىيو شووشەكەوە، كەواتا زورىك لە خwoo خراپەكتان  
دەبىت لەنېيو چۈوبىتىن و بە ئەندازەي پىويىست بۇ خىزانە  
ھەزارەكان پارەتان كۆكىرىدىتەوە تا نان و ھىلکەي پى بىكەن.

### جۇرەكانى ترى بەخشىن

\* كاتىك دايكتان پىويىستى بە كاتىكە بۇ پشۇودان، پىشىيازى  
بۇ بىكەن كە دەتوانىن لەگەل خوشكە بچووكەكتان پازل  
(جۇرچىن) دروست بىكەن.

\* ۋۇرەكەي خۇتان خاوىن بىكەنەوە و ئەو كىييانەي  
كە پىويىستان نىيە، پىشكەشى كتىباخانەي گەرەك و  
جلوبەرگەكانىشتان بە دەزگايمەكى خىرخوازى بىبەخشن.

\* کاتیک بەخواستی خۆتان و بى ئەوهى داواتان لى بکریت،  
شىتىك دەبەخشىن، شانازى بە خۆتائەوە دەكەن؛ ئەوسا،  
متماھ بەخۆبۇونتان گەشە دەكەت.

### متماھ بەخۆبۇونان بەپۈونى پېشان بدهن

ھەولدان؛ لە نمايشىكى بچووڭدا بەشدارى بکەن

\* کاتیک لە ناخى دلەوە ئارەزۇو دەكەن بىنە پېشكەشكارى  
بەرنامەيەكى پېرىنەر، بەلام لە ئامادەبۇون بەرانبەر بە خەلکى،  
وەك بىيى نىۋ ئاو دەلەرزن، كەمىك بىر بکەنەوە. ئىۋە دەتوانى  
لە شويىنى بچووڭتىرى وەك قوتابخانەوە دەست پى بکەن.

\* ياردىاشتىكى كاريگەر بۇ خىزانەكتان بخويىننەوە. کاتىك  
ئامادەبۇوان، ئىۋەيان خوش بويىت، گرنگ نىيە چ كاريڭ  
ئەنجام دەدەن؛ کاتىك لە كۆتايىدا سوپاسى ئامادەبۇوان

دەكەن، نمايشەكتان پەسەندە و پېر  
ژۇورىك مەرۆڤ چەپلەتان بۇلى دەدەن.

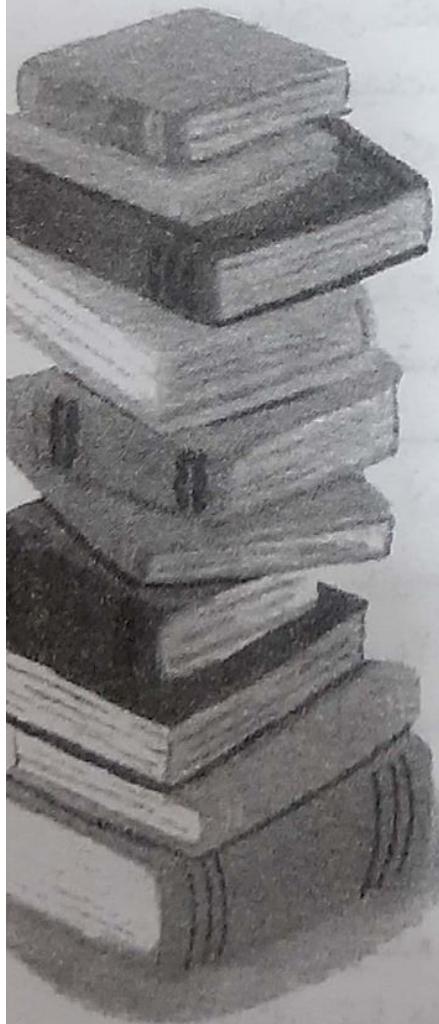
\* لە ديدارىكى خىزانىيىدا، شىعر بخويىننەوە،  
پىويسىت ناكات ئەزبەرى بکەن، وشەكان  
خۆيان دىنەوە بىرتان.

\* شەويىك لەگەل خىزانەكتان يارىيى  
پانقۇميم ئەنجام بدهن.

\* خەلات پېشكەشى خۆتان بکەن، بۇ  
سالىادى هاوسەرگىرىي دايىك و باوكتان،  
بە گۇرانىيەكى تايىبەت ئاهەنگ بىگىرپەن.

\* بۇ پېشىپرگىتى داھاتووى براكەتان  
يادداشتىك بنووسن و بىدەن بە  
ئامادەبۇوان تا بىخويىننەوە.

\* سى نوكتە ئەزبەر بکەن و لە كاتى  
خواردىنى شىودا بىانگىرپەنەوە.



هر بزاردهیه کتان هه بیت، ته نانهت ئەگەر بچووکیش بیت،  
لائیکەمی ئەوهیه کە لە سەکوی ژیان ناچنە دەرەوە و زیاتر  
شانازى بەوهە دەکەن کە پیگریکى ترتان لە نیو بردووھ  
کە لە سەر پیگەی متمانە بە خۇبوونتانا دا بۇوھ.

## پشتیوانىي لە متمانە بە خۇبوونتانا بکەن

### ھولدان: گوتار بدهن

قسە کىردىن لە بەرانبەر ئەوانى تردا کە بە - گوتاردان لە نیو  
كۆمەلدا - ناوى دەبەن، بلاوترىن ترسىيکە كە خەلکى (ته نانهت  
گەورەكانىش) ھەيانە. ته نانهت ئەگەر بە بىركردنەوە لە  
گوتاردان بۇ كۆمەل و بىينىنى چاوى ئامادە بۇوان دەبىتە ھۆى  
ئەوهى لەپى دەستە كانىنان عارەقە بکاتەوە، دلتان خىراتر  
لى بىدات و ئاشۇوبىيىك لە دلتاندا  
دروست بىيت، پىرۇز بايتانلى  
دەكەم! ئىۋە كەسانىيکى ئاسايىن.

### ج شتىك ھىنە ترسناكە؟

ئەگەر لە قسە کىردىن لە نیو  
كۆمەلدا دەترىن، كەواتا دەتوانىن  
بە ئاسانى وەلامى ئەم پرسىيارانە  
بىر دەچىتەوە؟ شويىنى وشەكان  
ون دەكەن؟ دەنگتان دەلەر زىت؟  
وشەكان بە ھەلە دەخويىنەوە؟  
ناتوانى وەلامى پرسىيارى كەسىك  
بىدەنەوە؟ ھىنە بە دەنگى بەرز  
قسەناكەن تا ھەمووان بىيىستن؟



و... به ته‌واوی ئەم حالە تانه‌وه، سەير نىيە كە بىرسن.  
ھەوالى خوش ئەوهىيە بە كەمىك راھىتىان بەسەر ھەموو  
ئەم نىگەرانىيانەدا زال دەبن.

### ھەنگاوىك لەو كاتىدا

لە جىاتى ئەوهى يەكەم ھەنگاوى ئىيۇھ بۆ گوتاردان، لە پشت  
مېز و لەبەردەم سەدان ئامادەبووه بىت، بە كەم دەست  
پى بىن و تا پىگەي خۆتان بىۋەزنىه‌وه. وەك سەكتۈيەكى  
مۇوشەك ھەلدىان بۆ گەيشتن بە ئامانجە بچووكەكان  
لەبەرچاوى بىگرن.

ھەنگاوى ۱: لە كاتىكدا لە ژۇورەكەي خۆتاندان و بە  
ئاسوودەيى لەسەر مۆبىلەكە دانىشتوون، شىعر يان كىتىكىك  
بە دەنگى بەرز بخويىننەوه. ئەگەر ئەم كارە ھەستىكى باشى  
پى بەخشىن، ھەنگاوى دواتر بىنин.

ھەنگاوى ۲: لەبەردەم ئاوىنەدا شتىك بۆ خۆتان بخويىننەوه.  
ھەول بىدەن تاوناتاوايىك رابوھستن و لە ئاوىنەدا سەيرى  
خۆتان بىن. كاتىك ھەستان كرد كارەكەتان باشە،  
ھەنگاوى دواتر بىنин.

ھەنگاوى ۳: بۇوكەلەكانى خۆتان رېز بىن و لە كاتىكدا  
بەرانبەريان راوه ستاون، دەقەكەي خۆتان بخويىننەوه. كاتىك  
ھەستىكى خۆشتان ھەبۇو، ھەنگاوى دواتر بىنин.

ھەنگاوى ۴: كاتىك يەكىك لە ئەندامانى خىزانەكە  
سەرقالى ئەنجامدانى كارەكانىيەتى لە مالەوه، دەقەكەتان بە  
دەنگى بەرز بۆ ئەو بخويىننەوه؛ بەم شىۋەيە، ئەو زۆر ئاگاي  
لە ئىيۇھ نىيە. كاتىك ھەستىكى خۆشتان لەم كارە ھەبۇو،  
ھەنگاوى دواتر بىنин.

هەنگاوی ٥: دەقىك بە تەلەفۇن بۇ خىزانەكتان بخويىننەوە. ئەگەر ھەستىيکى خۆستان ھەبۇو، ھەنگاوى دواتر بىيىن.

هەنگاوی ٦: داوا لە ئەندامانى خىزانەكتان بکەن گوپتىان بۇ بىرىن، لە كاتىيىكدا ئىيۇھ بەرانبەريان راوه ستاون و دەقەكەمى خۆستان دەخويىننەوە. بېرتان نەچىت لە كاتى خويىندنەوەدا، جار جارە كەمىك رابوھستن و دەقەكتان بە ئارامى بخويىننەوە. ھەر چەند چركە جارىيک، سەرتان ھەلبىن و سەيرى ئامادەبۇوان بکەن و ھەناسەيەك ھەلمىژن. كاتىيىك ئەم كارە ھەستىيکى باشى ھەبۇو، كاتى ئەوهىيە بۇ قۇناغى دواتر بىرۇن.

هەنگاوی ٧: ھەنگاوی ٦ دووبارە بکەنەوە، بەلام ئەم جارە لەگەل ھاۋىزىك و خۆشەويىستەكانتان ئەنجامى بىدەن. ئەگەر ھەستىيکى باشتان ھەبۇو، ھەنگاوى دواتر بىيىن.

هەنگاوی ٨: دەقى گوتارىيک بۇ خويىندنەوە لە پۆلدا ئامادە بکەن. دلىيا بن كە تىيگەيشتىيکى باشتان سەبارەت بەم بابەتە ھەيە. قسەكردن سەبارەت بە شتىيک كە زانىاريى باشتان لەبارەيەوە ھەيە، ئاسانە. ھەنگاوهكاني ١ تا ٧ لە گوتارەكاني خۆتاندا دووبارە بکەنەوە. كاتىيىك لەم كارە ھەستىان بە رەزامەندى كرد، ھەنگاوى دواتر ھەلبىيىن.

هەنگاوی ٩: ئىيۇھ ئەم كارەكتان ئەنجام داوه. ئىستا ئامادەم لەبەردىم كۆمەلدا گوتار بىدەن.

## سەر بە خۆن بن تا بە مەیز بن

هە ولدان: لە گەل خۆتان بە باشى رەفتار بکەن  
رەنگ، بە درىزايى رۇز، كاتىكى كەم بە تەنبايىان، كاتىك  
خۆتون، خۆتان دەشۇرن، خۆتان دەگۇرن و... لەم تەنبايىيە  
رازىن؛ بەلام چەند كاتىكىش بۇونياز ھەيە دەتانەۋى كەسىك  
لە چوار دەور تان بىت؛ كاتىك كارە ھەمېشە يىيە كاتان ئەنجام  
دەدەن؛ بۇ نموونە، نانى نىوھەرق دەخۇن، سوارى پاس دەبن،  
يان بە راپەوى قوتا بخانەدا پىاسە دەكەن. تەنانەت ئەگەر  
لە كۆتا يىلى ھەفتەدا، لە جىاتى ئەوهى لە گەل ھاۋپىكە تان  
بچە دەرەوە، كاتى خۆتان لە مالەوە بە سەر بەرن، ئەوسا  
ھەستى كەسىكى تىكشاكاوتان دەبىت. ھىندىك لە كچان چىز  
لە تەنبايىي وەردەگەرن، لە كاتىكدا ھىندىكىيان لىيى دەترىن.  
ترس دەكەرىت بەھۆى بىر كەردنەوە لە كارىكەوە بىت كە بە  
تەنبايىي دەبىتە ھۆى سەرنجرا كېشان. رەنگە وا بىر بکەنەوە  
تەنبا دىنە بەرچاو، بۆيە ھەست بە تەنبايىي دەكەن، بەلام  
ئەمە دروست نىيە. كچە خاوهەن متمانەكان، پىويستيان بەوە  
نىيە كە تەواوى كات لە گەل ھاۋپىكەن يان بن. ئەوان حەز  
دەكەن ھىندىك كات لە گەل خىزانە كەيان و ھىندىك جارىش  
بە تەنبا بن. كاتىك ھاۋپىكەيان لە بەر دەستدا نىيە، خۆيان  
و ز ناكەن.

كارىك بە تەنبايى ئەنجام بدهن  
خالىك كە پىويستە بۇ چىز وەرگەتن لە تەنبايى باسى  
بکەين، ئەوهىيە كە پىويست ناكات بۇ چىز وەرگەتن لە  
تەنبايىي، ھەمۇو كاتەكانى بىيدارى لە گەل خۆتان بە تەنبا  
بن؛ بەلكوو بە پىچەوانەوە؛ بابەتكە لىرەدايە كە چىز لە  
تەنبايىي وەربگەرن و ئاسوودە بن. ھاوكتات، ئەو كاتانەي كە

تهنیان، ئیوه سەرقەن! میشكتان پیویستى بە کاتىكە بۇ  
ھەلپاشتى هیندىك لە شتەكان. کاتىك خەريکى پشودانى،  
لەم دەرفەتە بۇ ئەنجامدانى ئەم كارە سوود وەرددەگرىت.  
کاتىك بە تەنیان، دەبىت خۆتان - ھزرەكان، بىرۇكە و  
خەونەكاندان - بىناسن.



## توناى خۆتان نمايش بىكەن

**ھولدان: کارامەيىھك فىرى ئەوانى تر بىكەن**  
 ئەگەر کارامەيىھكى تايىبەتتان ھېي، وەك گۇرانى چىرىن،  
 قىسەكردن بە زمانى دووھم، دروستىرىنى ۋىدىيۇيەكى  
 ديجىتالى، يان رېكخىستى جوولە ئايروبىكەكان، بە فېركەرنى  
 ئەوانى تر، دەبىنن چەندىك ئەو كارە چىزبەخشە بەلاتانەوە.  
 ھەروەها، فيرەكەرنى هیندىك شت بە كەسانى تر، بىرتان  
 دەخاتەوە كە چەندىك دەزانى و لە ئىوھدا ھەستى  
 مەمانە بەخوبۇون بەدى دەھىنېت.

پیویست ناكات پسىپۈرېك بن تا بتوانن شتىكى تازە فىرى  
 ھاپرى يان ئەندامانى خىزانە كەتان بىكەن. ئىوه شتىكى زۇر  
 دەزانى كە ئەوانى تر نايزانى. كەواتا بۇچى زانىارىيەكانى  
 خۆتان لەگەل ئەوانى تردا بەش ناكەن؟

هارپیکانتان فیئر بکەن:

• تیکەلگردنی کارتەكان به شیوازیکی زۆر باش

• هۇنینەوھى پرچ

• دروستکردنی خواردنی به تام

• چىشت خواردن به دار (هاشى)

• دروستکردنی شیوهی جۇراوجۇر لە كاغەز (ئۆريگامى)

خوشك يان برا بچووكەكتان يان مندالانى تر فیئر بکەن:

• فيكە لى بدهن

• ياريي خەتخەتىن بکەن

• لە كېيىخانە كتىب بدوزنهوه

• بژمېرن

• قەيتانى پىلاوه كانيان دابخەن

• دەمى مىزەلدانىكى پر لە ھەوا بېھستن

دايك و باوك يان دايىھەورە و بابەگەورەتان فیئر بکەن:

• بە كاغەز شتىك دروست بکەن

• ئەو شىعرەي حەزتان لىيەتى  
دووبارەي بکەنەوه

• ياريي شەترەنچ بکەن

• نوكتەيەكى تازە بگېرەنەوه

• لە ياريي کارتەكاندا فيلىك بەكار  
بەھىن



ھەرچى زياتر بزانى، زياتر دەتوانىن فیئر بکەن. ئەگەر ئەو  
شستانەي كە دەيزانى، بۇ خۆتانى ھەلگرن و بۇ خۆتان كار  
بکەن، لە پىشىكەوتىن دوور دەكەونەوه.

## هیزی دره و شانه وه به متمانه به خوبو و نتان ببه خشن

ههولدان بـ روـل بـینـین تـاقـی بـکـهـنـهـوـهـ، يـان بـوـ بهـشـدارـیـکـرـدـنـ لـهـ تـیـمـیـکـداـ هـهـوـلـ بـدهـنـ.  
رـوـلـ بـینـینـ لـهـ شـانـوـگـهـ رـیـیـهـ کـدـاـ يـانـ تـیـمـیـکـ جـورـئـهـتـیـ دـهـوـیـتـ.  
کـاتـیـکـ دـهـتـانـهـوـیـ بـهـرـنـامـهـیـهـکـ جـیـبـهـجـیـ بـکـهـنـ، توـورـهـ دـهـبـنـ.  
هـهـمـوـ ئـهـمـانـهـ لـهـ حـالـیـکـدـایـهـ کـهـ بـتـانـهـوـیـ لـهـبـهـرـ دـهـمـ خـلـکـدـاـ  
ئـهـمـ کـارـهـ ئـهـنـجـامـ بـدهـنـ. لـهـگـهـلـ ئـهـوـهـیـ هـهـوـلـ دـهـدـهـنـ، لـهـوـانـیـهـ  
رـهـتـ بـکـرـیـنـهـوـهـ، چـونـکـهـ هـهـمـوـ کـهـسـ پـیـیـ نـاـکـهـوـیـتـهـ تـیـمـهـوـهـ.  
يـانـ بـوـ رـوـلـبـینـینـ لـهـ نـمـایـشـیـکـدـاـ هـهـلـنـابـژـیرـدـرـیـتـ؛ بـهـلامـ تـاـ  
ئـهـمـانـهـ تـاقـیـ نـهـکـهـنـهـوـهـ، فـیـرـیـ هـیـچـ نـابـنـ؛ لـهـبـهـرـ ئـهـوـهـ، رـیـگـهـ  
مـهـدـهـنـ رـهـتـکـرـدـنـهـوـهـ، ئـیـوـهـ لـهـ ئـهـنـجـامـدـانـیـ کـارـیـکـ کـهـ بـهـرـاستـیـ  
حـهـزـتـانـ لـیـیـهـتـیـ، رـاـبـگـرـیـتـ.

### چـهـنـدـ خـالـیـکـ بـوـ هـهـوـلـدانـ

هـ زـانـیـنـ: مـیـژـوـوـیـ دـهـسـتـپـیـکـرـدـنـیـ ئـهـزـمـوـونـهـکـانـ پـهـیدـاـ بـکـهـنـ.  
ئـهـگـهـرـ پـیـوـیـسـتـیـ بـهـ پـرـکـرـدـنـهـوـهـ فـوـرـمـ بـیـتـ، يـانـ بـهـ کـهـلـوـپـهـلـیـ  
تـایـیـهـتـ، يـانـ جـلـوـبـهـرـگـیـ دـیـرـینـ يـانـ کـارـیـ فـیـزـیـکـیـ تـایـیـهـنـ  
بـیـتـ، پـیـشـتـرـ بـهـ دـایـکـ وـ باـوـکـیـ خـوـتـانـ بـلـیـنـ تـاـ لـهـ سـاتـهـکـانـیـ  
کـوـتـایـیدـاـ، پـیـوـیـسـتـتـانـ بـهـ دـابـیـنـکـرـدـنـیـ ئـهـمـ شـتـانـهـ نـهـبـیـتـ وـ شـپـرـزـهـ  
نـهـبـنـ. ئـهـگـهـرـ لـهـ شـتـیـکـ تـیـنـهـگـهـیـشـتـنـ، لـهـ سـهـرـپـهـرـشـتـیـارـیـ  
ئـهـزـمـوـونـهـکـانـ بـپـرسـنـ.

هـ هـبـوـونـیـ ئـامـادـهـگـیـ: دـهـقـهـکـهـیـ خـوـتـانـ بـوـ پـیـشـکـهـشـکـرـدـنـ،  
يـانـ کـارـامـهـیـ خـوـتـانـ بـوـ ئـامـادـهـبـوـونـ لـهـ تـیـمـداـ ئـامـادـهـ بـکـهـنـ.  
بـیـنـ تـاـ ئـهـوـ رـوـژـهـ گـهـوـرـهـیـ، چـهـنـدـیـکـ دـهـرـفـهـتـانـ هـهـیـهـ وـ بـوـ  
ئـهـوـ چـهـنـدـ رـوـژـهـیـ کـهـ ماـوـهـ، بـهـرـنـامـهـرـیـثـیـ بـکـهـنـ تـاـ دـلـنـیـاـ بـنـ  
کـهـ ئـامـادـهـبـیـتـانـ تـیـدـایـهـ.

هـ هـبـوـونـیـ هـاـوـرـیـ: ئـهـگـهـرـ دـهـزاـنـ کـهـ کـهـسـیـکـیـ تـرـیـشـ لـهـ  
ئـهـزـمـوـونـهـداـ بـهـشـدارـیـ دـهـکـاتـ وـ ئـهـوـ دـهـنـاسـیـتـ، لـهـوـ بـپـرسـنـ کـهـ  
ئـایـاـ دـهـیـهـوـیـ پـیـکـهـوـهـ رـاـهـیـنـانـ بـکـهـنـ.

و پشودان: شهودی پیش ئه و رُوژه گهوره‌یه، به ئهندازه‌ی  
پیویست بخهون. ئهگه‌ر توروپه‌ن و ناتانه‌وی بخهون، له‌سهر  
ههناسه‌ی قول ته‌ركیز بکه‌ن و زهینتان به‌تال بکه‌نه‌وه.  
و ته‌واوی ههولی خوتان بدهن: ئهگه‌ر قوناغه‌کانی  
سه‌ره‌وه‌تان جیبیه‌جی کردیت، ده‌بیت ئاما‌ده بن تا باشترين  
کار ئهنجام بدهن. ئازا بن.

و بـه‌رده‌وام بن: ههـر کـهـس هـهـلـه دـهـکـات؛ لـهـبـهـر ئـهـوـهـ، ئـهـگـهـر  
تـاقـیـکـرـدـنـهـوـهـکـهـتـانـ خـرـاـپـ کـرـدـ، نـاـرـهـحـهـتـ وـ غـهـمـبـارـ مـهـبـنـ.  
تهـنـهاـ درـیـزـهـیـ پـیـ بـدـهـنـ تـاـ ئـیـتـرـ هـهـلـهـ نـهـکـهـنـ. چـانـسـ هـهـمـیـشـهـ  
بوـونـیـ هـهـیـهـ. هـیـچـ کـهـسـ جـگـهـ لـهـ ئـیـوـهـ گـرـنـگـیـ پـیـ نـادـاتـ.  
چـیـزـیـ لـیـ وـهـبـگـرـنـ: هـیـچـ کـیـشـهـیـهـکـیـ تـیـداـ نـیـیـهـ کـهـ ئـیـوـهـ  
بـهـشـیـکـ لـهـ تـیـمـهـکـهـ بـگـرـنـهـ دـهـسـتـ، يـانـ تـیـمـیـکـ درـوـسـتـ بـکـهـنـ.  
رـهـنـگـ سـهـرـگـهـرـمـیـهـکـیـ سـهـرـنـجـرـاـکـیـشـ بـیـتـ. ئـهـگـهـرـ ئـهـمـ کـارـهـ  
چـیـزـبـهـخـشـ نـیـیـهـ، رـهـنـگـهـ ئـهـوـهـ نـهـهـیـنـیـتـ. ئـهـگـهـرـ لـهـ کـاتـهـداـ  
نـهـگـهـیـشـتـنـ بـهـ خـوـاسـتـیـ خـوتـانـ، شـتـیـ تـرـیـشـ بوـونـیـانـ هـهـیـهـ  
تـالـهـ ئـایـنـدـهـداـ تـاقـیـانـ بـکـهـنـهـوهـ.

### به یانه دهست پی بکه‌ن

یانه دهتوانیت شوینیتکی باش بیت بـوـ بـیـنـیـ کـچـانـیـ تـرـ  
تاـ بـیرـوـکـهـکـانـتـانـ پـیـکـهـوـ بـهـشـ بـکـهـنـ، بـیـ ئـهـوـهـیـ ئـاـگـاتـانـ  
لـهـ بـرـدـنـهـوـ وـ دـقـرـانـدـنـ بـیـتـ. هـهـمـوـ جـوـرـهـ یـانـهـیـهـکـ بـوـ  
پـیـوـهـنـدـیـکـرـدـنـیـ ئـیـوـهـ پـیـوـهـیـ بوـونـیـ هـهـیـهـ.

\* یانه‌ی چیروک نووسین \* یانه‌ی و هرزشی یانه‌ی موسیقا،  
شانو و کاری هونه‌ری \* یانه‌ی ئایینی \* یانه‌ی سه‌رگه‌رمی  
پـیـوـهـنـدـیـکـرـدـنـ بـهـ یـانـهـیـهـکـهـوـهـ ئـاـسـانـتـرـهـ تـاـ ئـهـوـهـیـ پـیـوـهـنـدـیـ  
بـهـ تـیـمـیـکـهـوـهـ بـکـهـنـ، چـونـکـهـ سـازـیـنـهـرـانـ هـیـچـ دـاـواـکـارـیـهـکـیـانـ  
نـیـیـهـ وـ یـانـهـکـانـیـشـ ئـاـسـایـیـ بـوـ ژـمـارـهـیـ منـدـالـهـکـانـ وـ شـیـوارـیـ  
کـارـکـرـدـنـیـ ئـیـوـهـ یـاسـایـهـکـیـانـ نـیـیـهـ. سـهـرـهـرـایـ ئـهـوـهـ، یـانـهـ

ریگه‌یه‌کی زور باشه بو فیربون و به روپیشبردنی  
کارامه‌یه کانتان له بواری حهزه‌کانی ئیوهدا.  
له بئر ئه‌وه، ئه‌گهه ویستان له ئایندهدا له ئه زموونیکدا  
به شداری بکەن، ئاماذه‌یه‌کی زیاتر تان ده بیت.



## لەگەل متمانە بە خوبوت تاندا نیوان تان خوش بکەن

ھەولدان: لەگەل كەسيكى تازهدا قسە بکەن  
قسە كردن لەگەل كەسيكى كە نايناسن، دەكريت ئازار دەر  
بیت. بە سەختى دەتوانن وشە گونجاوه كان بدۇز نەوه؛ بە  
تاپىهت ئه‌گهه گفتۈگۈيەك لە ئارادا نەبیت. كاتىك لەگەل  
كەسيكىدان و ھەست دەكەن كە دەبیت شتىك بلىن، ئەم  
كارە سەختىرىش دەبیت. بىدەنگى دەكريت شېرزاھتان بىكت؛  
له بئر ئه‌وه، ئەم رىستانە خواره‌وه بۆ دەستپىكى گفتۈگۈ  
تاڭى بکەن نەوه.

ئایا گروپیک ھەیه  
ھەر ئىستا خوشت بويت؟

من ھەول دەدەم تا بىر لەو خواردىنانە  
بىكەمەوە كە بە پىتەكانى ئەلىف با دەستىيان  
پىن كىرىبىت. من لەسەر پىتى ج گىرم  
خواردووە. ئایا ھىچ بە مىشىكى  
ئىۋەدا دىت.

بەدرىزايى شەو لەسەر گورانىيەك  
گىرم خواردبوو. ئایا تا ئىستا ئەم  
پووداوه بۇ ئىۋە پۇوى داوه؟

من بىر لەو دەكەمەوە ئازەلەكەي  
مالەوەمان فيئرى يارى بىم. راي ئىۋە  
چىيە؟ ئایا دەتوانىت فيئر بىتت؟

من پاكەتىك بىنىشى تازەم  
كردىتەوە، دانىيەكت دەھى؟ بە تامى  
شلىكە. ئەو تامەي من حەزم لىئەتى!  
ئىۋە حەزتان لە چ تامىكە؟

ئایا ھىشتا بۇ دەستپىكى گفتۈگۆ توورە دەبن؟ سەرەتا لەگەل  
دايىك و باوكتان راهىتىن بىكەن. داوايانلى بىكەن خۆيان و  
دەربخەن كە ئىۋە نانا سن و پاشان يەكىك لەم رەستانە تاقى  
بىكەنەوە. بە يارمەتى ئەوان، لە چاوترۇو كانىكدا، لەگەل  
هاورپىتىكى تازە قىسە دەكەن.



## متمانه بە خۆبۇونتان بىگۈپن بۇ شاكارىك

ھەولدان: داهىنەر بن.

ئىۋوھ كەسانىيکى تايىھەتن و ھىچ كەسىكى تر لە دونىادا پەيدا نابىت كە پىك وەك ئىۋوھ بىت. كاتىك بىر لەو بابەتە دەكەنەوە، تىدەگەن كە چەند سەرنجراكىشە. ئىۋوھ بىركردىنەوە، بىرۇكە و داهىناني تايىھەت بە خۆتان ھەيە واتاي ئەۋەيە كە دەتوانى شتىك دروست بىھن لەگەل ھەر شتىكى تر كە ئەوانى تر دروستى دەكەن، جىاوازە.

بەبۇنەي داهىناني خۆتانەوە ئاھەنگ بىگىرن و شتىك دروست بىھن (يان شتانىيکى زۆر) كە پىشانى دەدات ئىۋوھ كىن؛ چونكە ئەو چەترەي دروستى دەكەن، خودى واقىعى ئىۋوھ پىشان دەدات.

دلنىا نىن دەتانەوى چى بىھن؟ لىرەدا بىرۇكەي سەرنجراكىش هاتۇن.

\* شىعر بنووسن \* وىنەي رۇوخساري خۆتان بىكىشنى. \* گۇرانىيەك لەگەل مۆسىقادا بېچىن. \* بۇ گۇرانىيەكى ناسراو شىعرييکى تازە بنووسن. \* بازنگ دروست بىھن. \* كاغەزى مارپىچ دروست بىھن. \* وىنەي ئەندامانى خىزانەكتان بە شىوهى كارىكاتىر بىكىشنى. \* بەشىك لەو فيلمەي حەزتانلىيەتى پۇل بىيىن. \* فايىلەكانى قوتا باخانەтан رېكوبىك بخەن. \* لە پارچەي قوماش و دەزوو، بۇوكەلە دروست بىھن. \* ژۇورەكتان دووبارە پىك بخەنەوە. \* زەنكۈلەيەكى ھەوايسى بۇ پەنجەرەكتان دروست بىھن. \* ھىلەكارىيى بۇ پاركىك دروست بىھن. \* وىنەي رۇوهەكانى دەرەوە دەنەوە بىرۇكەن.

\* هولدان: سوپاسگوزار بن.

\* نگار بیرکردن‌وهستان بهره‌و لای شته نه‌رینیه کان دهروات، کاتیک مقمانه به خوبوونتان  
بیارز له‌ییته‌وه که بیروکه نه‌رینیه کان بکنه جیگر وهی بیروکه نه‌رینیه کان؛ بهلام  
گوشی نه‌مه له نه‌نجامدان ئاسانتره. ئه‌گه ر خوتان ناچار بکنه به بیرکردن‌وه  
نه‌رینی، بهلام بق ماوه‌یه کی دوورودریز ئم کاره نه‌نجام نه‌دهن، ده‌کریت گرنگی به  
شته ساده‌کان نه‌دهن. ئه‌وسا چانسی گه‌رانه‌وهی دووباره به بیروکه نه‌رینیه کان  
له‌دهن. به‌دلنیاییه‌وه ناتانه‌وهی له سووری مقمانه به خوبوونه‌دا گیر بخون.

شیواری گونجاو بق بیرکردن‌وهی نه‌رینی نه‌وهیه که دهست بکنه به دروستکردنی  
پاداشتیکی رۆژانه بناوی زه‌ردەخنه‌وه. هه‌موو رۆژیک لانیکه‌م پینچ خال که  
لەخشتان ده‌کات، بنووسن؛ وهک:

﴿ئه‌و نوکتە پىكەنیناوییه که بىستوتانه.﴾

﴿ئه‌و پشىلە بچووكه تووکنەی لە رېيگەی قوتابخانەدا بىنىوتانه.﴾

﴿ئه‌و هاپرییه کىكەکەی خۆى لەگەلتان دابهش كرد.﴾

﴿ئه‌و سوپاسەی بق پرۇژە هونه‌رییه کەتان وهرتان گرتۇوه.﴾

﴿ئه‌و کاره سەيرەی برا بچووكه کەتان نه‌نجامى دا.﴾

﴿لەنامىزگىتن لە لايەن باوكتانه‌وه.﴾

﴿ئه‌و پەلكەزىزىنەيەی لە پەنجه‌رەی قوتابخانە و بىنىتان.﴾

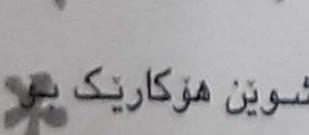
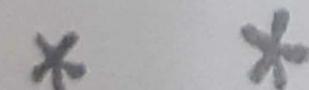
﴿تولواکردنی كىتىيىكى ۲۱۲ لاپەرەيى؛ گەوھر تىرىن كىتىيىك كە خويىندۇوتانه‌تەوه.﴾

﴿نەردى . اى تاقىكىردن‌وهی بىرکارى﴾

﴿ئه‌و گولە تازىدەيەی لە باخچە كەدا رۇواوه.﴾

﴿تولواکردنی ئەركەكان تان لە كاتى خويىندە‌وهدا.﴾

﴿خوارىنى ئه‌و چىشىتەي حەزتان لېبۈو لە كاتى ئىتوار‌هدا.﴾



لەم پاداشتە هه‌موو رۆژیک بنووسن. پاشان دەبىن كە بەشۈين ھۆكارييک  
پىكىن دەگەرین، تەنها لە بەر ئەوهى بىنۋووسن!

## یادداشتی پیکه‌نین

میئز ۹۹

۸/۱۱۳

۱- پیشبرکی ړاکردنی دوای نیوه ره.

۲- دایکم منی به ټولموبیل بف قوتابخانه بد.

له جیاتی ټوهی به پنې به ژړر باراندا بډوین.

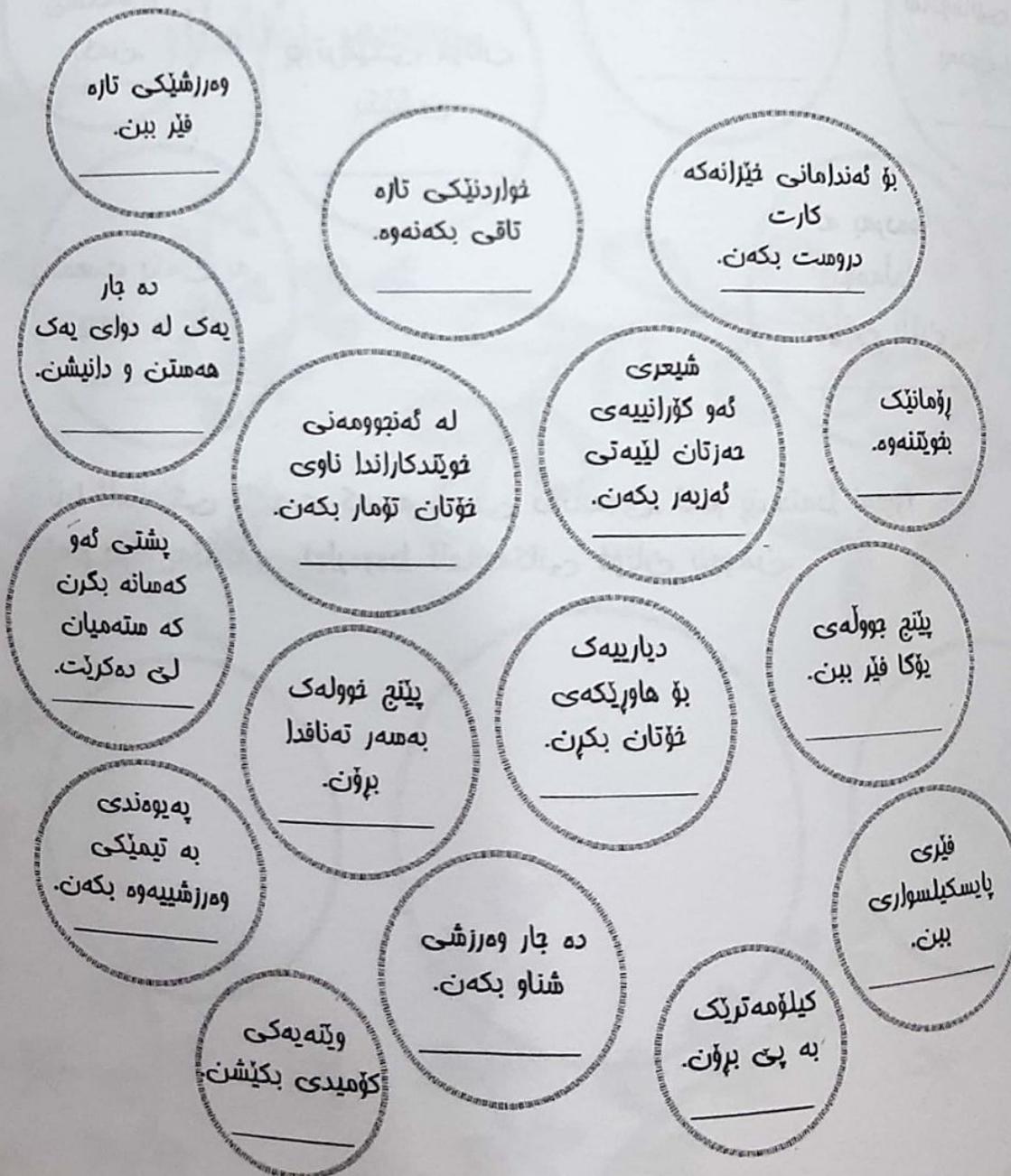
۳- بف نیوه ره له ړیستورانتیک پیتزامان خوارد.

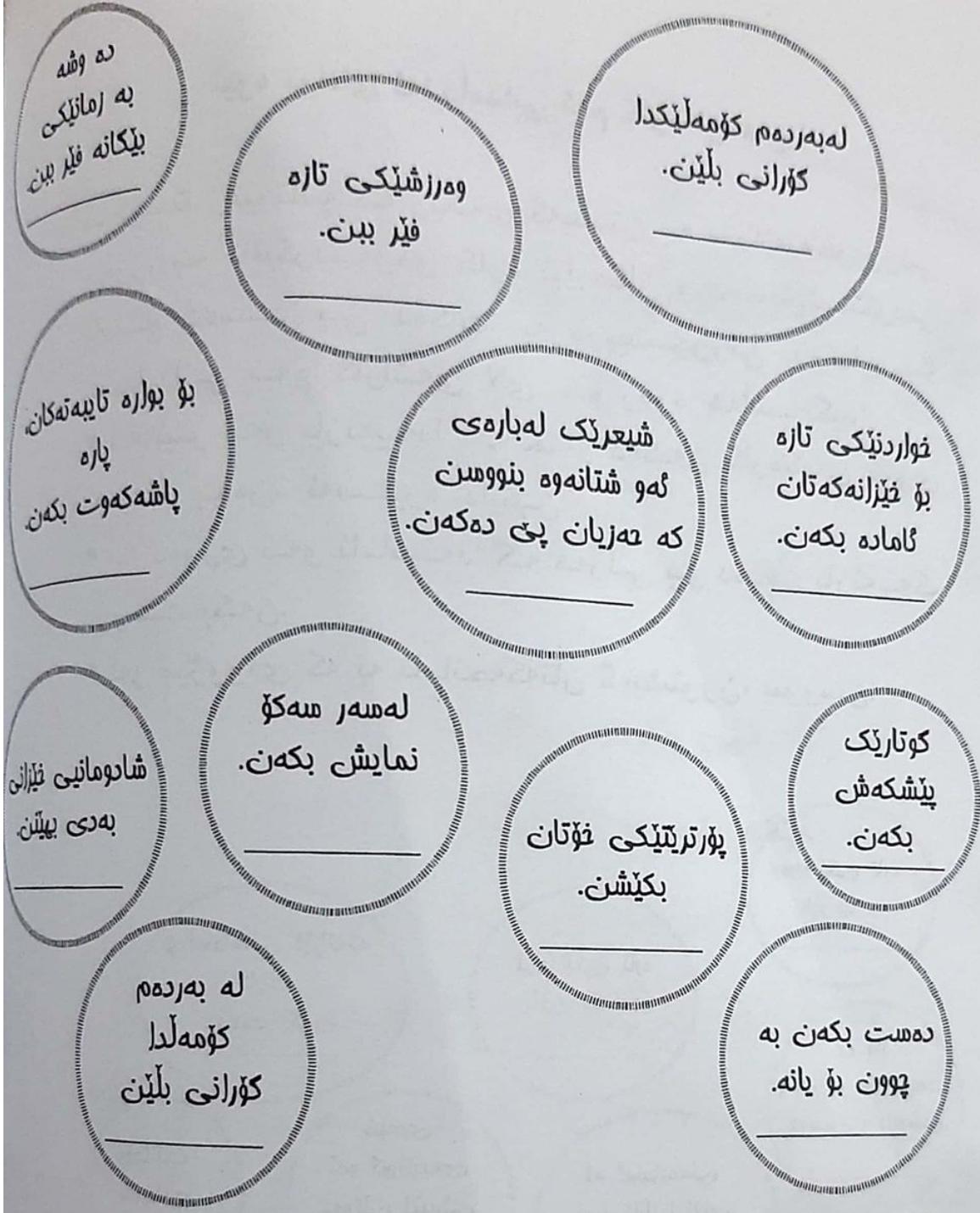
۴- ریلی پنې ګوتم ټه و له چکهی له سهوم کردووه زور جوانه.

۵- دایکه ګهوره بف شیو هات بف مالی ټیمه.

## ئیوە توانای ئەنجامدانى ئەم کارەتان ھېيە!

تا ئىستا زانیوتانە كە رېگەي گەيشتن بە متمانە بە خۇبۇونى بەرن، بە تاقىكىردنەوەي كارە تازەكان و دەستنىشانكىرىنى ئامانج دەست پى دەكت. بەرەوپېشچۇونى خۆتان بە ئەنجامدانى ئەم كارانەي لاي خوارەوە ھەلسەنگىن. • لە نىو ئەو بازنىيەدا كە حەز دەكەن كارەكەي نىۋى ئەنجام بەدەن، ئەستىرە دابىنن. • بە دەورى ئەو ئامانجەدا كە ھەولى بۇ دەدەن بازنىيەك دروست بکەن. • ئەو مىزۇوهى كە بە ئامانجەكەتان گەيشتۇون، بنووسن.





ئايادىمىتىكى تايىھەت كە بە ىلاسلى دەتائىھە ئەم پىرسىتەدا نەبۈۋۇ؟  
لەم بازىنە بە تالانە خوارەوەدا ئامانىھە كانى خۇتان بىنوسىن.

باوه‌رتان به خهونه‌کاتنان هه بیت  
تا بینه دی. باوه‌رتانبه خوتان هه بیت  
تا خهونه‌کاتنان بینه دی.

نووسر نه ناسراو

کتیبه کانی کومله‌ی ریبه‌ی کچه زیده‌که کان

- چون خومن خوش بویت؟

- چون ره قtar بکه ین؟

- چون گفتوكه بکه ین؟

چون به ته نیا له ماله وه بمی نینه وه؟

- چون به ته نیا له ماله وه بمی نینه وه؟

- چون خومن بکورین؟

- چون پاشه که وت بکه ین؟

- چون هاوریه تی بکه ین؟

..... -



Get off the grid

Get off the grid

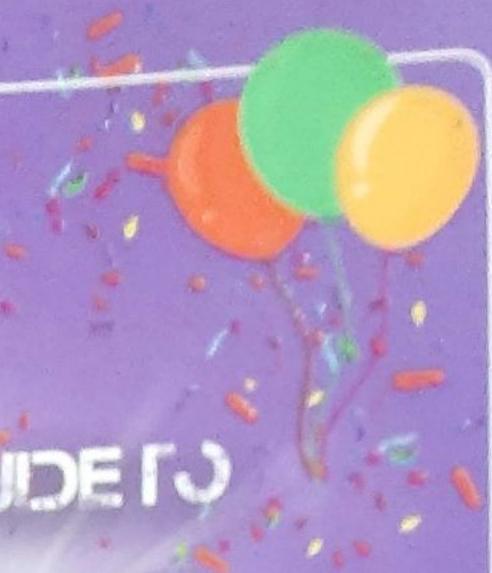
smart  
a girl's guide to  
liking herself—  
even on the bad days



Author: Dr. Laurie Zelinger • Illustrator: Jeniffer Kallis

Translator: Serwer Omer

NEW EDITION



# A SMART GIRL'S GUIDE TO LIKING HERSELF EVEN ON THE BAD DAYS

لهم كتبيه دا:

فیزدهین که چون متمانه به خوبوونی به رز  
ده تو اندیت روزیکی باشی ئیوه  
بوق یه کیک له باشترين روزه کانی ژیاتقان بگوریت  
له کاتیکدا متمانه به خوبوونی نزم  
روزیکی خراپی ئیوه ده گوریت بوق موتھ که یه ک.